

PRIMORSKI DNEVNIK
je začel izhajati v Trstu
13. maja 1945, njegov
predhodnik PARTIZANSKI
DNEVNIK pa 26. novem-
bra 1943 v vasi Zakriž nad
Cerknim, razmnožen na
ciklostili. Od 5. do 17. se-
ptembra 1944 se je tiskal
v tiskarni »Doberdob«
v Govcu pri Gorenji Trebu-
ši, od 18. septembra 1944
do 1. maja 1945 v tiskarni
»Slovenija«
pod Vojskim
pri Idriji, do 8. maja 1945
pa v osvobojenem Trstu,
kjer je izšla zadnja števil-
ka. Bil je edini tiskani par-
tizanski DNEVNIK v za-
sužnjeni Evropi.

primorski

dnevnik

Poština plačana v gotovini
Abb. postale 1 gruppo

Cena 700 lir - Leto XLIII. št. 118 (12.750)

Trst, sreda, 20. maja 1987

OSREDNJA KNJIZNICA
S. VILHARJA
TRG REVOLUCIJE 1 P. P. 132
66001 KOPER

559
nije)
723
7096 AA
60100200

Število žrtev iraškega napada se je včeraj zvišalo na 37

Zakaj so obrambni sistemi na ameriški fregati Stark nerazumljivo odpovedali?

Američani bodo še naprej ščitili kuvajtske ladje - Ostra kritika tiskovne agencije Tass

WASHINGTON — V Pentagonu, ameriškem obrambnem ministrstvu, je vladala včeraj precejšnja zadrega. Vojaški izvedenci si namreč niso znali razlagati, kako se je lahko zgodilo, da je ena izmed raket exocet, ki so jih izstrelila iraška lovca zadela fregato Stark. Admiral Henry Mustin, namestnik poveljnika za pomorske operacije, je včeraj v New Yorku dejal, da ni bila Stark oborožena le z običajnimi protiletalskimi topovi harpoon in standard, ampak je imela na krovu tudi avtomatični sistem phalanx. Sistem so postavili na fregato izključno z namenom, da se brani pred francoskimi raketami exocet, saj razpolaga z brzostrelnim topom s šestimi vrtiljivimi cevmi, ki lahko strelja 3 tisoč nabojev na minuto. Top nadzoruje računalnik, ki avtomatično zaznava tarče in ga rabijo predvsem za prestrazanje iz letal sproženih raket. Nepričakovano so torej vsi obrambni sistemi fregate Stark odpovedali. Zakaj? Tega zaenkrat nihče ne ve.

Iz ameriškega zunanjega ministrstva se je medtem zvedelo, da se je število žrtev v iraškem napadu povzpelo na 37; doslej so izvlekli 22 trupel, 15 mornarjev pa ameriške pomorske enote še iščejo, nimajo pa nobenega upanja, da bi bil kdo izmed teh še živ. Zvedelo se je tudi, da so skoraj vsi mornarji, ki so umrli med iraškim napadom, spali in so torej živi zgoreli ali jih je zadušil plin. Hudo poškodovano fregato so v poznih nočnih urah dovlekli do pristanišča v Bahrein, do večera pa jim ni uspelo pogasiti vseh požarov, ki so se razvneli po eksploziji.

V Bahrein je iz ameriškega vojaškega oporišča v Wiesbadnu (ZRN) prispela tudi ekipa 24 zdravnikov, ameriški veleposlanik v emiratu Sam Zahem pa je novinarjem izrazil prepričanje, da so fregato zadele obe raketi, ki sta jih izstrelila iraška lovca.

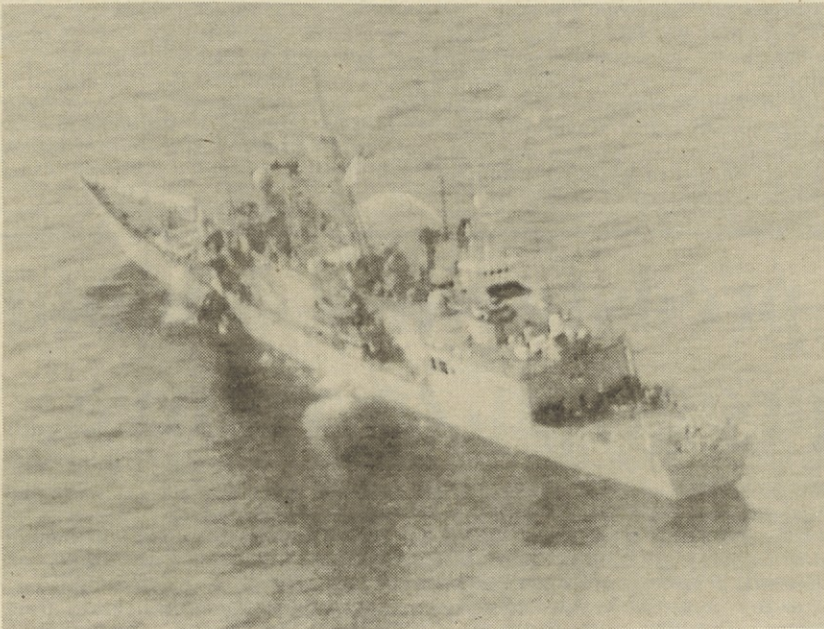
Iraški predsednik Sadam Husein se je včeraj tudi formalno opravičil predsedniku Reaganu za napad na ameriško ladjo. Po mnenju iraškega predsednika nista imela pilota nobenega namena, da bi napadla ladjo katerekoli države, ki ne pluje pod iransko zastavo.

Charles Redman, glasniki ameriškega zunanjega ministrstva je včeraj izjavil, da ne bo ameriška vlada prekinita načrta, po katerem bodo kuvajtske tankerje vpisali v ameriške pomorske sezname in bodo torej pluli pod ameriško zastavo ter bodo s tem deležni zaščite ameriškega ladjevja v Zalivu. S tem načrtom se pa ne strinja več članov Kongresa, ki jih skrbi, da bi formalen ameriški pristanek na zaščito ladjevja v Zalivu povzročil nepričakovane razplete, ki ne bi koristili ameriškim interesom v tem delu sveta. Ob tem je treba tudi upoštevati dejstvo,

da nekatere kuvajtske tankerje ščitijo tudi sovjetske bojne ladje. Član senatne komisije, ki naj prouči napad na fregato Stark Robert Torricelli je dejal: »Poleg mnogih problemov, s katerimi se moramo soočiti v Zalivu, si moramo sedaj postaviti tudi vprašanje naše zmožnosti, da ščitimo ameriške trgovalne ladje, kaj šele ladje drugih držav.«

Včeraj je kuvajtski dnevnik Al Qabas objavil intervju z Reaganom, v katerem je ameriški predsednik potrdil ameriški namen, da ostanejo v spopadu med Iranom in Irakom nevtralni ter je izrazil željo, da bi državi sedli za mirovno mizo pod pokroviteljstvom OZN.

O iraškem napadu na ameriško ladjo so včeraj na vidnih mestih poročali tudi v Sovjetski zvezi. Sovjetska tiskovna agencija Tass je z nepričakovano ostrino napadla ameriško odločitev o rednem patroljiranju Zaliva, saj »je to dobilo v zadnjem času grozljivi značaj in lahko pomeni še večje naraščanje napetosti ne le v Zalivu, ampak tudi v drugih regijah«.



Ameriška fregata Stark ima na levem boku vidno luknjo

(Telefoto AP)

Stopnjuje se zaostrovanje odnosov med demokristjani in socialisti

De Mita poziva socialistično stranko naj se izreče o povolilnih zavezništvih

Radikalci predlagajo še šest referendumov

RIM — Polemika o referendumih se še ni poglobila, ko so radikalci že vložili predlog za šest novih referendumov. Na kasacijskem sodišču so namreč vložili predlogo za odpravo dveh volilnih zakonov (za senat in za poslansko zbornico), novega konkordata s Svetim sedežem, zakona o sestavi upravnih odborov krajevnih zdravstvenih enot, zakona Mancino-Violante o preventivnem zaporu in zakona o preventivnih ukrepih v kazenskem postopku. Podpise za predložitev teh referendumov bodo začeli zbirati v prihodnjih dneh.

Poleg tega radikalci preučujejo možnost, da bi ponovno predlagali — z nekoliko prilagojenim besedilom — referendum, ki jih je ustavno sodišče letos zavrnilo. Gre za dva referenduma o lovu in za referendum o volitvah višjega sodnega sveta. S temi predlogi bodo radikalci nedvomno vnesli dodatno zmedo v volilno kampanjo.

RIM — Bo po volitvah prišlo do sestave vlade s KD ali s KPI? Politične sile naj jasno povejo volivcem, za katero koalicijo in za katero vlado zahtevajo njihove glasove. Tako je včeraj demokristjanski tajnik De Mita utemeljil svoj predlog o reformi volilnega zakona in se branil pred napadi, ki prihajajo predvsem od bivših vladnih zaveznikov, pa tudi od nekaterih demokristjanskih veljakov, ki so ga tudi včeraj pozvali, naj ne zaostrojuje polemik v okviru strank bivše koalicije s tem, da grozi s spremembo volilnega zakona.

Tako je strankin podtajnik Scotti obrazložil, da gre za politični predlog, da pa je treba o tehničnih aspektih šele govoriti. Tudi na včerajšnjem zasedanju strankinega vodstva je bil De Mita zaradi tega predloga deležen številnih kritik: pomisleke so namreč iznesli predsednik vseh državne sveta KD Forlani, Andreottijeva desna roka Evangelisti, predsednik demokristjanske internacionale Piccoli, Emilio Colombo in Donat Cattinov pristaš Sandro Fontana.

Drugi — Andreatta, podtajnik Scotti, načelnik volilnega urada Sanza itd. — so se pridružili De Miti. Velikih polemik pa, vsaj navidezno, ni bilo. V volilnem času se stranka pač nagiba k enotnosti in tako sta Forlani in Andreotti uradno demantirala spor s strankinim tajnikom. Andre-

otti je sporočil, da se je po telefonu dolgo pogovarjal z De Mito ter je zagotovil, da bo on odprl volilno kampanjo v De Mitovem okrožju, to je v Avellinu, medtem ko bo De Mita prvi spregovoril v Rimu, od nekdanj Andreottijevem lovišču. Forlani pa je dejal, da De Mita ni predlagal reforme volilnega ustroja, pač pa je le postavil zahtevo, naj se stranke pred volitvami izrečejo, katera zavezništva nameravajo sklepati po volitvah.

Ne glede na taktiziranje pa je treba reči, da »dve duši«
Krščanske demokracije vendarle obstajata: na eni strani popustljivi in spravi Forlani, na drugi strani pa izraziteje protisocialistično usmerjeni De Mita. Tako je Donat Cattin po eni strani posvaril De Mito, da tvega, da bo s tako politiko KD res potisnjena v opozicijo. Po drugi strani pa je Galloni poudaril, da ni več mogoče vztrajati pri stanju, v katerem imajo socialisti privilegiran položaj.

Sicer pa tudi komunisti zastavljajo socializem enako vprašanje. Occhetto je včeraj jasno vprašal, kaj nameravajo socialisti narediti s svojimi glasovi, glede na to, da je sam Craxi dejal, da je petstrankarska večina razpadla in da si ni mogoče misliti, kako bi jo lahko zopet obnovili.

G. R.

Zeleni in ekologisti edina novost na volitvah

RIM — Na političnih volitvah 14. in 15. junija prvič samostojno sodelujejo zeleni in ekologisti, ki predstavljajo edino veliko novost v tej precej nezanimivi volilni kampanji. Ekologisti, ki so bili do zadnjega v velikem dvomu, ali predložiti samostojne kandidatne liste ali pa vključiti svoje vidne predstavnike na liste tradicionalnih strank, računajo predvsem na podporo mladih generacij in tudi tistih, ki so na zadnjih političnih volitvah oddali belo glasovnico.

NA 2. STRANI

Drugi povratna finalna tekma pokala UEFA
Dundee United - Göteborg

V Genovi pokopali žrtve eksplozije



Pogreb ene izmed žrtev eksplozije v genovskem podjetju Carmagnani

(AP)

GENOVA — Trije ločeni pogrebi, vsi strogo zasebnega značaja, so sklenili prvi akt tragedije v Multedu. Družine Santina Barberisa, Attilia Macciója in Domenica Pontea so se soglasno odločile, da same pokopljejo svoje mrtve, zato pa so se predstavniki mestne uprave in genovski župan Cesare Campart poslovili od žrtev eksplozije v podjetju Carmagnani kar pred vhomom v mrtvašnico bolnišnice San Carlo v Voltriju.

Edinole mlada vdova Santina Barberisa je sprejela sožalje tehničnega direktorja podjetja Carmagnani, Attilia, ter priletne lastnika Emilia. Trije žalni sprevedi so nato ubrali pot proti mestnim četrim Voltri, Sestri in Multedu, kjer so, v neposredni bližini kraja tragedije, darovali žalno mašo Attiliu Maccióju. Njemu so se poklonili tudi delovni tovariši, ki so pričakali krsto pred cerkvijo.

Medtem ko se je v Multedu odvijal pogreb ene izmed žrtev so gasilci, ki so še na delu med rezervoarji podjetja Carmagnani, izjavili, da so odkrili posmrtno ostanke Maria Nicorellija. Žal se je kmalu izkazalo, da so zagledali le skrotovičeno cev. Iskanje posmrtnih ostankov četrte žrtve se torej nadaljuje, namestnik javnega tožilca Maria Rosaria D'Angelo pa bi lahko še danes podpisala sodni poziv za Emilia Carmagnanija. Preiskovalci bi morali v kratkem zaslišati tudi Salvatoreja Frassinellija, delavca, ki je preživel eksplozijo.

V sodelovanju z italijansko policijo

Francozi zaprli tri italijanske teroriste

RIM — Francoska policija je v sodelovanju z italijansko aretirala včeraj zjutraj tri pripadnike ultralevih terorističnih organizacij Rdečih brigad in Prima linea. Gre za dva moška in žensko, proti katerim so bili podpisani mednarodni zaporni nalogi zaradi umorov in prevratniškega delovanja in ki so zdaj za zapahi v pričakovanju, da Italija zaprosi za njihovo izročitev. Ekstradicija seveda ni gotova: v Franciji se varno skriva nič koliko italijanskih teroristov, vendar sta Scalfaro in njegov francoski kolega sklenila nedavno sporazum o tesnem sodelovanju v boju proti prevratništvu, trgovanju z mamili in zločinstvu sploh, zato so možnosti izročitve precejšnje. Ko bi se francosko sodstvo vseeno temu uprlo, bi utegnili v obratni smeri nastopiti zunanje ministrstvo. Imena aretiranih: Vincenzo Oliviero (43 let) iz Neaplja, Paolo Ceriani Sebregondi (45) iz Milana in Paola De Luca (40) iz Rima.

Oliviero je bil obsojen na 17 let zapor zaradi sodelovanja v oboroženi tolpi oziroma pri ugrabitvi demokratijskega odbornika Cira Cirilla in uboju njegovih dveh telesnih straž.

Paolo Ceriani Sebregondi je bil obsojen na 12 let ječe zaradi sodelovanja v umoru državnega tožilca v Frosino-

neju Fedeleja Calvose in njegovih telesnih straž pa tudi na dosmrtno zaporno kazen zaradi ustrelitve Carmineja De Rose, vodje čuvarjev v Fiatovem obratu pri Cassinu (odgovornost za ta napad so prevzele »komunistične edinice v boju« iz vrst Rdečih brigad). Njegovega brata Stefana, ki je bil v obdobju ugrabitve predsednika KD Alda Mora obtožen, da pripada rimskemu vodu RB, so potem oprostili.

Paola De Luca je bila na istem procesu (umor Carmineja De Rose) kot članica »Prve linije« najprej obsojena na 30 let zapor, kasacijsko sodišče ji je kazen znižalo na 12 let zaradi sodelovanja v oboroženi tolpi, čaka pa jo nov proces.

Glede Oliviera, ki je bival v pariški ljudski četrti Belleville pod imenom Vincent Heuchel, pravijo preiskovalci, da je verjetno sodeloval tudi pri letošnjem februarjem ropu v rimskem poštnem uradu (Ul. Prati di Papa). V napadu, ki si ga lasti »komunistična stranka v boju« (iz sklopa RB), so ubili dva in ranili tretjega policista, sodeloval pa je tudi znani »brigadist« Gregorio Sgrò, proti kateremu je namestnik državnega tožilca Sica konec februarja izdal zaporni nalog.

Predvolilno potovanje po političnih strankah Zeleni - edina novost

RIM — Zelene liste predstavljajo gotovo veliko in morda edino pomembno novost teh volitev. Ekološki so predložili kandidatne liste v vseh poslanskih in senatnih volilnih okrožjih (torej tudi v Trstu in v Furlaniji) ter računajo na izvolitev od pet do deset parlamentarcev, na tihem pa upajo na še večji volilni prodor, posebno v velikih mestih. V glavnem pa pričakujejo vsaj potrditev volilnih rezultatov iz leta 1985, ko so se prvič predstavili na upravnih volitvah ter izvolili nekaj desetlin deželnih, pokrajinskih in občinskih svetovalec. Volilne sondaže kažejo, da bodo volilno moč črpali predvsem pri mladih generacijah in v intelektualnih krogih, ki so doslej podpirali radikalce, proletarsko demokracijo ter deloma tudi tradicionalne levičarske stranke. Zeleni tudi upajo, da bodo prejeli vsaj del glasov tistih, ki so leta 1983 oddali belo glasovnico ali pa se sploh niso udeležili volitev.

»Zelena ideja« nima v Italiji resnici na ljubo velikih tradicij, čeprav vodilni politični razred ni kazal nikoli velikega zanimanja za zaščito teritorija in njegovih naravnih dobrin, a je nasprotno v petdesetih in v šestdesetih letih dejansko podpiral vsakovrstne spekulacije, zlasti urbanističnega značaja. Na nevarnost take nepremišljene politike je pred več kot dvajsetimi leti prvi opozoril tednik »L'Espresso«, njegove plemenite pritožbe pa so tedaj odmevale kot glas »vpjočega v puščavi«. Boj za zaščito narave in za ovrednotenje zgodovinskega bogastva v državi so nato dolgo let osamljeno vodile posamezne organizacije ekologistov, med katerimi sta izstopali »Italia nostra« in svetovni sklad za naravo (WWF), katerima se je v zadnjem času pridružila še dinamična »ambientalna liga«.

O samostojnem političnem in volilnem nastopu se je prvič govorilo takoj po nepričakovanem uspehu nemških zelenih list, pogoji za tako potezo pa so dozoreli šele v zadnjih dveh letih, zlasti po černobilski nesreči, ko se je tudi v Italiji pričelo resneje razmišljati o odno-

sih med naravo, človekom in med visoko industrializiranim svetom. Ekološki so bili med glavnimi pobudniki zbiranja podpisov za ljudske referendume proti gradnji novih atomskih elektrarn ter istočasno tudi akterji velikih kampanj proti onesnaževanju zraka, proti kaotičnemu prometu v velikih mestih ter za izkoriščanje naravnih in »čistih« energetske virov. Njihova duhovna voditelja na vsedržavni ravni sta rimski pretor Gianfranco Amendola, ki je večkrat zagrozil, da bo s posebnim odlokom zaprl rimski zgodovinski center avtomobilom ter deželni svetovalec južnotirolske alternativne liste Alexander Langer. Ne Amendola ne Langer pa nista kandidata na teh volitvah.

Zeleni so se za samostojni volilni nastop dokončno odločili šele zadnje dni maja na posebnem državnem posvetu v Mantovi, kjer sta se soočali dve liniji. Nekateri, ki so potem ostali v manjšini, so bili mnenja, da morajo ekološki kandidirati v posameznih strankah ter »od znotraj« pogojevati izbiro političnih sil, večina pa se je opredelila za samostojni nastop, ker je bila mnenja, da stranke dejansko dušijo »zeleno idejo«. Mnogi znani ekološki so vseeno izbrali prvo pot in sprejeli kandidaturu na listah tradicionalnih strank, posebno na komunistični, kot npr. predsednik »ambientalne lige« Testa in novinar ter urbanist Antonio Cederna.

Simbol »smehljajočega sonca« je pričel volilno kampanjo s polno paro, tudi zato, ker ima na svoji strani veliko argumentov in primerov, ki pričajo, da je bila zaščita okolja za italijanske vodilne politike doslej deveta briga. Prve korake v volilni kampanji so morda nekoliko zasenčile le notranje polemike o tem, ali se zeleno gibanje smatra za levičarsko gibanje ali pa je samo »zeleno«, brez političnih in ideoloških predznakov.

SANDOR TENCE

Komunisti predstavili v Vidmu politični program za volitve

VIDEM — Drugačna, modernejša podoba dežele Furlanije-Juljske krajine, dežele odprte v svet, v kateri je obstoj raznih jezikovnih skupin bogastvo, ki ga je treba uveljaviti. To so nekatera osnovna vprašanja programa prejšnjih in bodočih parlamentarcev KPI. Program je na osnovi dosedanjih zakonskih predlogov, o katerih so govorili že v prejšnji zakonski dobi, najprej orisal na sinočni tiskovni konferenci deželni tajnik Viezzi, nato pa so s pregovorili kandidati, ki imajo stvarno možnost izvolitve: profesorica Schiavi, Cuffaro, Pascolat, Gasparotto, senator Battello in Spetič.

Profesorica Fachin Schiavi, ki nastopa kot neodvisna, je obravnavala deželo kot odraz bogastva treh kultur, ki ga je treba izkoristiti, treba je izkoristiti avtohtone vrednote, da se dežela drugače predstavi v svet. Poslanec Cuffaro pa je izhajal iz že številnih obravnavanih zakonov, o katerih so govorili v prejšnji zakonodajni dobi, o zakonskih predlogih o pomorstvu, o obmejnem sodelovanju, ki so vsi usmerjeni h krepitvi mednarodne vloge naše dežele, utrjevanju njene enotnosti in vse to v smeri višjega tehnološkega in znanstvenega razvoja.

Senatorka Jelka Gerbec in kandidat za senatorja Stojan Spetič pa sta podrobneje govorila o globalnem zaščitnem zakonu. Zaščitni zakon je neizpolnjena obveza italijanske demokracije, poleg tega pa je ovrednotenje možnosti, ki jih predstavlja manjšinska skupnost za to deželo. Zakonski osnutek KPI je rezultat zelo podrobnega in poglobljenega dela z vso slovensko manjšino in njenimi organizacijami v vseh treh pokrajinah, zaradi tega ga nameravajo takoj bistveno neizpremenjenega ponovno vložiti v parlament. Bistvena obveza pa je seveda napor, da se nadaljuje že v pretekli zakonodajni dobi prekinjeno delo.

Končno so bila na dnevnem redu še številna neresena gospodarska vprašanja, vojaške služnosti, položaj vojakov, poseben statut dežele Furlanije-Juljske krajine in njegove spremembe in položaj žena. Zelo pisana paleta vprašanj torej na zanimivi tiskovni konferenci, ki je pritegnila v osrednji videmski hotel številne gospodarske predstavnike in med njimi tudi tajnika Confindustrie ter kulturne predstavnike poleg parlamentarcev KPI in kandidatov za prihodnje volitve.

V Bruslju protest kmetov



Skoraj 20 tisoč kmetovalcev iz vse Zahodne Evrope je včeraj protestiralo v Bruslju ob začetku zasedanja komisije EGS za določitev cen kmetijskih pridelkov (Telefoto AP)

40. festival v Cannesu se je zaključil v znamenju ostrih polemik

Razočaranje nad letošnjo zlato palmo Pialatu

CANNES — Francoska kinematografija je nagradila samo sebe in to najbrž ni bila najbolj posrečena poteza žirije, ki je ocenjevala filmska dela 40. festivala v Cannesu. Igralec Yves Montand, predsednik žirije, čudovita Catherine Deneuve (v sijajni bombonu podobni obleki z vlečko) in njen kavalir Christophe Lambert, so se zaman trudili, da bi ublažili besno občinstvo, ki ni moglo preživeti dobitnika letošnje zlate palme, domačina Mauricea Pialata.

Njegov film Sous le soleil de satan očitno ni prepričal prisotnih (kritikov, predvsem pa predstavnikov produkcij in distribucij, ki so sedeli v osrednji dvorani Grand Palaisa), zato pa se jim je Pialat olikano zahvalil za življenje in psovke, nato pa jim pokazal zaprto pest, češ, palmo pa le imam.

Diametralno nasprotna je bila reakcija istega občinstva na podelitev nagrade za najboljšega igralca Marcello Mastroianniju. V Franciji dokaj priljubljeni Marcello si je nagrado priboril z interpretacijo nosilne vloge v italijanskem filmu sovjetskega režiserja Nikite Mikhalkova Oči čornje. Italijanu je šla tudi posebna nagrada, ki so jo podelili ob 40-letnici festivala. Federico Fellini je navdušil gledalce s svojim L'intervista, neke vrste Amarcorda o živahni epohi italijanske filmske kovnice Cinecittà.

Glede ostalih nagrad, ki so jih sinoči izročili med gala predstavo v neposrednem televizijskem prenosu, občinstvo ni imelo večjih pripomb. Brez velikega navdušenja so sprejeli dobitnika 60 milijonov lir vredne 16-milimetrske kamere, znane Camera d'or, Nano Džordžadze. Tudi režiserja Souleymane Cisse (Mali) in Rentaro Mikuni (Japonska), ki sta prejela ex-aequo nagrado žirije za filma Yeelen (Luč) in Shiran: Shiroy michi (Shiran ali brezmadežna ulica) sta vzbudila

le nekaj folkloristično obarvanega zanimanja.

Več aplavzov si je priborila Barbara Hershey (najboljša igralka za film Shy People Andreja Končalovskega - tako sta bila oba brata Mikhalkov-Končalovski počaščena z nagrado za igralce) ter sovjetski režiser Tengiz Abuladze, ki je prejel veliko posebno nagrado žirije za film glasnosti Pokanje. Občinstvo Gran Palaisa je izrazilo svoje navdušenje le še Wim Wendersu, ki si je z »angelskim« filmom Der Himmel über Berlin, v katerem nastopata Bruno Ganz in Peter Falk, priboril nagrado za najboljšo režijo.

Nagrajevanje se je zaključilo v rekordnem času - protokol je pač klonil televizijskim tempom - medtem ko so se ljudje spraševali, če so res videli na odru lepota Richarda Gereja, plavalas Rosanno Arquette in mikavno Rebecca de Mornay.



Federico Fellini, dobitnik posebne nagrade 40-letnice festivala (Telefoto AP)

Vranitzky v ZDA v senci zadeve Waldheim

DUNAJ — Točno opoldne je avstrijski kancler Vranitzky z dunajskega Schwechata s posebnim letalom odletel v Frankfurt, od tam pa z redno linijo na šestdnevni uradni obisk v Washington. To bo po mnenju mnogih najpomembnejša državniška pot za zdajšnjih desetletij druge republike, brez dvoma pa največja preizkušnja v karieri dr. Franza Vranitzkega.

Svoj odhod v ZDA je, kot je znano, Vranitzky za nekaj dni preložil, ker je hotel počakati na prihod vodilnih funkcionarjev ameriškega pravosodnega ministrstva na »temo Waldheim« na Dunaj, prav tako pa povratek tričlanske delegacije zgodovinarjev, ki jo je v beograjski vojaški zgodovinski arhiv poslala dunajska vlada. Da bi, kot se je izrazil »stopil na to pot dovolj oborožen z informacijami o predsednikovi preteklosti«. Ustno poročanje pravosodnih izvedencev iz Washingtona kancler ne ocenjuje negativno, ker »tisto, kar so povedali ne zaostaja kaj

dosti za pisarno dokumentacijo«, da pa »beograjska komisija« ni prinesla kdovekaj »novega«. Pred odhodom v Ameriko je Vranitzky prisostvoval še seji vlade, na kateri so dokončno ovrgli misel na diplomatsko noto, ki naj bi jo poslali v zvezi z Waldheimovo »watch-list« na naslov vlade v ZDA, ker da je, po besedah Vranitzkega treba to idejo »opustiti«, da pa bo najpomembnejše detailje te nenapisane »demarše« (podkancler zunanji minister Alois Mock si jo je zelo želel in jo tudi že napovedal), ameriškim sogovornikom posredoval ustno.

Tik pred odhodom in ob nenehnem spogledovanju z uro je kancler še odgovarjal na vprašanja domačih in tujih novinarjev, povedal je, da dvomi, da bi mu uspelo v tako kratkem času, ki ga bo prebil z ameriški gosti, »sneti Waldheima z watch-list«, da je potrebno biti v tej zadevi »realističen«, da je o

svoji odločitvi, da se »diplomatska nota« ne pošilja niti po njegovem povratku na Dunaj obvestil ne le Mocka, temveč tudi samega predsednika. »Zakaj se ne bi poslovlili v harmoniji,« je pripomnil kancler. Na vprašanje, kaj da nočijo na prvem televizijskem programu spet povedal Waldheim, je Vranitzky z besedami: »Glejte do predsedniške pisarne je od tod le 45 metrov, pojdite tja pa ga vprašajte,« napotil novinarja k predsedniku republike, in se odpeljal na letališče.

V Washington potuje kancler sam (v spremstvu soproge Christine), torej brez, na primer, zunanje ministra. Vranitzky tudi ne dopušča nobenega dvoma — za razliko od OEVP — da pri ukrepu, naravnanim zoper osebi Kurta Waldheima ne gre za »delo majhnih skupin« (torej Židov), ker je bila ta tema, nenazadnje, obravnavana v ameriškem kongresu.

BARBARA GORIČAR

Milijoni podpisov za mir

BEOGRAD — Jugoslovanska liga za mir, neodvisnost in enakopravnost narodov, je včeraj začela z akcijo zbiranja milijonov podpisov za jedrsko razorožitev v Evropi. Prvi podpisniki tega sporočila bodo najbrž udeleženci sklepne prireditve ob dnevu mladosti.

Ta akcija je del priprav jugoslovanskih mirovnikov na sodelovanje na šesti konvenciji za evropsko jedrsko razorožitev, ki naj bi bila sredi julija v britanskem mestu Cowentry. Zbrane podpise bodo poslali v Cowentry in generalnemu sekretarju OZN.

■ BEOGRAD — Na zahtevo zveznega ministrstva za pravosodje so španske oblasti predale jugoslovanskim pravosodnim organom brata Rudolfa in Marijana Šmajgla, proti katerima poteka pred sodiščem v Kranju kazenski postopek zaradi utemeljenega suma, da sta 19. februarja leta 1985 zagrešila uboj. Po izvršenem kazenskem dejanju sta brata pobegnili v Španijo, kjer so ju tudi prijeli.

Deželi FJK in Veneto o skupnih problemih prometa in prevozo

PORTOGRUARO — V tem kraju so se včeraj sestali predstavniki deželnih odborov Furlanije-Juljske krajine in Veneta in razpravljali o vprašanih skupnega interesa, predvsem pa o problemih prometa in prevozov. V spremstvu tehnikov in izvedencev sta se namreč sestala odbornika Giovanni Di Benedetto in Amalia Sartori.

Na sestanku je tekla beseda predvsem o problemu dostopa do turističnega kraja Bibione, ki ga je treba neposredno povezati z avtocesto Trst—Benetke. V načrtu je odprtje nove vstopne in izstopne postaje na pol poti med Latisano in Portogruarom.

Odbornika sta govorila tudi o važni arteriji Pasiano—San Stino, ki je bila na ozemlju FJK že dograjena, zgraditi pa je treba še osem kilometrov v pokrajini Treviso in 500 metrov v beneški občini.

Beseda je tekla tudi o državni cesti št. 14 (Trst—Benetke), po kateri se odvija velik del prometa v naši deželi. O tem vprašanju bo vsekakor razpravljala posebna delovna skupina.

Prihodnji teden izvolitev novega odbornika

TRST — Deželni svet Furlanije-Juljske krajine se bo ponovno sestel v tork. Na seji bo skupščina izvolila novega odbornika, ki bo prevzel mesto socialista Gabrieleja Renzullija, ki se predstavlja kot kandidat za izvolitev v poslansko zbornico. Na mesto podpredsednika, ki je pripadalo Renzulliju, bo izvoljen Tržačan Gianfranco Carbone, kdo pa bo novi odbornik, še ni znano. Na včerajšnji seji je prisegel še tretji novi deželni svetovalec in sicer komunist Darío Vosca, ki je prevzel mesto Renza Pascolata.

Včeraj pokopali Vitomila Zupana

LJUBLJANA — Na ljubljanskih Žalah je bil včeraj pogreb v četrtek umrlega književnika Vitomila Zupana. Pisatelja je na zadnji poti pospremilo dobršno število domačih književnikov, nekaj ur prej pa je bila v prostorih Društva slovenskih pisateljev žalna seja. Sejo je vodil predsednik društva Rudi Šeligo, poleg njega pa je književnikov lik osvetlil France Pibernik, ki je med drugim dejal, da je Zupanovo življenje nekončno, začel pa se je čas, v katerem bodo ljudje literarne stroke skušali razvozlati nešteta navzkrižja in nejasnosti v primarnih območjih te nevsakdanje pisateljske osebnosti. Dejal je tudi, da ga je njegova nonšalansa, posebna drža in radikalnost postavila ne le zunaj običajne dimenzije tipoloških shem, marveč tudi zunaj tistega rodu, ki so ga doslej začrtali najizrazitejši slovenski literarni bohemi. »Zupanovi literarni teksti v slovenskem povojnem času,« je dejal Pibernik, »so izjemno inovativni in v vsakem pogledu razširjajo horizont v njenem izraznem problemskem in oblikovnem deležu.«

Zupanov lik sta na žalni seji dopolnili še pričevanji pisatelja Branka Hoimana in prevajalca Aleša Bergerja, ki sta osvetlila nekatere prizore iz književnikovega vsakdanjega življenja.

I. V.

55. **FULVIO TOMIZZA**
Prevod: Majda Capuder

Mladoporočenca iz Ulice Rossetti

COPYRIGHT ZTT

Tragedija neke manjšine

Avtor omenjenega romana nikakor ni imel možnosti, da bi poznal vsebino kateregakoli izmed pisem, ki so se tikala Daninega potovanja na Gardsko jezero, in ki bi jih lahko uporabil v svoji zgodbi, razen če mu jih ni naslovljena sama prebrala. Iz tega sledi, da so lahko nekatera žemni očitna sovpadanja med zbirko pisem in omenjenim delom, ki ga sam avtorjev pripis označuje kot na meji resničnosti in domišljije, nujno ali odsev dogodkov v vsej verodostojnosti ali pa jih smatramo kot popolnoma naključne. S tem hočem reči, da ta Pahorjev ljubezenski zaplet, očitno postavljen v avtobiografski kontekst avtorja, ki se je iz bivšega semenišnika prelevil v vojaka in nazadnje v borca za svobodo, ne more imeti svojih korenin v nam znanih dokumentih. S tem pa nastane novo vprašanje: če je Miha izmišljena oseba, kako je mogoče, da njen stvaritelj, ki je bil tak prijatelj zakoncev Vuk, da je na deseto obletnico tragične smrti počastil spomin nanju celo na gledališkem odru, ni mogel predvidevati, da bo zgodba, ki jo pripovedu-

Pred izidom publikacije koprskse sekcije

KOPER — Minili sta dve leti od ustanovitve sekcije za zgodovinsko in družbeno dokumentacijo pri italijanski Skupnosti v Kopru. Po začetnih organizacijskih in denarnih težavah je zdaj pripravljeno gradivo za prvo publikacijo. Delo predstavlja **GIUSEPPE DEBERNARDI**, predsednik obalne samoupravne interesne skupnosti za kulturo in izobraževanje pripadnikov italijanske narodnosti.

Vpraš.: Kako v skupnosti ocenjujete začetno obdobje sekcije za raziskovalno delo?

Odg.: Začetek ni bil lahek, saj smo morali urediti vse, od prostorov, položaja, namena sekcije in tudi vprašanje denarja za delo. Ocenjujemo, da je za našo skupnost raziskovalno delo izredno pomembno, ker smo prepričani o nujnosti poznavanja in razumevanja skupne sedanjosti in preteklosti. V Rovinju sicer uspešno deluje Center za zgodovinske raziskave, s katerim tesno sodelujemo, vendar sta vlogi različni. Njim odstopimo gradivo, ki sodi v njihov program; sami pa pripravljamo manjše prispevke iz posebnosti življenja in dela italijanke narodnosti, ki bi sicer ostali brez mesta v zgodovinski literaturi.

Vpraš.: Po začetnih težavah ste si zastavili vsebinski program dela. Kaj ste opravili v tem času?

Odg.: Zaposlili smo strokovnega delavca — koordinatorja raziskav pri sekciji in doslej pripravili obsežno gradivo za prvo publikacijo, ki bi sicer že morala iziti, pa smo imeli težave z denarjem.

Vpraš.: Kaj zajema pripravljeno gradivo?

Odg.: Gradivo je razmeroma bogato, vključuje pa prispevke o naši skupnosti, več strokovnih raziskav pripadnikov italijanske narodnosti kot denimo o olivah; zatem različne socialne in zgodovinske podrobnosti, kot so zabeležke starega izolskega socialista.

Vpraš.: Kako naprej, tov. Debernardi? Omenili ste že strokovno sodelovanje z rovinjskim Centrom. Imate stike tudi z drugimi sorodnimi ustanovami, kot denimo ljubljanski Inštitut?

Odg.: Med nalogami koordinatorke raziskav pri sekciji v Kopru je tudi skrb za stike in sodelovanje, po katerem vprašujete. Naj omenim, da pričakujemo vezi tudi s Pedagoškim inštitutom v Ljubljani.

MIRJAM MUŽENIČ

Usposabljanje šolskih vodstvenih delavcev

IZOLA — Minuli konec tedna je potekal v Izoli republiški seminar za vodstvene delavce vzgojno-izobraževalnih organizacij, ki so se ga udeležili ravnatelji osnovnih in srednjih šol, domov učencev in delavskih univerz iz šestih južnoprimorskih občin od Pirana do Postojne. Seminar je sodil v okvir stalnega strokovnega izpopolnjevanja pedagoških delavcev, pripravila pa ga je koprška organizacijska enota zavoda za šolstvo.

Ob koncu seminarja v prostorih Srednje gostinske in turistične šole v Izoli je tridnevno delo ocenil direktor zavoda SR Slovenije za šolstvo - prof. **PETER WINKLER**.

Vpraš.: Udeleženci so seminar ocenili kot prvo lastovko, ki naj bi ne bila tudi zadnja, kajti strokovnega usposabljanja si želijo in potrebujejo!

Odg.: Zavod za šolstvo je v lanskem letu začel v Sloveniji cikel seminarjev za vodstvene delavce šol, kjer naj bi izpopolnili znanja iz različnih področij kot denimo pedagoškega vodenja, upravljanja šole, z informacijami ravnateljem o izobraževanju in podobno. V ta seminar se je vključila tudi Iskra Delta, katere strokovnjaki predstavljajo delovanje in uporabo računalnikov za informacijski sistem šole in za poslovanje šole.

To je uvodni seminar in je zato tudi široko zastavljen. V nadaljevanju želimo poglobiti posamezna specialna znanja ravnateljev na nekaterih področjih.

Vpraš.: Ali ste pri sestavi programa sodelovali z ravnatelji? So vam sporočili svoje želje in potrebe?

Odg.: Za prvi seminar smo poskušali zbrati še nekaj tem s področij, ki sem jih omenil. Za nadaljnje seminarje pa smo vedno ob vsakem zaključku zbrali z anketo predloge in pobude ravnateljev. Na tej osnovi bodo poskušali pripravljati tisto, kar bo najbolj aktualno.

Vpraš.: Seminarji za vodstvene delavce so le del strokovnega usposabljanja. Kako ste poskrbeli za druge pedagoške delavce?

Odg.: Pripravljamo seminarje za učitelje začetnike z namenom, da bi jih takoj ob vstopu v šolo uvedli v delo in nekatere osnove za samostojen študij; potem pa seveda, skupaj z mentorji na šolah, spremljali njihovo delo. Tako bi jim pomagali v pripravi na strokovni izpit.

MIRJAM MUŽENIČ

pismo uredništvu

Tudi prof. Schiavi ima možnosti za izvolitev

Spoštovano uredništvo!

V zvezi s člankom »Parlamentarci FJK doslej zelo marljivo, ki ste ga objavili včeraj na tretji strani in v katerem navajate tudi-kandidate posameznih strank, bi rad omenil, da ima na listi KPI stvarne možnosti izvolitve tudi neodvisna kandidatinja prof. Silvana Fachin Schiavi z videmske univerze. Čutim se dolžnega dati to pojasnilo, ker Schiavijeva v svojem strokovnem in javnem delovanju vseskozi upošteva tudi probleme naše manjšine.

PAVEL PETRIČIČ

Izpeljali so veliko akcij

Štanjelci nikoli brez dela

ŠTANJEL — Četudi so v KS Štanjel v sežanski občini pred prazniki končali veliko akcijo, v kateri je dobilo telefone 200 novih naročnikov, 1400 ljudi, živčih v desetih vaseh in zaselkih, tudi sedaj ne miruje. V Kobjeglavi ljudem, ugotoviti njihovih interesov in jih s pogovori usmeriti k delu. To smo dosegli tako, da smo organizirali skupine aktivistov, ki so obiskovale vasi in se tam pogovarjale o konkretnih nalogah. To pa pomeni, da za napredek skupnosti nikakor ne more biti zaslužen le en človek, temveč večja skupina članov organov KS, družbenopolitičnih organizacij in vsi tisti, ki sodelujejo pri delu. Treba je delati ekipno, šele ko zbereš dobro ekipo sodelavcev, lahko pričakuješ uspeh in napredek kraja ali krajevne skupnosti.

Seveda pa Štanjelci ne porabijo vseh moči samo za komunalne akcije. Živahno je tudi športno, kulturno in družbeno življenje. Uspešni in prizadevni so balinarji, lovci, sloves pa so si pridobili tudi kulturni grajski večeri v Štanjelu. Delovno je še kulturno društvo Klasje in pevski zbor »Kraški bori«, medtem ko je že tradicionalni praznik terana in pršuta v Kobjeglavi dobrodošlo poživilo za ta od centrov oddaljeni predel, ki je zaradi svoje lege še kako željan kakršnihkoli prireditvev.

JANEZ ODAR

SLOVENIJALES TRGOVINA

Devizno obogatenje pokojnine nekateri že prejeli

KOPER — Nekateri jugoslovanski upokojenci so že začeli prejemati prve pokojnine, oblikovane po mednarodni konvenciji o socialnem zavarovanju, ki sta jo Italija in Jugoslavija podpisali že leta 1957. Dvajset let kasneje so v Italiji sprejeli predpis (ta pa je predvsem zanimiv za številne Jugoslovane, ki so kdaj služili v italijanski vojski) o priznavanju dobe prebite v italijanski vojski v pokojninsko dobo in šele leta 1985 so vsebino tega predpisa posredovali Jugoslaviji. Približno dve leti je potem še trajalo, da so prvi upravičenci v zadnjih mesecih le prišli do deviznega »dodatka« v pokojnini in nekateri so tako čez noč obogateli.

V Jugoslaviji je po nekaterih ocenah še okoli trideset tisoč državljanov, ki bi lahko imeli pravico do take pokojnine. Gre predvsem za upokojence na območju Primorske v Sloveniji, v Istri, Hrvatskem primorju, Dalmaciji in Črni gori. Po besedah Marjana Cerkvenika, vodje koprskih strokovnih služb skupnosti pokojninskega in invalidskega zavarovanja, je trenutno v Sloveniji 11 tisoč vloženih zahtevkov po takih, dopolnjenih pokojninah, od tega jih približno polovica takorekoč ni rešljiva, ker zahtevajo italijanski organi med vrsto dokumentov tudi t.i. »foglio matricolare« — evidenčno listino, ki dokazuje, koliko časa in kje je kdo služil italijansko vojsko. Italijanska stran je doslej rešila 1700 teh zahtev iz Slovenije, vendar jih mora na koncu postopka spet reševati tudi naša pokojninska skupnost, tako da je v celoti, dokončno rešenih šele nekaj čez 300 zahtev iz Slovenije. Od dokončne rešitve pa ponavadi traja pol leta, preden upokojenec dobi denar. Gre pa za čedne vsote, Predpis namreč določa, da imajo vsi, ki imajo več čkot 60 let in vsaj 15 let (780 tednov) skupne (jugoslovanske in italijanske) pokojninske dobe, od tega vsaj en mesec dela ali služenja vojske v Italiji, pravico do razlike do minimalne italijanske pokojnine, ta pa zdaj znaša 420 tisoč lir. Od tega zneska minimalne italijanske pokojnine odbijejo dinarski znesek (preračunan v lire) prve pokojnine, ki jo je prejel upokojenec v Jugoslaviji, odkar je stopil v veljavo predpis. Vendar ostaja razlika do minimalne italijanske pokojnine še zmeraj precejšnja (predvsem zaradi tečajnih razlik). Še bolj pa je zanimiv zato, ker izplačajo pokojnino tudi za vse mesece nazaj (vendar največ za dobo desetih let). Tako prejemajo srečniki (za zdaj jih je še malo) po več milijonov lir, nekateri pa tudi po 20 do 30 milijonov lir (izplačila pa so pri nas v dolarjih). Kasneje pa prejemajo čke za pokojnino vsake štiri mesece vnaprej (v devizah, seveda).

Zanimanje za uveljavljanje teh pokojnin pa vse bolj narašča.

BORIS ŠULIGOJ



SLOVENIJALES TRGOVINA

doma in v svetu dobro poznan

je, priklicala na dan že zakopano bridkost in zgražanje?

In če je po drugi strani res, da to strastno razmerje zadeva nam poznano ženo, mi ne preostane drugega, kot da ponovno na hitro pretresem Danino obnašanje v mesecih pred moževim prihodom na prostost; obnašanje, ki je resda v samem Stanku izzvalo dvome, a ki bi ga po takšni podobnosti, kot smo si jo o njej doslej izrisali, nedvomno silno težko zamenjali s tistim, ki nam ga ponuja lik iz romana. Do te ugotovitve gotovo nisem prišel iz želje, da bi nasprotoval stanovskemu kolegu, kot tudi ne zaradi radovednega preverjanja, ali bi se lahko neka mlada, trpinčena žena, ki je bila tako dolgo sama, vdala tovarišu iz svojih odrasčajočih let. Sporno postane tu nekaj drugega, važnejšega: njena lojalnost, ki jo je skozi tri leta razglašal resda do ušes ljubljene mož in ki jo je tudi ona vse do zadnjega potrjevala.

Če se lahko zanesemo na vtis, ki nam ga vzbujajo moževa pisma, se je Dani postopoma oddaljevala od njega, ki jo je vztrajno zdaj slikal po svoje, drugič pa imel za tip ženske, ki Tomažičeva sploh ni bila in tudi ni nameravala postati. Dokaz za to vidim v tem, da je to strastno in nestrpno bitje postajalo vse bolj odrevenelo, čimbolj se je na obzorju bližal dan, ko bi se mož vrnil iz zapora. Pa ne samo zato, ker bi prišel sam, brez brata Pina. Stanko je vse to slutil in ji svoje slutnje celo omenil, a namesto da bi si jo skušal ponovno pridobiti, jo je še naprej ali pretirano povzdigoval ali pa tlačil njena naravna nagnjenja in ji predočeval prihodnost njunega zakonskega življenja, do katerega ji sploh ni bilo. Seveda za to ne smemo grajati njega, ki

je bil najbolj strog do samega sebe in je nekoč vzkliknil: »Ne bom popuščal ljudem, da bi potem živel, tako kot živijo oni.« Tako močno si je želel, da bi bila ženska, ki jo je ljubil, vredna mesta, ki ji ga je on hranil, ne toliko zavoljo sprave z lastno vestjo temveč tudi zaradi okusa. Kadar se je Dani prepuslila kateremu svojih tipičnih razpoloženj, je v Stankovi oči postala vulgarna; dejansko se je v preprih spustila na precej prostaško raven. »Nujno je, da se znova in znova popravljaš, ne zaradi mene, ampak zaradi same sebe,« jo je nemalokrat opozoril.

Zaljubljen kot je bil, se je rad posmešnil pismom svojega jetniškega tovariša Kosovela, ki je svoji Zorki sopal zgolj vprašanja in odgovore v zvezi z materialnimi potrebami z obeh strani in spraševal za zdravje otrok. Četudi bi bila prikrajšana v svoji nečimrnosti, zdaj ko ni bila več v središču tako nihajoče in hkrati razbolele pozornosti, bi Dani navsezadnje morda še raje videla, da bi si tudi onadva dopisovala v podobnem stilu. Nejevoljo, ki je najbolj pogosto bila iz njenih, po mnenju moža preveč konkretnih pisem, bi lahko povzeli v tehle nekaj besedah: ko boš končno prišel domov, me ne boš našel več takšne, kot si me zamišljal, in zato boš razočaran. Tu se je naš zapornik spet naslonil na notranje zaloge pri svoji nevisti, na tiste, s katerimi ga je najbolj privezala nase: predvsem na zvestobo, v katero ni imel nikoli razloga, da bi podvomil, saj se mu je zdela podprta z neko spontano, globoko lojalnostjo, kot jo je malokje srečal. In kot sem že rekel, ti globlji temelji so tisto, kar bi rad preveril v tej knjigi.

Knjigo prodajata **Tržaška knjigarna** in knjigarna **Terčon v Nabežini**

Proračunska razprava na tržaški Pokrajini Wilhelm očital odboru zanemarjanje Slovencev

Še zlasti obsojanja vredno je pri programu tržaške Pokrajine, ki se odraža v proračunskih dokumentih, dejstvo, da sta se predsednik Locchi in odbor skrbno izognila imenovanju slovenske narodnostne skupnosti, čeprav predstavlja pomembno demokratično komponento tržaške družbe. Namesto da bi tej skupnosti, ki se že stoletja bori za svoj obstoj in razvoj proti nevarnosti nasilne in naravne asimilacije in že več kot deset let zamača na zakonitost globalne zaščite, nudila podporo, ki jo Slovenci upravičeno pričakujejo od demokratično izvoljenih ustanov, tržaška pokrajinska uprava sploh zamača v svojih najvažnejših aktih njeno prisotnost in njene probleme.

To je bil prvi očitek, ki ga je med predsinočno proračunsko razpravo izrekel komunistični pokrajinski svetovalec Dolfi Wilhelm v obširnem posegu, v katerem je izrazil vrsto ocen in predlogov v zvezi z dejavnostjo uprave zlasti na tržaškem podeželju. Pri tem je tudi kritiziral slovenska odbornika Hareja (SSK) in Čoka (PSI), ker sta pač pristala, da v Locchijevem poročilu o proračunu, kot sicer tudi v proračunskih poglavjih o posameznih resorih, ni besede o Slovencih, o njihovih naporih za zaščito, o realnem problemu, ki zadeva vso tržaško družbeno stvarnost, in ne sme zanimati samo manjšine.

Wilhelm se je v svojem posegu dotaknil tudi raznih vprašanj, ki zadevajo predvsem delovanje pokrajinskih služb na izvenmestnem ozemlju, od

vdzdrževanja cest, ki peljejo skozi kraške vasi, nezadostne cestne signalizacije, do vprašanja mlake, ki se ob vsakem večjem naliivu ustvarja pred slovensko šolo na Opčinah, kar ustvarja hude težave za prehod in celo nevarnosti za promet. Komunistični svetovalec je tudi opozoril na prometne težave, ki se bodo v prihodnjih tednih še zaostrele ob prihodu tujih turistov, na pokrajinskih cestah na Krasu, in to zaradi del, ki so v teku za velike cestne povezave.

Od komunistov sta v razpravo posegla še svetovalca Apostoli, ki je obravnaval skoraj izključno gospodarsko-družbeno problematiko, in Spadaro, ki je očital pokrajinskemu odboru nenačrtnost in pomanjkanje programov za spodbujanje kulturnih pobud (več smo o tem pisali včeraj s posebne tiskovne konference). Od opozicije je nastopil še neodvisni levičar Omero, ki je oporekel odboru, da ne zna izbrati prave vloge Pokrajine na področju kulturnih dejavnosti in je kritiziral delovanje uprave tudi pri socialnem skrbstvu. Misovec Debelli pa je očital odboru, da dela velike načrte, ki jih potem ne uresničuje.

Iz vrst večine so prišle seveda predvsem ugodne ocene, čeprav z določenimi kritikami in pripombami ter nekaterimi priporočili. Spregovorili so Poilucci in Sbisa (KD), Bonini, Paludettova in Ventura (Lista za Trst) ter socialdemokrat Martini. Proračunska razprava se bo zaključila v ponedeljek z replikami odbornikov in predsednika ter z glasovanjem.

Nov telefonski imenik s skoraj pet tisoč tržaškimi naročniki več Tržaška pokrajina prva v državi po gostoti telefonskih priključkov



Repentabska cerkva na naslovni strani novega telefonskega imenika

Letos je znova na vrsti Trst. Za naslednjih dvanajst mesecev bo telefonske naročnike v tržaški in goriški pokrajini pri iskanju števil spremljala podoba repentabskega dragulja, na vrhu grča vgnezdene romanske cerkvice. V teh dneh se bodo poslovili od imenika 1986-87, na katerem je bil upodobljen goriški grad, saj bodo raznašalci začeli razdeljevati novega, ki je "slikal" stanje naročnikov v obeh pokrajinah dne 26. marca 1987. Novinarjem so ga, skupaj z novostmi s področja telefonske službe, predstavili včeraj na upravi tržaške agencije družbe SIP.

Direktor agencije inž. Sandro Trivellato in njegovi sodelavci so posre-

dovali nekaj zanimivih podatkov o telefonski službi v naši pokrajini kot tudi nekatere novosti na vsedržavni ravni. Novi imenik vsebuje okrog 128.500 imen in naslovov telefonskih naročnikov v tržaški pokrajini, številka, s katero se po gostoti telefonske mreže (skoraj 48 glavnih priključkov na 100 prebivalcev) uvrščamo v sam vrh med vsemi italijanskimi pokrajinami (državno povprečje znaša nekaj manj kot 32 telefonov na 100 prebivalcev) oziroma med najbolj razvite evropske države. Če pa upoštevamo vse priključene aparate (torej tudi tako imenovani drugi telefon), potem se številka povzpne celo na 69,5 telefona na 100 prebivalcev. Primat nam sicer utegnejo v kratkem ogroziti nekatere pokrajine v Liguriji, toda hitro rast števila tamkajšnjih priključkov narekuje v prvi vrsti turistični razvoj. Novi imenik vsebuje za Tržaško 4900 naročnikov več od lanskega in 16 tisoč sprememb telefonskih števil ter imen in naslovov naročnikov. V času veljavnosti novega imenika pa bo družba SIP zamenjala okrog 4200 števil, ki so že navedene v oklepajih ob sedanjih številih in za katere bo zagotovila večednevno telefonsko informativno službo.

Seveda sta z novim imenskim seznamom naročnikov išla tudi priloga »Pagine gialle« (rumene strani), s seznamom naročnikov po kategorijah, ter snopič »Tutto Città«, ki poleg zgodovinskih in turističnih informacij vsebuje praktične topografske karte mesta ter glavne člene italijanske ustave. Pri tem SIP opozarja, da naročniki raz-

našalcem imenikov niso dolžni nobene odškodnine, temveč le vrnitev odsluženega imenika.

Med bistvenimi novostmi javne telefonske službe, v katero je družba SIP samo na Tržaškem lani vložila okrog 20 milijard lir (za leto načrtuje novih 15 milijard), naj omenimo začetek delovanja tržaškega vozla za videotel: s klicom na številko 165, ki se zaračunava kot navaden mestni klic, se lahko poslužimo te video-informacijske službe, ne da bi bili nanjo posebej naročeni. Nadaljnja novost je tako imenovana "zelena številka" (Numero Verde), ki bo začela delovati v kratkem in s pomočjo katere bo naročnik (predvsem podjetja in javne uprave in ustanove) lahko neposredno sprejemal telefonske klice na lastni račun.

Tudi v letošnjem letu se nadaljuje postopna zamenjava mehanskih z elektronskimi avtomatskimi telefonskimi centralami, ki je doslej zajela že 15 tisoč števil, do konca leta pa se jim bo pridružilo še 3500 novih. Številkam 113 in 112 za nujne klice policiji oziroma karabinjerjem se bo v teku leta pridružila še 115 za gasilce, medtem ko glede uvedbe tako imenovane TUT (zaračunavanja mestnih telefonskih pogovorov glede na čas trajanja) tržaška agencija SIP še čaka na podpis ministrskega odloka. Če bi se to zgodilo v teh dneh, bi imeli TUT v Trstu že junija — so nam povedali njeni upravitelji — česar pa naročniki ne bi smeli sprejeti kot dodatno obremenitev denarnice, pač pa kot ukrep, ki naj vnese več reda in predvsem učinkovitosti v delovanje telefonske službe. (vb)

Predsednik vlade v nedeljo v Trstu

Predsednik vlade Amintore Fanfani se bo v nedeljo mudil na kratkem obisku v našem mestu. Kot poroča tiskovni urad dežele, bo imel Fanfani v poznih jutranjih urah srečanje s predstavniki deželne odbora in sveta na sedežu deželne oblasti v Trstu. Srečanja se bodo udeležili tudi predstavniki tržaških krajevnih ustanov.

Pred tem pa se bo Fanfani udeležil otvoritve novega sedeža Piccola.

V petek odprtje jasli v Miljah

V Miljah bodo v petek uradno odprli nove občinske otroške jasli. Nova struktura ima svoje prostore na področju poslopja bivše ustanove ONMI; po ukinitvi ustanove je namreč prešlo pod okrilje Občine, ki ga je v zadnjih treh letih preuredila v sedanjo strukturo. Domačini in gostje si bodo v petek lahko ogledali novo poslopje in usluge, ki jih nudi. Nove jasli sicer že od septembra obiskuje 39 otrok v starosti od 3 mesecev do treh let. Jasli lahko sprejmejo največ 44 malčkov.

Ugodnost uživa, kdor je predložil ustrezne dokumente Kmetovalci slabo izkoriščajo možnost vode po znižani ceni

Kmečke stanovske organizacije s Kmečko zvezo na čelu so se dolgo zavemale za to, da bi tržaški kmetovalci imeli na razpolago vodo po znižani ceni. Kmalu bo leto dni, odkar so v tem uspele: na osnovi sklepa pokrajinskega odbora za cene občinsko podjetje ACEGA od 27. junija lani nudi kmetovalcem možnost, da uporabljajo vodo po posebno ugodnih cenah. Podoben sklep je potem sprejel tudi Kraški vodovod. A kaj se je zgodilo? Kmetovalci so se teh možnosti doslej poslužili le v zelo skromni meri.

Poglejmo, za kakšne ugodnosti pravzaprav gre. Kmetje imajo možnost, da pri ACEGA plačajo 257 lir za liter vode, če je v teku enega meseca ne porabijo več kot 40 kubikov. Pri tem velja poudariti, da je normalna tarifa 484 lir za liter. Če kmet v teku enega meseca porabi več kot 40 kubikov vode, potem jo plača 484 lir za liter, medtem ko jo drugi uporabniki plačajo v takšnem primeru od 717 do 1.685 lir za liter, odvisno pač od tega, za koliko presežejo mejo 40 litrov na mesec.

Kmetovalci bi torej lahko veliko prištedili, saj je znano, da porabijo veliko vode seveda predvsem v poletnih mesecih. Po podatkih Kmečke zveze bi moralo biti najmanj 200 interesentov, prijavilo pa se jih je manj kot 50. Zelo verjetno marsikdo

ni bil zadostno ali pravilno obveščen.

Mogoče marsikdo misli, da je birokratski postopek za doseg te ugodnosti posebno zapleten. A ni tako. V uradih ACEGA oziroma Kraškega vodovoda morajo kmetovalci predstaviti le enega od naslednjih dokumentov: potrdilo Enotne službe za kmetijske doklade (SCAU), potrdilo Uporabnikov kmetijskih strojev (UMA), potrdilo Deželne nadzornišstva za kmetijstvo in gozdo-ve. Interesenti se za informacije seveda lahko obrnejo tudi na urade Kmečke zveze.

Pristavimo naj, da bodo konec letošnjega junija pri podjetju ACEGA začele veljati nove cene. Kmetovalci, ki dolje ne bodo predstavili omenjene dokumentacije, bodo zamudili priložnost, da bi plačali po znižani ceni vode, ki so jo porabili po lanskem juniju.

Dr. Lojze Škerl predaval v DSI

V Društvu slovenskih izobražencev je v ponedeljek predaval dr. Lojze Škerl. Govoril je o pomenu in sporočilu enciklike »Mit brennender Sorge« (v prevodu »Z gorečo skrbjo«), s katero je papež Pij XI. pred petdesetimi leti obsodil družbeno teorijo in prakso takratne nacistične Nemčije.

Uspešen interni nastop gojencev Glasbene maticе

V Gallusovi dvorani je bil v ponedeljek interni nastop gojencev glasbene šole GM, na katerem je nastopilo 15 gojencev, od tistih, ki obiskujejo šole pripravnic, pa do gojencev višjih razredov glasbene šole. Šlo je za učence glasbenih pedagogov Tee Košute, Marka Biteznika, Jagode Kjuder, Fedore Ferluge, Erike Slame in Ravla Kodriča.

Na klavir so zaigrale Taisja Kodrič, Nastja Colja, Maja Grgič, Sara Brezigar, Smiljana Gruđen, Tamara Ražem in Janja Šuligoj, na violino Michele Metullio, Sara Mosetti, Mirjam Čermelj, Kristina Ternovec, na flavto pa trio flavt: Erika Bužecan, Metka Zerjali in Kata Kozlovčič, medtem ko je Erika Bužecan še samostojno nastopila s flavto, ob spremljavi pianiste Tamare Ražem.

Interne nastope spremljajo v glavnem starši in sorodniki gojencev. To je tudi prav, saj gre pri najmlajših za prvi stik z občinstvom. Nastopi so tudi prikaz tega, kar so se gojenci v tem šolskem letu naučili, so pa tudi priprava za bodoče nastope pred številnejšim občinstvom, kot tudi dobra priprava za glasbeno rast in napredek posameznika. V prihodnjih tednih se bosta zvrstila še dva interna nastopa, nakar bo začela glasbena šola GM z javnimi zaključnimi nastopi, v evangeličanski cerkvi v Trstu.

Živahna dejavnost KD Ivan Grbec iz Škednja

KD Ivan Grbec iz Škednja, katerega ženski pevski zbor se je v nedeljo lepo predstavil na Majskem koncertu v Borštu, pripravlja za soboto že tradicionalni članski večer, ki ne pomeni zaključka sezone, temveč nudi le priložnost članom, da se med seboj srečajo in se ob kozarčku vina o vsem pogovorijo. Večer se bo začel ob 19.30. Da pa bo gostom bolj prijetno, bodo nastopili še pevci mešanega pevskega zbora Primorsko iz Mačkolj, ki jih vodi Tone Baloh in s katerimi ima škedenjsko društvo dolgoletne prijateljske stike.

V društvu, ki ima do konca sezone na programu še nekaj prireditev, se medtem nadaljuje Filmski maraton Aljoše Žerjale, ki se je pred časom začel s prikazom prvih njegovih filmskih stvaritev, nadaljeval pa z velikim uspehom in tudi številno udeležbo domačinov preteklo soboto, ko je v Škednju prikazal nekaj svojih starejših filmov in sicer Mexico 68, Sončna pot (Samarkand), Zemlja Ahemenidov (Iran), Kamnita knjiga (Peru) in Moskva 80. Čeprav ni šlo za novosti, so bili filmi takšne vsebine in tako dobro posneti, da so pritegnili pozornost udeležencev, ki z navdušenjem pričakujejo še tretji Večer filmov tega našega nadvse uspešnega filmskega ustvarjalca.

Obisk konzula Jakomina v Zgoniku



V ponedeljek je bil generalni konzul SFRJ v Trstu Livij Jakomin na prvem uradnem obisku v Zgoniku. Na županstvu so uglednega gosta pričakali predstavniki krajevnega družbeno-političnega življenja in sicer člani občinskega odbora, načelniki svetovalskih skupin in tajniki KPI, PSI in Slovenske skupnosti ter predstavniki ŠK Kras, KD Rdeča zvezda in VZPI-ANPI. Župan Miloš Budin je izrekel dobrodošlico in v splošnih obrisih predstavil gospodarsko, politično in družbeno dogajanje na območju zgoniške občine. V svojem posegu pa je Jakomin orisal vlogo konzularnega predstavništva in prikazal stanje odnosov med sosednjima državama v luči tudi sedanjega notranjega in mednarodnega položaja. V prirščnem razgovoru, ki se je zavlekel pozno v večer, sta predsednika Krasa in Rdeče zvezde podrobneje prikazala športni in kulturni utrip na tem območju.

B. S.

Umetna obrt nadvse pomemben element vrednotenja dediščine našega Krasa

Letos bo spet na vrsti tradicionalna Kraška ohcet. Če so organizatorji te velike prireditve že na delu, so na delu tudi tisti, ki jim veliko pomeni, da se s Kraško ohceto ohranjajo ne samo stare sege in navade, temveč tudi vse, kar je s temi tesno povezano — naša obrt, naša ustvarjalnost v vseh elementih, ki nas obkrožajo in ki so tipični za naš Kras in za človeka, ki na njem živi.

Nič čudnega torej, da je prav družina Doljak, lastnica obrtniškega podjetja in galerije Bor, pred nedavnim organizirala srečanje umetnostnih obrtnikov — v tem primeru Silve Bogatec, ki ustvarja usnjene izdelke, keramičarke Gabrijele Ozič in Bogomila Doljak ter njenega moža, ki sta se že pred leti lotila trdega, a hvalevrednega restavriranja in izdelave kraških skrinj, kakršne so včasih krasile kraške domove. Na srečanje so bili vabljeni še umetnostni kritik, razni umetniki, predstavnik SDGZ in tudi novinarja.

Govor je bil o tem, kako ohranjati našo staro kulturo, kako jo prilagajati današnjim potrebam, zahtevam in okusu, kako nuditi pomoč in oporo umetnostnim obrtnikom, ki se trudijo, da bi v lesu, kamnu, keramiki, v zlatu, pa morda še kje, izdelovali predmete, ki bi bili tesno povezani z našo zgodovino, našimi običaji in navadami, ki bi dihalo ljubezen do naše zemlje.

Prav Bogomila Doljak je bila na tem prijetnem srečanju tista, ki je dala največ pobud. Spregovorila je o tem, kako ohranjati in preoblikovati tudi materialno kulturno dediščino našega Krasa.

Podjetje in galerija Bor, je med drugim povedala Doljakova, je začelo s svojo umetno obrtjo, z restavriranjem kraš-

kih skrinj, najvažnejšega kosa pohištva pri prevozu bale kraške neveste, prav leta 1968, ko se je Kraška ohcet začela. Od tistega leta dalje sva se z možem lotila raziskovalnega dela, kar zadeva kraško pohištvo. Seveda se potrebe in okusi današnjega človeka spreminjajo in tem spremembam se morajo prilagajati tudi naši izdelki. Seveda pa moramo biti pri vsem tem zelo previdni, da ne bi prišlo do nastajanja proizvodov, ki bi imeli le komercialno, ne pa umetniške vrednosti. Če hočemo, da bodo ljudje naše delo in izdelke razumeli, jih pravilno vrednotili, potem jim jih moramo znati približati, je Doljakova še ugotovila in pozvala odgovorne pri SDGZ, da jim pomagajo pri organiziranju razstav in drugih podobnih prireditev; na bančne in druge ustanove se je obrnila s prošnjo po denarni pomoči za reklamo, ki jih takšne manifestacije terjajo; postavila je tudi predlog za ustanovitev prodajnih centrov za izdelke, toda ne le v mestu, temveč predvsem v devinsko-nabrežinski občini, kjer dela in živi kar lepo število umetnostnih obrtnikov.

Njena je bila zamisel, da bi postale razstave izdelkov umetnostnih obrtnikov povezane s Kraško ohceto, da bi postale nekakšni mali bienali, ki bi jih bilo potrebno organizirati in prenesti tudi na Goriško in v videmsko pokrajino.

Še marsikatero novo pobudo, vredno premisleka, pa tudi realizacije, je omenila v svojem uvodu.

Diskusija je pokazala, da so umetnostni obrtniki na pravi poti, da jim je treba stati ob strani, jim pomagati in tako resnično prispevati k temu, kar bi ohranjalo in valoriziralo dediščino našega Krasa. (N. L.)

Na Trgu Unità prva volilna manifestacija zelenih

Slovenska skupnost predstavila kandidate Socialisti uradno odprli volilno kampanjo

Slovenska skupnost ostaja zvesta načelu samostojnega nastopanja na volitvah, ki pa ga je tokrat povezala z načelom manjšinske solidarnosti. Tako je poudaril na včerajšnji tiskovni konferenci deželni tajnik SSK Ivo Jevnikar, ki je predstavil strankine kandidate na prihodnjih parlamentarnih volitvah. Jevnikar ni skrival dejstva, da je bila odločitev o nastopu na listi Sardinjske akcijske stranke težka, a vendar premišljena. Poleg Sardincev in SSK sta k tej manjšinski kombinaciji pristopili še Union Valdotaín - ki pa v Dolini Aoste nastopa samostojno in z lastnim znakom - ter neko "južno gibanje", ki ima sicer bolj kulturni kot politični značaj, kot je poudaril Jevnikar. V sami SSK so bila mnenja o tem zavezništvu dokaj deljena, na koncu pa je prevladalo stališče o nastopanju na sardinjski listi, tudi na osnovi izkušenj z zadnjih evropskih volitev (kjer so Sardinci in Valdostanci skupaj s SSK izvolili svojega poslanca) in z avstrijskih volitev, kjer je bil na osnovi zavezništva z zelenimi Slovenec prvič izvoljen v dunajski parlament.

SSK sicer svojim volivcem ne obljublja izvolitve Slovenca v rimski parlament, vendar tako Sardinci kot Valdostanci so se obvezali, da bodo spet predložili zakonski osnutek SSK o globalni zaščiti. "V sedanjem položaju, ko samo KPI podpira zahteve manjšine po zaščiti - je dejal Jevnikar - je važno, da imamo še nove prijatelje v Rimu, kjer bomo tako vsaj posredno zastopani."

Na tiskovni konferenci so bili prisotni tudi kandidati SSK za senat in poslansko zbornico. Kot smo že poročali, je kandidat za senat v prvem tržaškem okrožju prof. Lokar, v drugem prof. Mamolo, v Gorici prof. Bratuž, v Vidmu in Pordenonu prof. Lokar, v Čedadu in Tolmeču pa dr. Dolhar. Za poslansko zbornico pa je v Trstu nosilec liste devinsko-nabrežinski župan Bojan Brezigar, v okrožju Gorica-Videm-Pordenon-Belluno pa dr. Paulin. Kandidata SSK bosta prisotna tudi v rimskem volilnem okrožju, in sicer dr. Gombač in dr. Harej.

Tržaški socialisti so včeraj začeli kampanjo z aktivom članov v nekem mestnem hotelu, kjer so se srečali s kandidatom za poslansko zbornico Seghenejem in za senat Agnellijem. Shod je odprl deželni odbornik Carbone, ki je svoj poseg osredotočil na utemeljevanje racionalnosti in koris-

tnosti volilnega sporazuma z Listo za Trst, češ da je to edini način, da Trst pridobi dva parlamentarca več. Agnelli je v svojem posegu obravnaval vsedržavne politične teme, pri čemer je hvalil uspehe 4-letne Craxijeve vlade in nato naglasil, da je prav iz vzora pogumne politike PSI na vsedržavni ravni črpati opravčilo za izbiro krajevnih socialistov glede zavezništva z LpT.

Zadnji je spregovoril kandidat za poslansko zbornico na listi PSI (ki jo vodi kot nosilec listar Camber). Seghene je prav tako zagovarjal odločitev glede zavezništva z LpT. Pri tem je poudaril, da PSI bo vedno zagovarjala upravičene zahteve Slovencev po manjšinski zaščiti, ki ne sme biti v škodo pravic italijanske večine. Po njegovem ni iskati glavnega nasprotnika Slovencev pri LpT, ampak pri KD in drugih manjših strankah, del odgovornosti za zavlačevanje pri zakonski ureditvi vprašanja pa je pripisal tudi pozicijam komunistov, češ da so maksimalistične.

V večernih urah pa je z javno manifestacijo na Trgu Unità predstavila svoje kandidate tudi Zelena lista, ki tokrat nastopa prvič na volitvah, pa čeprav v Trstu obstaja že dve leti z imenom Alternativa zelena lista. Kot je povedal kandidat za poslansko zbornico Maurizio Biekar (drugi kandidati so Virginia Feo in Alessandro Capuzzo za zbornico ter Gigliola Cattaruzza za senat), se zeleni v Trstu angažirajo predvsem ob dveh problematikah: ob problemih mladine ter ob vprašanju nacionalne in mednarodne vloge Trsta, ki naj postane spet stičišče med različnimi kulturami. V Trstu, je dejal Biekar, se je od nekdaj govorilo več jezikov, sedaj pa nekateri skušajo dokazovati, da se tu govori le italijansko. Od tod tudi nujnost zaščitnega zakona za slovensko manjšino, od tod tudi trijezični volilni znak zelenih: v italijanski, slovenski in nemščini.

O delovanju in predlogih zelenih v Italiji je spregovoril Michele Boato, deželni svetovalec v Venetu, ki je poudaril predvsem nujnost izboljšanja kakovosti življenja. Za to so potrebni novi zakoni (na primer proti onsenazevanju), treba je izvajati nekatere že obstoječe zakone, ki se žal prevečkrat ne upoštevajo, potrebna pa je tudi angažiranost vsakega posameznika, tudi v majhnih stvareh, saj tudi tako gradimo boljše življenje.

Sporazum med Listo Frausin in PSI

Miljski občinski odbor bo po volitvah odstopil

V Miljah se je zaključilo dolgotrajno preverjanje med obema partnerjema, ki vodita občinsko upravo, se pravi KPI - Listo Frausin in socialisti. Delegaciji obeh strank sta se zadnjič srečali v ponedeljek in ob koncu podpisali sporazum, ki predvideva kot glavno - in pravzaprav edino - točko odstop občinskega odbora. Zaradi sedanje volilne kampanje, ki nikakor ni povezana z upravno-političnim dogajanjem v miljski občini, sta obe strani sklenili, da bo Bordonov odbor odstopil takoj po volitvah, se pravi 16. junija. Takoj nato naj bi se začela ključna faza pogajanj za sestavo nove večine, ki naj bi se rodila najkasneje 30. junija.

Prav na osnovi tega dogovora je občinski odbor sklenil, tudi na osnovi priporočil raznih političnih skupin, da skliče sejo občinskega sveta 29. maja. Seja bo posvečena predstavitvi proračuna in sporočilom župana Bordona o sporazumu med strankama dosedanje večine.

Iz besedila sporazuma ni razvidno, kakšne so perspektive za sestavo nove večine. KPI vsekakor vztraja na svojem predlogu o razširitvi sedanje večine še na socialdemokrate in na druge sile, s katerimi bi bilo mogoče najti sporazum o konkretnem programu za reševanje nemajhnih miljskih problemov. V okviru morebitnega sporazuma je KPI - kot je znano - izrazila pripravljenost še pogajati tudi o županskem mestu. Sam župan Bordon je že pred časom izrazil željo, da bi po več

kot desetih letih županovanja prepustil svoje mesto drugemu.

Krizo v miljski občini sta včeraj komentirala tudi pokrajinski tajnik PSI Seghene in miljski podžupan, socialist Rossi. Prvi je izjavil, »da se nahajajo Milje pred kopico problemov; le-te bo lahko rešil le odbor, ki bo zagotovil upravljalnost v občini. Prav zato predstavlja odstop edini politični izhod, iz katerega lahko izide nova večina.« Rossi je poudaril, da so socialisti v poldrugem letu sodelovanja v odboru prispevali k ustvarjanju nove klime sodelovanja in solidarnosti v občini, tudi on pa je mnenja, da je za rešitev miljskih vprašanj potrebna čim širša večina.

Štipendije Tržaške hranilnice

Tržaška hranilnica je tudi letos nazakazala petindvajset študijskih štipendij po en milijon lir vsaka zaslužnim dijakom, ki so v lanskem šolskem letu obiskovali tretje razrede nižjih srednjih šol in so se posebno odlikovali s svojim znanjem. Med petindvajsetimi izbranimi je en sam dijak slovenske šole. To je Leopold Oblak, ki je lani obiskoval nižjo srednjo šolo Srečko Kosovel na Opčinah. Hkrati je Tržaška hranilnica potrdila petdesetim dijakom štipendije, ki so jih bili deležni že v prejšnjih letih.

Odbor obmejnih tovornih postajališč

Tržaško tovarno postajališče pri Fernetičih sestavlja, skupaj s tistimi v Štandrežu pri Gorici, na Kokovem pri Trbižu, v Aosti, v Vipitenu, v Susi in v Ventimiglij, Odbor tovornih postajališč alpskega loka, ki so ga pred kratkim ustanovili v Sirmionu ob Gardskem jezeru. Njegov namen je skrbeti za razvoj in krepitev obmejnih tovornih postajališč in njihovih struktur, da bi se tako sproti prilagajali nenehnemu naraščanju mednarodnega tovarnega prometa.

Na ustanovni skupščini so za predsednika Odbora izvolili predsednika tovarnega postajališča pri Fernetičih Luciana Russa-Cirilla. Med vprašanji, o katerih je razpravljala skupščina, je bila tudi problematika tranzitnih in carinskih operacij, še posebno v prihodnosti, ko bodo stopili v veljavo predpisi EGS o pospeševanju kontrol in carinskih ter sanitarnih formalnosti za blago, ki prehaja meje skupnosti. Bivši minister za odnose z EGS Francesco Forte je že pred časom - kot vladno obvezo - sprejel predlog tržaškega poslanca Colonija in drugih parlamentarcev, po katerem naj bi novi predpisi veljali tudi na meji v tržaški in goriški pokrajini.

Uslužbenci Aquile seznanjeni z rezultati rimskega srečanja

Delavci rafinerije Aquila so se včeraj popoldne zbrali na novi skupščini, na kateri so poslušali informacijo o ponedeljkovem tristranskem srečanju na rimskem ministrstvu za industrijo. Kot smo že poročali, se je zaključilo z novo prekinitvijo in s sklepom, da se bo nadaljevalo 28. maja. Predstavniki sindikalnih organizacij so vsekakor zadovoljni vsaj zaradi tega, da družbi Total niti tokrat ni uspelo vsiliti bonifikacije naprav žveljske rafinerije, čeprav je na pomoč klical primer hude nesreče v Genovi. Očitno je prevladal zdrav razum in pa zagotovilo strokovnjakov, da naprave ne predstavljajo nevarnosti, dokler bo v njih izgoreval plin GPL, ki ga bo zmanjkalo le v primeru, da ga lastnik ne bo več kupil...

Tudi tržaški pretor Morway je včerajšnji dan izkoristil le za posvete z odvetniki sprih strani. Izid ponedeljkovega srečanja mu bo lahko le delno olajšal odločitev, nikakor pa mu ne more služiti za dokončno zgleditev spora, saj se bo soočanje nadaljevalo konec meseca, medtem ko sodna razprava teče po hitrem postopku.

Deželni odbornik za industrijo Francescutto je glede rimskega srečanja

V petek v Bazovici celovečerni koncert mešanega zbora KD Lipa

Bliža se konec sezone in vsepovsod se vrstijo nastopi pevskih zborov, ki hočejo z zaključnim nastopom prikazati sad celega leta. Tudi mešani pevski zbor KD Lipa iz Bazovice se pripravlja pod vodstvom pevovodje Evgena Princiča na zaključni nastop. Ob tej priložnosti bodo predstavniki Pevske zveze Slovenije podelili Gallusove značke zaslužnim pevcem, ki pojejo v zboru Lipa pet ali več let. Nastop pevskega zbora Lipa bo v petek, 22. t. m., ob 20.30 v Bazovskem domu. Vabljeni! (Saška Križmančič)

Motorno kolo hudo zbiló ženico

V Ul. Flavia v Žavljah je sinoči ob 20. uri motorno kolo honda 125 hudo zbiló priletno žensko, ki je prečkala cesto na prehodu za pešce. Ženica, 82-letna Olga Milo iz Žavelj 12, se je v nesreči močno udarila v glavo, se ranila po obrazu, dobila močan udarec v prsni koš in v trebuh. Zdravniki nevrokirurškega oddelka katarinske bolnišnice, kamor so jo prepeljali z rešilcem RK, so si zanjo pridržali prognozo.

Motorno kolo je upravljal 27-letni Maurizio Visintin iz Ul. Carpineto 29. Vse izvide o nesreči so opravili miljski karabinjerji.

Tatovi spretno vlomili v stanovanje

Stanovanjske miši sov nedeljo obiskale stanovanje v poslopju v Miramar-skem drevoredu 43. Tatvine se je lastnik stanovanja, 36-letni Fabio Filippi, ovedel šele dan pozneje. Tatovi so vlomili v njegovo stanovanje, ko je bila cela družina zdoma. Ko se je v nedeljo zvečer družina Filippi vrnila domov, je bilo v stanovanju navidežno vse v redu: vrata in okna so bila zaprta. V ponedeljek zjutraj, ko se je Filippi odpravljal na delo, je hotel vzeti s sabo nekaj denarja, ki ga je hranil v predalu v nočni omarici. Šele tedaj je opazil, da so iz predala izginili denar in drugi dragoceni predmeti. Agenti letedečega oddelka, ki so prispeali na njegov klic, so ugotovili, da so tatovi vlomili skozi vhodna vrata. Čeprav so bila vrata skrbno zaprta, je bilo na njih opaziti znake vloma. Tatovi so verjetno z izvijačem sneli vrata z okvira ne da bi poškodovali ključavnice. Filippiju so zmanjkali štiri zlate zapestnice, zlati uhani, štiri zlate verižice, zlat prstan z rdečim kamnom in 150.000 lir.

Mladi podjetniki obiskali center pri Padričah

Raziskovalno območje išče stike s krajevno industrijo

Industrija se mora nenehno tehnološko prenavljati, če hoče biti uspešna. Po drugi strani pa se dogaja, da marsikateri raziskovalni inštitut oziroma center deluje v večji ali manjši meri tako rekoč v prazno, ne da bi svojega teoretičnega znanja v zadovoljivi meri posredoval proizvodnemu svetu.

Da bi se izognilo slednji nevarnosti tržaško Območje za znanstvene in tehnološke raziskave že dalj časa skuša navezati plodne stike s krajevnimi podjetniki, zlasti z malo in srednjo industrijo, ki sta novih tehnologij še najbolj potrebni. V tem okviru se je v zadnjih časih vodstvo Območja že večkrat sestalo s skupino mladih podjetnikov, ki so se zbrali okrog projekta »Arhimed«. Mladi so v teh dneh obiskali Območje pri Padričah, kjer jim je ravnatelj Mirano Sancin podrobno osvetlil raziskovalne dejavnosti, ki so pri njih že v teku ali ki jih nameravajo v bodoče razviti.

Mladi podjetniki so Sancinovim izvajanjem z zanimanjem sledili. Iz njih

Danes seja rajonskega sveta za Vzhodni Kras

Danes, 20. maja, ob 19. uri se na sedežu v Proseški ulici na Opčinah sestane rajonski svet za Vzhodni Kras. Med drugim bo razpravljal o varianti št. 49 k regulacijskemu načrtu, ki za deva območje kampinga pri Obelisku.

so dobili marsikatero informacijo, ki jo bodo lahko s pridom izkoristili v okviru projekta »Arhimed«. Pri tem projektu imajo namreč nalogo, da si »izmislijo« neko podjetje in da izdelajo podroben načrt za njegovo realizacijo. Na srečanju je govoril tudi funkcionar Območja Silvano Maizzan, in sicer o tako imenovanih »tehnoloških parkih«, ki jih uresničujejo v razvitih državah, da bi z njimi spodbudili tehnološko prenavljanje industrijskih dejavnosti. Maizzan se je posebno zaustavil ob primeru takšnega parka, ki je nastal pri Valencii v Španiji in ki ga je osebno pred nedavnimi obiskal.

Samotni smrti v stanovanjih

Samotna smrt starejših oseb v stanovanju je v našem mestu, kjer veliko starih živi samih, žal že vsakdanja stvar. V ponedeljek so gasilci in osebje RK zabeležili dva podobna primera.

Zjutraj so v stanovanju v Ul. D'Annunzio 4 našli mrtvega 85-letnega Giovannija Declicha. Njegova 63-letna hči Laura, ki stanuje v Ul. Del Dosso 19, je zjutraj obiskala očeta. Stanovanjska vrata je odprla z lastnimi ključmi, očeta je našla prevrnjenega na postelji. Takoj je poklicala Rdeči križ, za Declicha pa ni bilo več pomoči. Zdravnik Babich ni mogel ugotoviti vzrokov smrti, po hčerinem pričevanju pa so pokojniku pred kratkim vsadili pace-maker.

V ponedeljek popoldne je osebje RK zabeležilo smrt 76-letne Milene Marghettich s Scale Sante 1/1. Ženska se je že ob uri kosila počutila slabo in se potožila sosedu Elviri Filippi. Nekaj ur pozneje je Filippijeva obiskala sosedo, da bi se pozanimala o njenem zdravstvenem stanju. Marghetticheva pa je bila že mrtva, ležala je na tleh v spalnici pred posteljo. Filippijeva je takoj obvestila hčer Marghetticheve Lauro in poklicala RK. Po zdravnikovem mnenju jo je zadela srčna kap.

V angleškem tovarnjaku našli šoferja mrtvega



V kabini angleškega tovarnjaka, ki je bil že nekaj dni parkiran na obsežnem postajališču pred mejnim prehodom pri Pesku, so včeraj odkrili truplo šoferja, 44-letnega Arthurja Knotta iz Leedsa v Veliki Britaniji.

Knott se je konec prejšnjega tedna pripeljal iz Jugoslavije do Peska, kjer je čez nedeljo parkiral svoj tovornjak volvo z registracijo A852BJX. Zadnjič ga je osebje bližnjega hotela Touring videlo v nedeljo, okrog 21. ure, ko se je zgabil v lokalu in vprašal, kdaj lahko naslednjega dne dobi kavo. Toda ni se več pojavil v hotelu, tovornjak pa je ostal na svojem mestu in tako se je v osebju hotela včeraj zbudila zla slutnja. Pogledali so v kabino tovarnjaka in uzrli Knotta, ki ni kazal več nobenega znaka življenja. Poklicali so policijo, pa tudi gasilce z openske postaje, ki so bili prisiljeni vlomiti od znotraj zaprta vrata tovarnjaka. Vzroki smrti še niso znani, po vsej verjetnosti pa je šlo za srčno kap.

Skrbno organizirana tatvina v trgovini delikates

Skopali so dve luknji v steno da so lahko prišli do pršutov

Zato da bi iz trgovine delikates izmaknili pršute, salame in sir, so z velikim potrpljenjem izkopali dve široki odprtini in po učinkovitem načrtu, ki malenkostno spominja na »čudovite sedem« iz 70. let, uspešno okradli trgovino delikates Botteri v Ul. Del Rivo 44. Tatovi so se verjetno dalj časa pripravljali na ta podvig, saj ni tako lahko v eni noči neopazno izkopati dve luknji z obsegom 45x30 in 30x60 cm. Po drugi strani so agenti letedečega oddelka kvesture našli tudi indicije, ki potrjujejo to hipotezo.

Ko je lastnik trgovine 34-letni Fabio Botteri, ki stanuje v Ul. Vespucci 9, v ponedeljek zjutraj odprl trgovino, ga je čakalo grenko presenečenje. V skladišču je manjkalo 30 pršutov v vrednosti treh milijonov in pol lir, 10 kg parmezana v vrednosti 300.000 lir, nekaj salam in rebrc. Iz blagajne in predala pa je zmanjkalo 100.000 lir v drobižu. Botteri je takoj poklical agente letedečega oddelka in jih opozoril na široko odprtino v notranji steni trgovine. Vrata in okna trgovine so bila skrbno zaprta, luknja v steni je bila edina možna pot v trgovino. Agenti so preiskali sosednje poslopje s številko

42, kjer je bila v pritličju včasih tudi trgovina. Luknja je iz tega prostora vodila naravnost v trgovino Botteri. Sosednje poslopje je v razpadajočem stanju in prostor je bil že dalj časa zapuščen. V stropu pa je bilo zapaziti še eno odprtino, ki je bila nekoliko širša od prve. Po preiskavi v prvem nadstropju iste stavbe so ugotovili, da iz leve strani stopnišča zija luknja, skozi katero so se tatovi spustili v spodnjo zapuščeno trgovino. V prvem nadstropju so v sobah nasproti odprtine našli nekaj postelj z odejami in porabljenе sveče. Mogoče so se tatovi ponoči zadržali v tem prostoru in vztrajno ter potrpežljivo kopali luknji, ki sta jih privedli do zaželenih pršutov.

■ V četrtek, 4. junija, ob 13. uri zapade rok za predložitev prošnji za sprejem v Dom za ostarele v Ul. della Valle 8. Na razpolago je deset majhnih stanovanj za starejše zakonce in deset sob za posameznike (moškega spola). Za podrobnejše informacije lahko telefonirate v urad Socialne službe pri dobrodelnih ustanovi v Ul. Pascoli 31, na št. 744357 ali 727276.

V Rižarni vse več obiskov



Zadnje čase so obiski tržaške Rižarne čedalje bolj pogosti, vedno več je namreč šolarjev, ki prihajajo pod vodstvom svojih pedagogov iz raznih krajev v Trst in običejo tudi Rižarno. Izredno veliko obiskovalcev je bilo zlasti v soboto, ko se je vrsti avtobusov iz Brescie, Benetk in Trevisa pridružilo še nekaj avtobusov, s katerimi so se v Rižarno pripeljali bivši borci, upokojeanci ali tudi mladi ljudje iz Idrije, Tolmina in Slovenske Bistrice. Skupno se je z onstran meje poklonilo spominu žrtev nacifašizma nad 250 ljudi.

gledališča

SSG
Slovensko stalno gledališče priredi danes, 20. t. m., ob 10. uri v Kulturnem domu - Trst predstavo I. Cankarja ZA NARODOV BLAGOR.

Jutri, 21. t. m., v petek, 22. in v ponedeljek, 23. t. m., ob 10. uri bo na sporedu pravljica H. Ch. Andersena - M. Sosiča OLE LUK v Kulturnem domu.

VERDI

Spomladanska simfonična sezona. V petek ob 20.30 (red A) in v soboto ob 18. uri (red S) simfonični koncert. Na sporedu Bartokove, Ravelove in De Fallajeve skladbe ter Gershwinova RHAPSODY IN BLEU s sodelovanjem pianista Françoisa Joela THIOILLIERA. Dirigent Farhad Mechat.

razstave

V **galeriji Rossoni** bodo v petek, 22. t. m., ob 18. uri odprli razstavo slikarja Giacomina Caramija. Razstava bo trajala do 31. t. m.

V **galeriji Minerva** - Ul. S. Michele 5 razstavlja svoja dela do 27. t. m. slikarka Nelda Stravisi.

Na **Gradu sv. Justa** bo do 28. junija odprta antološka razstava tržaškega slikarja PIETRA MARUSSIGA.

V **galeriji Malcantone** razstavlja slikar FRIEDRICH EIGNER.

razne prireditve

Moški pevski zbor Tabor - Opčine priredi v soboto 23. maja ob 20.30 v Prostvetnem domu koncert polifonskih, umetnih in narodnih pesmi. Vabljeni.

SKD Barkovlje vabi domačine in prijatelje na praznik 50-letnikov, ki bo v nedeljo, 24. t. m. za informacije tel. v večernih urah na št. 415797.

Vaška skupnost Trnovca vabi na kulturni večer v petek, 22. t. m., ob 20.30 v Škrkovi domačiji (Trnovca 15) na gostovanje Dramske skupine, MPZ SKD Slavec in harmonikarskega ansambla Miramar iz Rimanj. Vabljeni!

KD Lipa vabi v petek, 22. t. m., ob 20.30 na CELOVEČERNI KONCERT MPZ Lipa - Bazovica. Vodi E. Prinčič.

Ob 100-letnici rojstva A. Sirka prireja KD Vesna v soboto, 23. t. m., ob 20.30 v Domu A. Sirka koncert ansambla MIRAMAR. Ob isti priliki prireja v torek, 26. t. m., ob 20. uri v Domu A. Sirka proslavo, v kateri sodelujejo otroci OŠ A. Sirka in deklinski zbor Vesna. Vabljeni!

KD I. Grbec - Škedenj priredi v soboto, 23. t. m., ob 19.30 članski večer. Ob 21. uri bo nastopil MPZ Primorsko iz Mačkopolj pod vodstvom A. Baloha. Vabljeni vsi člani in prijatelji.

KD I. Gruden iz Nabrežine priredi v soboto, 23. t. m., ob 20.30 koncert zbora M. Pertot iz Barkovelj in deklinskega zbora I. Gruden.

KD Rdeča zvezda vabi v soboto, 23. t. m., ob 20.30 v cerkev sv. Urha v Samatorci na koncert umetnih in narodnih pesmi primorskih avtorjev in izvedbi obalnega oktetja iz Isole.

KMK Dolina priredi javno zborovanje na temo: MIR IN KRAJEVNE USTANOVE, ki bo jutri, 21. t. m., ob 20.30 v gledališču F. Prešeren v Boljuncu. Sodelujejo: župan dolinske občine Edvin Švab, kandidatinja ZKMI na listi KPI tržaškega okraja Nives Košuta in deželna svetovalka KPI Augusta De Piero Barbina.

SKD Barkovlje prireja v nedeljo, 24. t. m., ob 18. uri ob prazniku 50-letnikov. Nastopal bo harmonikarski ansambel KD F. Venturini od Domja, pod vodstvom S. Žerjal. Vabljeni!

Glasbena matica vabi na nastop, ki bo v petek, 22. t. m., ob 18. uri v Gallusovi dvorani, Ul. R. Manna 29.

Našemu tajniku Sandiju je žena Edda povila drugorojenčka

ERIKA

Čestitkam se pridružuje

društvo Ekonomist

Naš Sandi in Edda bosta spet ponočevala. Sestrici Ani bo pri nočnih koncertih pomagal novorojeni

ERIK

Pridnima in potrpežljivima staršema čestitamo, Eriku pa želimo obilo sreče in veselja.

Kolektiv TKB

NARODNA IN ŠTUDIJSKA KNJIŽNICA

prireja ciklus predavanj

EKSPRESIONIZEM NA SLOVENSKEM

2. predavanje
ŠPELCA ČOPIČ

KIPARSTVO
V DOBI EKSPRESIONIZMA
IN NOVE STVARNOSTI

Jutri, 21. t. m., ob 18. uri

Trst, Trgovinska zbornica, Ul. S. Nicolò 5

razna obvestila

Srenja Boljunc vabi vse vaščane Boljunca, Krmenke in Lakotiča, da se udeležijo občnega zbora Srenje Boljunc v petek, 22. t. m., ob 20.30 v gledališču F. Prešeren.

izleti

PD Kolonkovec organizira v nedeljo, 7. junija, izlet v CASTELFRANCO. Ogleali si bomo stare beneške vile. Za informacije tel. na št. 812281 ali 813616.

Mladinski odsek Planinskega društva Sežana prireja v nedeljo, 24. t. m., tradicionalno 12. Srečanje mladih planincev Primorske na Vremščici. Pod vrhom Vremščice bo ob 11. uri priložnostna proslava.

Sekcija PSI Dolina obvešča, da je odhod avtobusa za izlet na Brione v nedeljo, 24. t. m., ob 6.45 s trga v Boljuncu, ob 6.55 z Doline (Banje) ter ob 7. uri od Domja.

Godba Veseli godci sporoča, da je še nekaj prostih mest za izlet v Montello (TV), ki bo v nedeljo, 24. t. m. Sporoča tudi, da en avtobus gre iz Boljunca ob 7.30 za Bazovico in Trebče, medtem ko drugi trije avtobusi odpotujejo ob 7.45 iz Boljunca direktno v Montello.

včeraj - danes

Danes, SREDA, 20. maja
BERNARDIN

Sonce vzide ob 5.29 in zaton ob 20.34 - Dolžina dneva 17.05 - Luna vzide ob 22.26 in zaton ob 12.39.

Jutri, ČETRTEK, 21. maja
KRIŠPIN

PLIMOVANJE DANES: ob 2.36 najvišja 7 cm, ob 10.08 najnižja -33 cm, ob 18.00 najvišja 34 cm.

VREME VČERAJ: temperatura zraka 18,8 stopinje, zračni tlak 1013,4 mb rahlo narašča, veter zahodnik 4 km na uro, vlaga 75-odstotna, nebo rahlo pooblačeno, morje skoraj mirno, temperatura morja 16,8 stopinje.

ROJSTVA IN SMRTI

RODILI SO SE: Davide Dugulin, Lorenzo Mocarini, Stefania Marzini, Giancarlo Stagni.

UMRLI SO: 90-letna Maria Stenner, 82-letni Guido Troian, 93-letna Maria Perentin, 86-letna Pierina Robba, 77-letna Ermenegilda Zupan, 59-letni Giovanni Cucchiani, 67-letna Serena Coassin, 89-letni Vittorio Petronio, 79-letni Mario Spangher, 85-letni Roberto Richardson, 67-letna Solidea Degrassi, 91-letna Maria Mihalic.

DNEVNA IN NOČNA SLUŽBA LEKARN

Od ponedeljka, 18., do sobote, 23. maja 1987

Dnevna služba - od 8.30 do 19.30

Trg S. Giovanni 5, Trg sv. Jakoba 1, Ul. dei Soncini 179 (Škedenj), Ul. Revoltella 41.

Dnevna služba - od 19.30 do 20.30.

Trg S. Giovanni 5, Trg sv. Jakoba 1, Ul. dei Soncini 179 (Škedenj), Ul. Revoltella 412, Trg Garibaldi 5, Ul. dell'Orologio 6.

ZGONIK (tel. 229373), MILJE - Mazzinijev drevored 1 (tel. 271124) - samo po telefonu za najnujnejše primere.

Nočna služba - od 20.30 do 8.30

Trg Garibaldi 5, Ul. dell'Orologio 6. ZGONIK (tel. 229373), MILJE - Mazzinijev drevored 1 (tel. 271124) - samo po telefonu za najnujnejše primere.

čestitke

KD Vesna čestita Borisu in Sonji ob rojstvu sina GREGORJA.

Galerija

Ul. sv. Frančiška 20

vabi jutri, 21. t. m., ob 17.30 na

OTVORITEV RAZSTAVE

VLADIMIR KLANJŠČEK

slike in risbe

kino

ARISTON - 16.30, 22.00 *L'amore stregone*, glasb., Sp. 1985; r. Carlos Saura; i. Antonio Gades, Laura del Sol.

EXCELSIOR I - 18.00, 22.15 *Cronaca di una morte annunciata*, dram., It. 1987; r. Francesco Rosi; i. Ornella Muti, Giannina Volontè.

GRATTACIELO - 17.00, 22.15 *Il bambino d'oro*, fant., ZDA 1986, 93'; r. Michael Ritchie; i. Eddy Murphy, Charles Dance.

NAZIONALE I - 16.00, 22.15 *Movie fantasy*, □□

NAZIONALE II - 16.30, 22.15 *Il nido dell'aquila*, dram., ZDA, 1986, 100'; r. P. Mora; i. Rutger Hauwer, Kathleen Turner.

NAZIONALE III - 16.00, 22.00 *Platoon*, vojni, ZDA 1986, 115'; r. Oliver Stone; i. Tom Berenger, Villem Dafoe.

FENICE - 17.00, 22.15 *Nessuno torna vivo dal camping del terrore*, krim., r. Ruggero Deodato; i. Luisa Maneri, E. Lederer.

MIGNON - 16.00, 22.00 *Basil l'investigatopo*, ris., prod. Walt Disney.

EDEN - 15.30, 22.00 *Poker di donne e di cani*, porn., □□.

EXCELSIOR II - 17.45, 21.45 *Capriccio*, ex., It. 1987; r. Tinto Brass; i. Francesca Dellera, Andy J. Forest, □□

CAPITOL - Zaprt.

LUMIERE FICE - 17.00, 22.00 *Oltre ogni limite*, dram., ZDA 1986, 90'; r. Robert M. Young; i. Farrah Fawcett, James Russo.

VITTORIO VENETO - 16.30, 22.10 *Via Montnapoleone*, dram., It., 1986 - 103'; r. Carlo Vanzina; i. Carol Alt, Renee Simonsen.

RADIO - 15.30, 21.30 *I racconti sensuali di Cicciolina*, porn., □□

Prepovedano mladini pod 14. letom □ - 18. letom □□

mali oglasi

V **SOVODNJAH** (vas) je odprl osmico Franc Lukman.

PRI ŽUPANOVH v Medji vasi št. 1 je odprta osmica.

TRISOBN stanovanje s kopalnico, z razgledom na morje, v starejši stavbi pri Sv. Jakobu, vseljivo v teku leta, ugodno prodam. Tel. 52277 ob urah obedov.

OSMICO je odprl Karlo Sancin - Dolina 360. Toči belo in črno vino.

DAJEMO V NAJEM hišo z obsežnim vrtom na Beki pri Kozini. Ugodno. Tel. 226445.

EMIL PURIČ - JAKINOV (Repen 15) nadaljuje z osmico.

GOSPA prodaja otroško posteljico in druge otroške stvari. Tel. 730495.

MINI MINOR MAYFAIR, oktober 1984, v odličnem stanju, 26.000 km prodaja privatnik po ugodni ceni. Tel. 213688.

PODJETJE na Zahodnem Krasu nudi, za posilitev oseb kot skladiščnik in šofer z vozniškim dovoljenjem C kategorije. Pismene ponudbe poslati na Oglasi oddelek Primorskega dnevnika, Ul. Montecchi 6, Trst, pod šifro »Zanesljiv«.

OSMICO je odprl Lucijan Košuta (Šimčev) v Križu 202. Toči belo in črno vino.

PRODAM plug št. 12, frezo za traktor in hidravlične vile za nakladanje gnoja. Tel. 228849 v večernih urah.

BRAVO PIAGGIO ali moped tomos kupim v gotovini. Tel. na št. 52277 ob obednih urah.

PRODAM čistilnico oziroma likalnico v Križu št. 202. Vse potrebne informacije dobite na navedenem naslovu.

DYANE 6, letnik 1982, v zelo dobrem stanju, prodam po poštteni ceni. Tel. 631239 do 8.30 in ob uri kosila, drugače pa po naključju.

HRASTOVA DRVA za kurjavo prodajamo po 15.000 lir stot. Tel. na št. 421508 po 20. uri.

OSMICO je v Štandrežu odprl Stanko Marušič. Toči belo in črno vino, nudi tudi domači prigrizek.

ZEMLIŠČE ob cesti Opčine-Repentabor dajemo v najem podjetju. Primerno za skladiščenje raznega materiala, mehanizacije in podobno.

OSMICO je odprl Anton Podversič v Gorici, Ul. Scogli 53 - toči briško rdeče in belo vino.

PRODAM 4-sobno stanovanje v Nabrežini. Za informacije tel. v popoldanskih ali večernih urah na št. 200144.

RESTAVRACIJA na Krasu išče natakara ali natakarico z izkušnjo. Pismene ponudbe poslati na Oglasi oddelek Primorskega dnevnika, Ul. Montecchi 6, Trst, pod šifro »Restavracija«.

OSMICO sta odprla Meri in Lojzi v Zgoniku. Točita belo in črno vino.

PRODAM stanovanje na Opčinah: kuhinja, dnevna soba, spalna soba, kopalnica, balkon in parkirni prostor. Tel. 228390.

prispevki

V počastitev spomina na Hermana Čoka daruje Grozdana Kolerič 10.000 lir za Dijaško matico.

V spomin na našega Pavla Volka darujejo sorodniki Čebohin 10.000 lir za SPDT.

Kot podporna članica daruje Adalgisa Biekar 25.000 lir za TPPZ P. Tomažič.

Adalgisa Biekar daruje 10.000 lir za KD I. Grbec - Škedenj.

V spomin na Emilijo Ota daruje sestrična Bernarda Ota 15.000 lir za Zvezo borcev - Boljunc ter 15.000 lir za KD. F. Prešeren.

V spomin na Ivanko Šuligoj vd. Starc daruje Fabjan Just z družino 20.000 lir za Godbeno društvo Prosek.

V isti namen daruje Dragica Husu 20.000 lir za Godbeno društvo Prosek.

V spomin na Ljudmilo Breclj-Viviani daruje Ana Štoka 15.000 lir za Skupnost družina Opčine.

Ob obletnici smrti mame Duše Kosmine daruje sin Igor 20.000 lir za Dijaško matico.

Namesto cvetja na grob Majnina očeta Sveta daruje teta Zofka 15.000 lir za Sklad M. Čuk.

V spomin na strica Rada Nakrsta daruje Just Spetič 20.000 lir za Dijaško matico.

V spomin na Milko Rupel Starc daruje Irene in Bino 30.000 lir za ŠD Kontovel.

Namesto cvetja na grob gospe Valerije Tavčar darujejo Carla Versa, Laura Silvestri, Majda Černe, Marta Bevk, Lučka Pečar, Lilijana Petelin, Sonja Bezin, Damjana Furlan, Sava Kolerič, Luciana Sosič, Andrej Rudes 190.000 lir za Sklad M. Čuk.

Namesto cvetja na grob Valerije Tavčar darujeta Tamara in Dario Cupin 50.000 lir za Dijaško matico.

Silva in Karmelo Sedmak darujeta 20.000 lir za vzdrževanje spomenika padlim v NOB v Križu.

V spomin na pok. borca Božiča Sedmaka darujeta Dolfi in Silvana Tretjak 20.000 lir za vzdrževanje spomenika padlim v NOB v Križu.

V spomin na Borisa Košuto daruje Silvana Košuta Maček 20.000 lir za vzdrževanje spomenika padlim v NOB v Križu.

V spomin na pok. kolego Ninja Verginelle in Riharda Sedmaka daruje Rudi Zidarč iz Šempolaja 20.000 lir za vzdrževanje spomenika padlim v NOB v Križu.

Ob 5. obletnici smrti Tiberija Rukina se ga spominjata Silva in Elena in darujeta 20.000 lir za vzdrževanje spomenika padlim v NOB v Križu.

V spomin na Ivanko Šuligoj Starc darujeta Alexia in Primož 10.000 lir za ŠD Kontovel.

V isti namen darujejo za ŠD Kontovel: Milena in Mirko 10.000 lir, Marjan Starčev 20.000 lir, Marina in Žarko 20.000 lir, Vanda in Luciano 10.000 lir, Vojka in Ervin 10.000 lir.

V spomin na Ivanko Šuligoj vd. Starc darujeta družini Daneu in Gruden 25.000 lir za Godbeno društvo Prosek ter 25.000 lir za MPZ V. Mirk.

V spomin na Ivanko Starc darujeta Angela in Mariella 100.000 lir za Dijaško matico.

N. N. daruje 143.000 lir za Sklad M. Čuk.

V spomin na Ivanko Starc darujeta Anita in Rosella Frassinelli 30.000 lir za MPZ V. Mirk.

Namesto cvetja na grob sestre Marije daruje Ida 25.000 lir za vzdrževanje spomenika padlim v NOB v Križu ter 25.000 lir za center za rakasta obolenja.

Namesto cvetja na grob sestre Marije darujeta Danila in Ivo z družino 50.000 lir za vzdrževanje spomenika padlim v Križu.

V spomin na Romana Rebulo darujeta družini Rebula in Sirk 30.000 lir za deklinski pevski zbor Vesna, 25.000 lir za vzdrževanje Ljudske doma v Križu ter 25.000 lir za sindikat CGIL upokojecev iz Križa.

Ob 11. obletnici smrti Dominika Sedmaka darujeta Kristina in Majda 30.000 lir za vzdrževanje spomenika padlim v NOB v Križu.

V spomin na Giannija Mia daruje družina Bojana Nabergoja 30.000 lir za cerkveni pevski zbor s Proseka.

Edi Prelec daruje 100.000 lir za nadaljnji razvoj Radia Opčine.

Sindikat slovenske šole

sporoča zainteresiranim, da z današnjim dnem lahko vložijo prošnjo za vključitev v pokrajinske lestvice suplentov za upravno, tehnično in pomožno osebje (ATA). Rok zapade 20. junija.

Ustrezni obrazci so na razpolago na šolskem skrbništvu v Ul. Cumano 3. Priložiti je treba overljeno in kolkovano fotokopijo ustrezne diplome kot tudi nadaljnjih naslovov.

menjalnica

Ameriški dolar	1275.—
Nemška marka	721.—
Francoški frank	213.—
Holandski florint	638.—
Belgijski frank	33.80
Funt šterling	2130.—
Irski šterling	1900.—
Danska krona	188.—
Grška drahma	9.—
Kanadski dolar	930.—

Ob smrti drage mame oziroma tašče Marčele Možine darujeta Vittorio in Ema Možina 20.000 lir za KD Primorsko, 20.000 lir za Zvezo žena Mačkolje, 20.000 lir za sekcijo KPI Dolina, 20.000 lir za Delo ter 20.000 lir za TPPZ P. Tomažič.

Namesto cvetja na grob Marčele Možine daruje družina Šuber 10.000 lir za KD Primorsko in 10.000 lir za Zvezo žena Mačkolje.

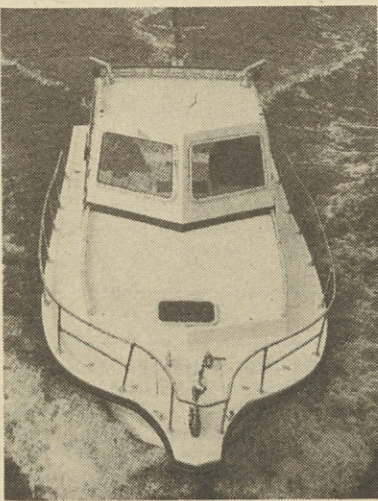
Namesto cvetja na grob Marčele Možine darujejo za vzdrževanje spomenika padlih v NOB v Mačkoljah družina Gorup 20.000 lir, Ana in Cvetka 15.000 lir, družina Brana 10.000 lir.

Just Žerjal daruje 15.000 lir za KD

ti in morje

vojko colja

Tramontana 25: nordijski koncept neobičajne polizrivne pilotine



V naši rubriki se skoraj dosledno izogibamo predstavitvi plovil, ki jih je treba zaradi tonaže (nad 3 BRT) registrirati in ki zahtevajo plovni izpit za njihovo upravljanje. Prepričani smo namreč, da se za lastnika tako plovilo sprmeni v pravo moro, saj je vezano na cel kup birokratskih obveznosti, ki so predvsem fiskalne narave in le v manjši meri varnostne. Ker pa privezov za taka plovila ne bomo našli v našem zalivu (ugotovitev na žalost velja v precejšnji meri tudi za manjša plovila), smo primorani iskati privez v novonastalih jugoslovanskih marinah, kjer so birokratske obveznosti precej manjše. V takem primeru postane registrirano plovilo zanimivejše, če se seveda namerno odpovemo plovbi v italijanskih ozemeljskih vodah.

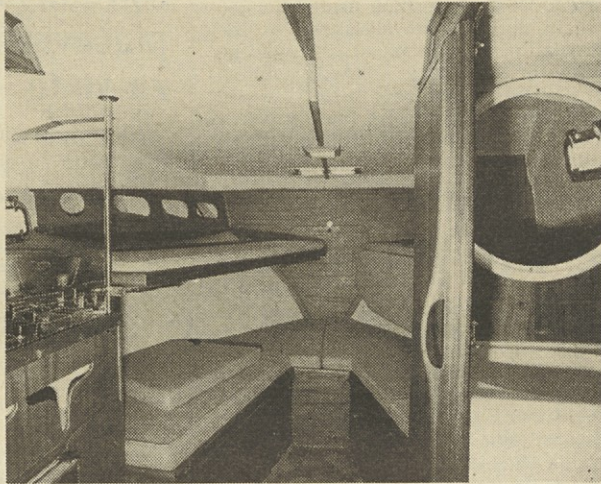
Ta uvod je skoraj obvezen za predstavitev današnjega polizravnega kajutnega motornega čolna tramontana 25 obrata Berozzi iz Fiumicina. Načrtovalci se sploh niso potrudili, da bi z načrtovalnimi triki znižali prostornino na 3 BRT, v čoln sta namreč vgrajena dva dizelska motorja bukh po 48 KM, da že sama zahtevata plovni izpit in bi bili torej vsi triki popolnoma odveč.

Tramontana 25 je zelo zanimiv polizravn čoln, ki daje vtis, da ni nastal v Sredozemlju, saj ima vse značilnosti klasičnih nordijskih pilotin, ki so grajene za slabe vremenske razmere in nizke temperature. Koptpit je majhen, krmarjev prostor pa je v skoraj popolnoma zaprti kabini, da je ime tramontana popolnoma upravičeno. Čoln lahko v našem morju kljubuje tudi najbolj nadležnemu severnemu vetru, saj sta dno in premec grajena za plovbo v razburkanem morju. Tik vodne črte prehajata od premca do krme dve močni nosilni letvi, ki zagotavljata polizravno plovbo tudi v razburkanem morju, saj preprečujeta, da bi premec zajemal vodo. V polizravn plovbi čoln doseže hitrost 17 vozlov in porabi 9 litrov nafte na uro. Ko pa bi morje naraslo do take mere, da bi bila polizravna plovba nemogoča, se prav tako dobro obnaša v izravn plovbi, saj tehta več kot 2.500 kilogramov, s svojimi skupnimi 96 KM pa omogočata dizelska motorja tudi plovbo z nizkim številom obratov.



Tudi podkrovje je precej neobičajno. Nad klasičnima pogradoma v premcu, sta nad njima še dva, ki ju lahko znižamo in imamo tako naslonjalo, da spodnja pograda uporabimo kot kavča. V ločenem prostoru ob desnem boku je stranišče, ob levem kuhinja s precej vprašljivim zračenjem, saj so vodotesna okenca premajhna, da bi v poletnih mesecih zagotovila med postanki dovolj prepiha za kuhanje. Komu je torej namenjeno tako neobičajno plovilo? V glavnem lahko trdimo, da bodo z njim zadovoljni predvsem športni ribiči, saj omogoča plovbo tudi v zimskem času, povsem pa odsvetujemo tako plovilo ljudem, ki bi ga rabili le med enomesečnim dopustom, saj je 60 milijonov lir vsekakor prehuda investicija. Kdor pa nima finančnih in časovnih problemov, v bistvu dobro preskrbljeni upokojenec, lahko tak čoln izbere kot drugi dom, upravljanje je namreč enostavno in varno, bivanje za dve osebi nadvse udobno.

Tramontana 25 je dolg 7,60 metra, maksimalna širina je 2,50 metra, usposobljen pa je za plovbo preko 6 milj od obale. Tank za gorivo drži 180 litrov, vodni rezervoar pa 130 litrov.



ženska in njena stvarnost bređa pahor

Komisija za enakopravnost

»Pri deželni direkciji (odborništvu) za delo in socialno skrbstvo je ustanovljena Deželna komisija za enakopravnost pravic in enake možnosti med moškimi in ženskami z namenom, da spodbuja učinkovito enakopravnost in tako doprinese k uresničevanju tretjega člena Ustave, ki govori o odstranjanju diskriminacij in zaprek, ki v praksi omejujejo izvajanje načel enakopravnosti.«

Tako se glasi prvi člen zakonskega predloga o ustanovitvi Deželne komisije za enakopravnost med moškimi in ženskami, ki jo je v imenu deželnega odbora Furlanije-Juljske krajine pripravil deželni odbornik za delo Brancati in jo pred kratkim predložil v pregled pristojni deželni komisiji.

Isti komisiji so bila pred časom zaupana še štiri besedila na isto temo: prvi predlog so konec februarja 1985 vložili socialistični predstavniki v deželnem svetu, samo nekaj dni kasneje so predložili komunistični osnutek; krščanski demokrati so svoj predlog predstavili leto kasneje, lani poleti pa še predstavniki Furlanskega gibanja.

O tovrstnih komisijah na raznih ravneh oziroma o smernicah, ki jih je izdelal poseben odbor članic Evropske gospodarske skupnosti, smo že večkrat pisali. Gre za vrsto ukrepov, ki naj bi v vsakodnevni praksi uresničevali načela o enakopravnosti in tako manjšali razmah med osvojenimi principi in stvarnim stanjem. V duhu s temi smernicami so na primer pri predsedstvu italijanske vlade in pri ministrstvu za delo ustanovili posebni komisiji, ki sta v okviru zaupanih kompetenc - v glavnem so to posvetovalni oziroma spodbujevalni organi - opravili precej koristnega.

Podobne komisije naj bi nastajale tudi na krajevni ravni. V Italiji so Komisije za enake možnosti - to je najkrajša oznaka tovrstnih organizmov - ustanovili že v nekaterih deželah in na vsedržavni ravni. Funkcije in pristojnosti določa vsaki posebej tisti organizem, ki jih pravno ustanovi. Če se vrnemo v okvir naše dežele in k predlogu deželne vlade, moramo ugotoviti, da predlagana komisija ne bi imela velike teže. Njeno delovanje določa drugi člen, ki pravi, da Komisija spodbuja in koordinira pobude ter stalno in sistematično preverja stopnjo izva-

janja predpisov o enakopravnosti in položaj na področju ženskega zaposlovanja. Glede teh vprašanj je Komisija posvetovalni organ Deželne vlade.

Predlagano komisijo naj bi sestavljale predstavnice najbolj reprezentativnih združenj, ki se v deželnem okviru posvečajo ženski problematiki, zastopnice treh najmnogičnejših sindikalnih organizacij, ženske predstavnice stanovskih združenj oz. gospodarskih kategorij ter končno predstavnice političnih strank deželnega sveta.

Čeprav v uvodu k osnutku izrecno piše, da so se pripravljenci tega predloga nanašali na vsebino štirih predlogov, predstavnice teh strank niso mnenja, da je deželni odbornik upošteval iste kriterije pri sestavi osnutka. Že ob predstavitvi besedila so na primer negativno ocenile dejstvo, da Komisija sodi v okvir Odborništvu za delo in ne neposredno k deželni vladi.

Predlagateljice ostalih osnutkov so tudi takoj izrekle pomisleke nad sestavo komisije: predlog odbornika Brancatija daje namreč nekakšne železne okvire, ki jih ni moč prikojevati specifičnim potrebam in okoliščinam. Po kakšnem ključu naj bi na primer merili »reprezentančnost«
posameznega združenja? In, kar je še pomembnejše, ali »reprezentančnost«
odraža težnjo večjega števila žensk?

Med poglavitnimi odlikami italijanskega ženskega gibanja in stvarnosti nasploh je namreč prav valovito spreminjanje, se pravi formiranje in razformiranje raznih skupin, ki so bile v danem trenutku nosilke najbolj opredeljenih teženj velikega števila žensk. Iz predložene seznama je kaj lahko dobili vtis, da bi komisija postala eno izmed tolikih reprezentativnih teles, ki večino energij porabi za notranje ravnovesje, tako da ima njeno delovanje premalo zaznaven zunanji odmev.

Vse te pripombe kajpak pridejo v poštev, če in ko bodo Deželno komisijo za enakopravnost in enake možnosti med moškimi in ženskami v Furlaniji-Juljski krajini zares ustanavljali. Zaenkrat namreč leži v pristojni deželni komisiji pet osnutkov, o katerih morajo šele razpravljati. In ker so volitve takorekoč pred vrati, je malo možnosti, da bi se razprava začela pred poletnim premorom.

današnji televizijski in radijski sporedi

RAI 1	RAI 2	RAI 3	RTV Ljubljana	TV Koper
7.20 Rubrika: Uno Mattina 9.35 Nanizanka: Il ritorno del Santo 10.30 Rubrika o gospodarstvu 10.50 Rubrika: Okrog nas 11.30 Nanizanka: Tata e il professore 12.05 Variete: Pronto... chi gioca? 13.30 Dnevnik 14.15 Dokum. oddaja: Quarkov svet 15.00 Dokumentarni oddaji: Vse o rižu, 15.30 Pohištvo - Stoli 16.00 Kolesarstvo: 70. Giro d'Italia 16.30 Dokumentarna oddaja: Svet je tvoj - Japonska 17.40 Risanka: Pitfall 17.50 Dnevnik - iz parlamenta 18.00 Dnevnik - kronike 18.30 Tekmovanje: La grande corsa 19.40 Almanah, vreme in dnevnik 20.30 Nanizanka: Due assi per un turbo - Parigi Dakar 21.30 Nadaljevanka: Casa Cecilia - Le ali della cigogna 22.30 Dnevnik 22.40 Filmske novice 22.45 Šport: odbojka ženske, Italija-Holandska (prenos iz Potenze) 0.15 Dnevnik - zadnje vesti	11.15 Izob. odd.: Vzgajati in misliti 11.45 Rubrika: Cordialmente 13.00 Dnevnik - ob trinajstih 13.25 Knjižne novice 13.30 Nadaljevanka: Quando si ama 14.30 Dnevnik - kratke vesti 14.35 Mladinska oddaja: Tandem 16.50 Aktualna oddaja: iz parlamenta 17.05 Rubrika: Bolj zdravi, lepši 17.55 Aktualna oddaja: Odprti prostor 18.15 Športne vesti 18.30 Nanizanka: L'ispettore Derrick - I figli di Rasko 19.30 Dnevnik 20.25 Dnevnik - Športne vesti 20.40 Nogomet: Dundee-Göteborg, druga finalna tekma pokala UEFA (prenos iz Dundeeja na Škotskem) 22.30 Dnevnik 22.45 Informativna oddaja: Mixer - reportaža 23.30 Aktualnosti: Odprti studio, nato vremenska napoved 23.45 Film: Il rapace (pust., It. 1968, r. José Giovanni, i. Lino Ventura, Rosa Furman, Aurora Clavel)	12.10 Dokumentarna oddaja: Šport v ljudskih igrah 12.45 Izobraževalna oddaja: Poizkusi v fiziki 13.05 Informativna oddaja: Preko kitajskega zidu 13.35 Tečaj ruskega jezika 14.00 Izobraževalna oddaja: Pomoč pri domači nalogi 14.30 Mladinska oddaja: Jeans 15.30 Informativna oddaja: Stiffelius 16.30 Aktualna oddaja: Vse o nas 17.35 Film: Il nemico (pust, Fr. 1968, r. Guglielmo Giannini, i. Evi Maltagliati, Luigi Pavese) 19.00 Dnevnik 19.35 Informativne oddaje deželnih televizijskih postaj 20.05 Izob. odd.: L'altra faccia di... 20.30 Film: Non rubare ... se non è strettamente necessario (kom, ZDA 1976, r. Ted Kotcheff, i. George Segal, Jane Fonda, Ed Mc Mahon, Dick Gautier, 1. del) 21.20 Dnevnik 21.25 Film (2. del) 22.55 Dnevnik - zadnje vesti	10.00 TV mozaik. Mostovi 10.30 Matineja. TV drama: Ženski servis (A. Shaughnessy, pon.) 16.55 Tv mozaik (ponovitev) 17.25 Poročila 17.30 Mladinska nanizanka: Ko je pomlad - Kadar kupuješ hlače (r. Jože Bevc, i. Niko Goršič, 4. del) 17.55 Japonske pravljice: Deklica z vžigalicami 18.15 Poljudnozastveni niz: Živalski svet - Nemogoči ptič 18.45 Risanka 19.00 Danes. Obzornik 19.26 Vreme in dnevnik 20.05 Dokumentarni film: Narcis brez zrcala (spoznanja in izkušnje filozofa Evgena Bavčarja, r. Mitja Milavec, scen. Helena Koder) 20.50 Film: Moja mala vas (dram., Českoslov. 1985, r. Jiri Menzel, i. Jamnos Ban, Marjan Labuda; film je bil med petimi nominiranimi v Cannesu I. 1985, v Montrealu pa kje prejel posebno nagrado žirije) 22.30 Dnevnik	14.00 TV Novice 14.10 Rubrika: Parola mia 15.25 Otroški spored 17.00 Nanizanka: Legende kanadskih Indijancev 17.30 Dokum.: Divji živalski svet 18.00 Nadaljevanka: Vite rubate 19.00 Odprta meja Danes v Opdrti meji med drugim: TRST — Mednarodna komisija za vodno gospodarstvo TRST — Tržaška pokrajina o družinskem rejništvu SESILAN — Predstavitev knjige o družini Žužek iz Vižovelj TRST — Prvi koncert Chromas 19.30 TVD Stičiče 19.45 Rubrika: Mesto danes 20.00 Nanizanka: Il re del quartiere 20.25 TV dnevnik 20.30 Variete: Crazy boat 21.45 TVD Vsedanes 21.55 Dokum.: Ljubezen do narave 22.35 Film: Una storia allucinante (dram., r. A. Kjellin, i. J. Leigh)

 CANALE 5	 RETEQUATTRO	RADIO TRST A	RADIO KOPER (slovenski program)		
7.00 Rubrika: Dobro jutro, Italija 7.10 Risanke 7.50 Rubrike: Gost, Magazine, Forum 9.00 Nanizanka: Aspettando il domani 9.25 Rubrika: Come stai? 10.00 Nanizanka: General Hospital 10.25 Rubrika: Il resto è vita 11.10 Kvizi: Tuttinfamiglia 11.55 Bis, 12.40 Il pranzo è servito 13.30 Nanizanka: Sentieri 14.30 Film: Il piacere della sua compagnia (kom., ZDA 1962, r. George Seaton, i. Fred Astaire, Debbie Reynolds) 16.30 Nanizanki: Alice, 17.00 L'albero delle mele 17.30 Kviz: Doppio Slalom 18.00 Nanizanki: Love Boat, 19.00 I Jefferson 19.30 Variete: Studio 5 20.30 Brivido caldo (krim., ZDA 1981, r. Lawrence Kasdan, i. William Hurt, Kathleen Turner) 22.45 Aktualnosti: Elettorando (M. Costanzo) 22.55 Nanizanki: Mississippi, 23.55 Squadra speciale, 0.55 Missione impossibile	8.30 Nanizanke: Ironside, 9.20 I giorni di Brian, 10.10 Strega per amore, 10.30 Switch, 11.30 Vicini troppo vicini, 12.00 Mary Tyler Moore, 12.30 La piccola grande Nell 12.50 Otroška oddaja: Ciao ciao, risanke Lovely Sara, Candy Candy, Masters 14.30 Nadaljevanki: La valle dei pini, 15.20 Così gira il mondo 16.15 Dokumentarca: To je Hollywood, 16.40 Kanadska narava 17.20 Nadaljevanka: Febbre d'amore 18.15 Kviza: C'est la vie, Il gioco delle coppie 19.30 Nanizanke: Charlie's Angels, 20.30 Colombo, 22.20 Spenser 23.10 Film: Il mediatore (dram., ZDA 1973, r. Robert Mulligan, i. Jason Miller) 1.05 Nanizanki: Ironside, 1.55 Switch  ITALIA 1 8.30 Nan.: Fantasilandia 9.15 Film: Il male ereditario (dram., ZDA 1985, r. P. Wendkos, i. L. Redgrave, D. Carradine)	11.00 Nanizanke: La strana coppia, 11.30 Quincy, 12.30 T.J. Hooker, 13.30 Tre cuori in affitto 14.00 Zabavni oddaji: Candid Camera, 14.15 Deejay Television 15.00 Nanizanka: Time Out 16.00 Otroška oddaja: Bim, Bum, Bam, vmes risanke il mago di Oz, Georgie, Lupin 18.00 Nanizanke: La casa nella prateria, 19.00 Arnold, 19.30 Happy Days, 20.00 Licia dolce Licia 20.30 Kviz: O.K. Il prezzo è giusto 22.35 Variete: Lupo solitario 23.35 Nanizanke: Ai limiti dell'incredibile, 0.30 Toma, 1.30 Simon & Simon  TELEPADOVA 13.00 Risanki: Casper - Top Cat 14.00 Nadaljevanki: Happy end, 15.00 Signore e padrone 16.30 Risanke: Gigi, Hurricane Polimar, Transformers, Kyashan il superman, Ghostbusters 19.00 Nanizanki: Sanford & Son, 19.30 Flamingo Road	20.30 Film: Dedicato a una stell (dram., It. 1976, r. Luigi Cozzi, i. Pamela Villoresi) 22.30 Film: Amore, piombo e furore (vestern, It. 1978, r. Antonio Brandt, i. Fabio Testi) 0.30 Film  TELEFRIULI 13.30 Nad.: Rosa de Lejos 14.30 Dražbi: Il tappeto orientale, Roberta Pelle 15.30 Glas. odd.: Music box 17.45 Dokumentarec: Oceanska dimenzija 19.00 Dnevnik 20.00 Informativna oddaja: Zdravstvo danes 20.30 Rubrika: Župan in njegovi ljudje 22.00 Nanizanka: La signora e il fantasma 22.30 Dnevnik 23.30 Variete: Il cappello sulle 23 0.30 Glasbena oddaja: Speciale La Grotta 1.30 Glasbena oddaja: News dal mondo  TELEQUATTRO (Se povezuje s sporedi Italia 1) Lastne oddaje: 14.00 Dogodki in odmevi 19.30 Dogodki in odmevi	7.00, 13.00, 19.00 Dnevnik; 8.00, 10.00, 14.00, 17.00 Poročila; 7.20 Dobro jutro po naše: koledarček, 7.40 pravljica, glasba; 8.10 V objemu gora; 8.40 Glasbeni mozaik; 10.00 Pregled tiska; 10.10 S koncertnega repertoarja; 11.30 Pisani listi: film v Sloveniji, opoldanska rubrika, mozaik; 13.20 Primorska poje 87; 13.40 Skice; 14.10 Gospod. problematika; 14.40 Glasbene skice, 16.00 Od Milj do Devina; 17.00 Kulturna kronika; 17.10 Mi in glasba: klarinetist Pietro Cavaliere, godalni kvartet Pro arte in Zagrebški pihalni trio; 18.00 Kulturni odmevi; 18.30 Glasbene skice. LJUBLJANA 5.00, 6.00, 6.30, 8.00, 9.00, 10.00, 11.00, 12.00, 14.00, 19.00, 21.00, 22.00, 23.00 Poročila; 4.30 Jutranji spored; 8.05 Za knjižne molje; 8.30 Angleščina; 9.05 Glasba; 10.05 Rezervirano za; 11.05 Ali poznate?; 11.35 S pesmijo po Jugoslaviji; 12.10 Orkestri; 12.30 Kmetijski nasveti; 12.40 Pojemo in godemo; 13.30 Glasba; 14.05 Razmišljamo, ugotavljamo; 14.25 Mozaik; 15.00 Radio danes, radio jutri; 15.30 Dogodki in odmevi; 16.00 Vrtljak želja; 17.00 V studiu; 18.00 Zbori; 18.30 S knjižnega trga; 19.35 Lahko noč, otroci; 19.50 Likovni odmevi; 20.00 Koncert za besede; 21.05 Iz opere Janko in Metka (Humperdinck); 22.30 Melodije; 22.50 Liter. nokturno; 23.05 Jazz za vse.	13.30, 14.30, 17.30 Poročila; 6.00 Glasba; 6.05 Danes se spominjamo; 6.10 Vreme, prometni servis; 6.30 Jutranjik; 7.00 Jutranja kronika; 7.30 Jutranji servis; 8.00 Prenos Radia Ljubljana; 13.00 Danes na valu Radia Koper; 13.40 Pesmi naših narodov; 14.40 Zanimivosti; 15.00 Glasbeni kiosk; 15.30 Dogodki in odmevi; 16.00 Glasba po željah; 16.30 Primorski dnevnik; 17.00 Pogovor o...; 17.35 Z revije Primorska poje 87; 18.00 Zaključek. RADIO KOPER (italijanski program) 6.15, 8.30, 9.30, 10.30, 13.30, 14.30, 16.30, 17.30, 18.30 Poročila; 7.15, 12.30, 15.30, 19.30 Dnevnik; 6.00 Glasba; 6.45 Koledarček; 7.00 Dober dan; 8.00 Pristno čno vaši; 8.40 Po vaši izbiri; 9.32 Dragi Luciano; 10.00 Popevka; 10.10 Otroški kotiček; 10.35 Vstop prost; 11.00 Jezikovna pravila; 11.30 Na prvi strani; 11.35 Srečanje s psihologinjo; 12.00 Glasba po željah; 14.30 Popevka; 14.45 Edig Galletti; 15.00 Umetnost; 15.45 Sintonizirani; 16.35 Made in Yu; 17.00 Bublbing; 18.00 High power; 19.00 70. leta; 20.00 Nočni spored. RADIO OPČINE Oddaja na frekvencah: 100,3 MHz za Kras; 100,4 MHz za Trst; 100,5 MHz za Vzhodni Kras. 10.00 Za vsakogar nekaj; 16.00 Besede in glasba; 19.00 Glasba po željah; 20.40 Pogovor z odvetnikom; 21.00 Ostali Trst; oddaje povezuje glasba.

Po Scaranovih napadih na deželno upravo

Občinski svet za enotnost Dežele toda z ovrednotenjem vloge Gorice

Razen uvodnega dela, ko so svetovalci postavili različne interpelacije županu in odbornikom, je bila ponedeljkova seja občinskega sveta v celoti namenjena obsežni razpravi o vprašanju deželne enotnosti in še posebej ovrednotenja vloge Gorice v tej stvarnosti. Razpravo so izzvala nekatera stališča, ki jih je župan Scarano javno iznesel pred dobrima dvema mesecema v Trstu. Takrat je župan dejal, da je Gorica v naši deželi zastopljena, da zato potrebuje skupaj s Trstom privilegirane odnose z Rimom. Deželno vlado je obtožil celo, da na "južnjaški" (beri mafijški) način upravlja oblast in deli razpoložljiva sredstva.

Ostre izjave so izzvale val polemik, ki pa so se s časom umirile. Liberalci in komunisti so v občinskem svetu predstavili dvoje resolucij, pred ponedeljkovo razpravo pa so svojo resolucijo oblikovale tudi stranke večinske koalicije. Kljub nekaterim predvolilnim ostem je razprava bila kolikor toliko umirjena.

Med stališči raznih strank ni bilo nepremostljivih razlik, razen kritičnega poudarka na račun dvajsetletnega deželnega upravljanja, s strani komunistov. Ta poudarek je preprečil poenotenje resolucij. Po prekinitvi seje je namreč samo liberallec Fornasir umaknil svojo in pristal na večinsko. Komunisti so vztrajali pri svoji - z močnim poudarkom na potrebi po programiranju in decentralizaciji oblasti v deželi, ki naj uravnovesi huda teritorialna in družbeno-gospodarska neravnovesja - pri tem pa niso dobili podpore drugih strank. Misovci niso glasovali za no-

beno od dveh resolucij, predstavnik zelenih Fiorelli pa sploh ni sodeloval pri glasovanju, češ da je vsa diskusija votla in nepomembna. Ostale stranke so kot rečeno soglasno podprle večinsko resolucijo.

Omenili smo predvolilne osti iz diskusije. V tej luči gotovo lahko razberemo oster poseg liberalca, ki pa se je na koncu le pridružil večini. Vse izviraj iz tega, je dejal, da je na Deželi prevladala De Mitova KD, v Gorici pa stari morotejski velajki niso izpustili oblasti. To je privedlo do emarginacije goriške KD, kot je prišlo javno do izraza tudi v konflikthih znotraj njene predstavništva na Občini ali pri zamenjavi predsednika Trgovinske zbornice. Odtod kompleks emarginiranosti, ki sili k iskanju neposrednih odnosov z Rimom. Ko Scarano govori o mafijškem sistemu oblasti ima morda prav, če ima pri tem v mislih deželno KD. Toda enaka merila mora uporabljati tudi zase, če naj mafijški sistem označuje prepletanje politične in ekonomske oblasti, s katero gotovo razpolaga tudi goriška KD.

Battello je z vso težo postavil v ospredje vprašanje deželnega programiranja. Tega Dežela ni bila sposobna uresničiti v 20 letih obstoja. Deželni odborniki kot nekakšni vsemogočni prokonzuli še vedno delijo izdatna sredstva s klijentelarno logiko, pri čemer je seveda Gorica zastopljena zaradi manjše teže. Treba je zato ovrednotiti specifično vlogo vseh pokrajin in različne stvarnosti povezati z globalnim načrtovanjem.

Predstavniki večine Esposito (PSDI), Paulin (SSk), Drufova (PRI), Brunello (PSI), Baresi (KD) so v svojih posegih izrekli potrebo po ohranitvi deželne enotnosti. V tem kontekstu mora Gorica pridobiti vlogo, ki ji pritiče: tudi s spremembo deželnega volivnega sistema, ki naj ji spet zagotovi vsaj 7 svetovalcev (sedaj jih izvolimo na Goriškem 5) in s poenotenjem deželnega okrožja (ter izločitvijo Belluna) pri volitvah za poslansko zbornico. Razlike v deželni stvarnosti ne smejo biti vzrok za delitve, pač pa je treba stremeti po uravnovešenem razvoju, ki naj upošteva značilnosti posameznih stvarnosti.

Obrobna polemika se je razvila tudi glede omembe slovenske manjšine, ki jo je vsebovala resolucija KPI. Predstavnik SSk je skušal tako omembo doseči tudi v večinskem dokumentu, vendar se je moral zadovoljiti z generičnim sklicevanjem na "etnično kompleksnost" goriške stvarnosti.

Odkup diplomskih nalog

Pokrajinska uprava obvešča, da pada 30. maja rok za predložitev prošnje za odkup diplomskih nalog, ki obravnavajo katerikoli aspekt družbene in gospodarske stvarnosti goriške pokrajine. Prošnje za odkup lahko pošljejo diplomanti, ki so študij zaključili v obdobju med 1980 in 1985. Za podrobnejša pojasnila je na razpolago urad za šolstvo na Pokrajini, tel. 385227.

Konec junija v Gorici ponovno Slovensko poletno središče

Prijetne in koristne počitnice za otroke

Veliko otrok z Goriškega se še spominja poletnega središča, uspešne pobude izpred nekaj let, v Slovenskem dijaškem domu v Gorici. Po dveh letih premora bo letos ponovno odprlo vrata Slovensko poletno središče v Dijaškem domu in sicer od 29. junija do 10. julija.

Vanj se lahko prijavijo učenci, ki obiskujejo slovensko osnovno šolo, pa tudi malčki iz otroških vrtcev, ki so dopolnili peto leto. Središče bo odprto ob delavnikih, razen sobot, od 7. do 18. ure. V njem bodo otroci pod nadzorstvom in vodstvom vzgojiteljev in animatorjev koristno preživeli dva tedna, spoznali veliko novih prijateljev, se seznanili s športom in likovnimi dejavnostmi, glasbo, petjem itd.

Poleg bogatih izkušenj iz prejšnjih let bodo organizatorji, ob načrtovanju dela za letošnje poletno središče, skušali v največji možni meri upoštevati tudi predloge in želje staršev, ki se bodo oblikovale na predhodnem razgovoru, pred samim odprtjem središča.

Prijave otrok za poletno središče bodo sprejemali v Slovenskem dijaškem domu in sicer od 23. maja do 8. junija in to ob delavnikih od 10. do 12. ure in od 16. do 18. ure. Ob vpisu bodo staršem posredovali vsa potrebna navodila.

Sprememba glede plačevanja računov za vodo

Pri konzorciju Cafo, ki skrbi za dobavo vode na območju petnajstih ob-

čin v goriški pokrajini z okrog 30 tisoč prebivalci, so se vendarle odločili, da bodo opustili dosednji način plačevanja vodarine preko inkasanta, ki je v zaporedju treh mesecev potrkal malodane na vsa vrata.

Občani bodo račune za vodo plačevali ob določenih dneh, na kraju in v času, ki bosta pravočasno sporočena. Nekako tako, kakor se v praksi dogaja za izterjevanje davkov. Občani pa bodo imeli tudi v bodoče možnost, da račune poravnajo direktno v pisarni konzorcija v Gradišču ali pa s pošto položnico.

izleti

Sekcija VZPI-ANPI Dol-Jamlje priredi enodnevni avtobusni izlet v Logarsko dolino v soboto, 13. junija 1987. Odhod avtobusa iz Gorice ob 5.30, iz Dola ob 5.40, iz Jamelj ob 5.50, od Sabličev ob 6. uri. Vpisujejo Ettore Moro, Mario Semo-lič in Cvetko Krulc.

Slovensko planinsko društvo vabi 14. junija na 16. SREČANJE SLOVENSKEGA PLANINCEV, ki bo v Vratih. Organiziran bo avtobusni prevoz. Prijave v trgovini Baucon do 5. junija.

razne prireditve

SMReKK vabi danes ob 21. uri v Kulturni dom na srečanje s Tomažem Devetakom in Maurom Guadagninom, ki bosta predvajala in komentirala diapozitive o pustolovščinah na reki Yukon (3 tisoč km z indijanskim kanujem v 65 dneh) in v Patagoniji (400 km peš proti Ognjeni zemlji).

Okrogla miza o demokratizaciji višje srednje šole

Na pobudo urada za programiranje pri šolskem skrbništvu v Gorici in dijakov, izvoljenih v zavodske svete srednjih šol na Goriškem, bo danes, 20. maja, ob 17. uri okrogla miza o demokratizaciji višje srednje šole. Okrogla miza bo v prostorih industrijskega tehničnega zavoda G. Galilei v Gorici. Sodelovali bodo predstavniki staršev, profesorjev in ravnateljev, strank, šolskega skrbništva ter seveda dijakov.

Tudi letos revija Corovivo

Goriško društvo Seghizzi prireja tudi letos, v sodelovanju z Zvezo pevskih zborov FJK in s finančno podporo kmečko-obrtnih posojilnic, drugo izvedbo revije pevskih zborov Corovivo. Ta bo v Cordenonsu pri Pordenonu 24. in 25. oktobra.

Prva izvedba je bila lani v Vidmu. Na njej so sodelovali tudi nekateri slovenski zbori. Vpis za sodelovanje na letošnji reviji je do 15. junija. Prijave je treba poslati na Društvo Seghizzi v Gorici, Travnik (Piazza Vittoria) 44. Tam je tudi možno vprašati za podrobnejša pojasnila.

S Pokrajine še nič novega glede Trubarjeve razstave

Na seji pokrajinskega sveta je v ponedeljek prišlo do zamenjave v vrstah KD. Dr. Enzo Bevilacqua, ki je pred približno enim letom prevzel predsedniško mesto na Trgovinski zbornici, je dal ostavko, ker mu obveznosti na Zbornici ne dopuščajo, da bi s potrebno zavzetostjo deloval tudi kot pokrajinski svetovalec. Njegov odstop so sprejeli soglasno in mu pri tem izrekli priznanje za doslej opravljeno delo. Zamenjal ga je prvi neizvoljeni demokristjan Giuseppe Agati, ki je bil v prejšnjem mandatu že pokrajinski svetovalec, v 70. letih pa tudi nekaj časa predsednik Pokrajine.

Na seji je svetovalka Aleksandra Devetak ponovno načela vprašanje Trubarjeve razstave, ki naj bi jo priredila Pokrajina. Kot znano, so razstavo svojčas preklicali po novembrskem incidentu z graški ribičem. Nato so se polemike izgladile in kazalo je, da bodo razstavo končno priredili. Svetovalka Aleksandra Devetak je v imenu KPI že konec marca zahtevala na seji komisije za kulturo, naj se pobuda čimprej izvede in da se pomembni kulturni stiki ter izmenjave ob meji ne postavijo spet pod vprašaj zaradi tega ali onega razloga.

Minila sta dobra dva meseca in kljub načelni razpoložljivosti ni bilo konkretnih premikov. Zato je svetovalka Devetakova na seji pokrajinskega sveta postavila vprašanje, kaj namerava pokrajinski odbor s tem v zvezi, ko doslej ni dal jasnega odgovora. Izjasnitev glede namenov večine je zahtevala tudi v zvezi z drugo kulturno pobudo, ki pobliže zanima Slovence. Gre za že večkrat objavljeno, a doslej prav tako še neuresničeno javno predstavitve - ki naj bi jo v Gorici izvedla Pokrajina - monografskega zvezka revije Il Territorio o slovenski kulturi in prisotnosti v Furlaniji-Juljski krajini.

Na ponedeljkovi seji je svetovallec Poletto načel tudi vprašanje novih predpisov glede vstopa tujih državljanov, ki ne pripadajo državam EGS. Kot znano, naj bi stopile v kratkem v veljavo norme glede izpolnjevanja formularjev in drugih obveznosti, ki bi znatno otežile prosto premikanje čez mejo tudi za jugoslovanske državljane. Upoštevati je treba krajevni kontekst, Videmske in Osimske sporazume, zato naj Pokrajina posreduje na pristojnih mestih, da ne bi prenačljene odločitve kvarno vplivale na obmejne odnose.

Od 25. maja nakaznice za gorivo goriške proste cone

Delili bodo letošnji drugi kontingent

Trgovinska zbornica obvešča, da bodo 25. maja začeli razdeljevati nakaznice za gorivo proste cone, za drugi letošnji kontingent. Razdeljevali jih bodo do 15. julija.

Upravičenci, ki imajo stalno bivališče na območju občine Gorica in Sovodnje bodo prejeli nakaznice za 260, oziroma 350 litrov goriva po znižani ceni. Nakaznice za 260 litrov bodo prejeli lastniki manjših avtomobilov (do 11 KS). Upravičenci iz drugih občin pokrajine pa bodo prejeli nakaznice za 140, oziroma 185 litrov goriva.

Nakaznice bodo razdeljevali v uradih ACI v Gorici in v področnih centrih v Krmini, Gradišču, Gradežu, Trziču in Ronkah.

Lastniki avtomobilov, ki niso zaprosili za dodelitev nakaznic, imajo pa za to pogoje, lahko vložijo prošnjo do konca maja.

Nakaznice bo treba izročiti do 31. oktobra na črpalkah, gorivo pa se bo lahko dvignilo do konca leta.

Ukrep je seveda v zvezi z zapadlostjo zakona o goriški prosti coni, ki je bil, kakor znano, podaljšan samo do konca leta in je treba zato do tega roka tudi zaključiti vse račune, ne gle-

de, če bo zakon potem ponovno podaljšan ali pa bo izglasovan nov zakon.

razna obvestila

V pisarni Kmečke zveze pomagajo pri izpolnjevanju davčnih prijav. Urad je odprt dopoldne od 8.30 do 12.30.

Gospodarska zadruga na Vrhu sklicuje občni zbor članov v petek, 22. maja, ob 20. uri v gostilni pri Lovcu.

SKPD F. B. Sedej v Števerjanu priredi v petek, 22., soboto, 23., in nedeljo, 24. maja, Briški praznik. V petek tekmovanje v briškoli z bogatimi nagradami. V soboto ples. V nedeljo kulturni program: nastop glasbenih šol iz Števerjana, Gorice in Nove Gorice ter tržaškega mešanega zbora. Zatem ples.

Občina Doberdob obvešča, da bodo 23. maja ob 14. uri v dvorani bivše knjižnice prodali imovino (opremo), ki so jo izločili iz uporabe. Oprema (stoli, mize, police itd) bo na vpogled od 8. do 12. ure v istih prostorih. Kupljene predmete bo treba dvigniti v roku sedmih dni od dneva dražbe.

Občina Doberdob obvešča da sprejemajo davčne prijave do 23. t. m. vsak dan od 8. do 10. ure na sedežu ŠD Mladost. Od 25. do 29. maja bodo prijave sprejemali od 8. do 12. ure, od 30. maja do 1. junija pa tudi od 14. do 18. ure.

prispevki

Za športno-kulturno središče na Vrhu daruje Jožef Murenec (Vrh 43) 100 tisoč lir.

kino

Gorica

VERDI 18.00-22.00 »Capriccio«. Prepovedan mladini pod 18.letom.

CORSO Zaprtro.

VITTORIA 17.30-22.00 »Le vergini erotiche«. Prepovedan mladini pod 18. letom.

Tržič

OBČINSKO GLEDALIŠČE zaprtro.

EXCELSIOR Zaprtro.

Krmin

OBČINSKO GLEDALIŠČE 19.30 »Heimat«.

Nova Gorica in okolica

SOČA 18.30 in 20.30 »Norčije na kole-sih«.

DESKLE 19.30 »Goonies«.

DEŽURNA LEKARNA V GORICI

Alesani, Ul. Carducci 38, tel. 84268.

DEŽURNA LEKARNA V TRŽIČU

Rismondo, Ul. Toti 52, tel. 72701.

POGREBI

Danes v Gorici: ob 9.30, Marija Merljak por. Franzoni, iz splošne bolnišnice, v cerkev na Placuto in na glavno pokopališče.

Slikar Zigaina o Pasoliniju

Knjiga slikarja Giuseppa Zigaina "Pasolini in smrt" bo nocoj predmet razgovora z občinstvom na srečanju z avtorjem. Prireditve, ki sodi v ciklus literarnih razgovorov v prireditvi občinske uprave, bo s pričetkom ob 18.30 v avditoriju v Ul. Roma. Pri predstavitvi knjige bosta ob Zigaini sodelovala prof. Cesare De Michelis, docent sodobne italijanske literature na Univerzi v Padovi, in prof. Giampiero Brunetta, docent zgodovine kinematografije na istem vseučilišču.

Giuseppe Zigaina, doma iz Červinjana, je že večkrat razstavljal v Gorici in drugod po Italiji in po svetu svoje slike. Tokrat pa se bo predstavil z literarnim delom, ki ga je napisal v poklon spominu prijatelja Pier Paola Pasolinija. Z njim se je Zigaina srečal leta 1946 v Vidmu in takoj navezal prijateljstvo ter umetniško sodelovanje. Med drugim je Zigaina sodeloval pri filmih Teorema in Decameron, s posebno pozornostjo pa je sledil Pasolinijevemu manj znanemu likovnemu ustvarjanju.

V knjigi, o kateri bo govor nocoj, nam torej oseba, ki je bila Pasoliniju zelo blizu vse do njegove nasilne smrti novembra 1975, prikazuje pisateljevo podobo daleč od dosedanjih stereotipov. Zigaina je skušal na osnovi podrobne raziskovanja v Pasolinijevem umetniškem delu prikazati njegovo življenjsko filozofijo, njegovo iskanje nečesa, kar bi lahko z

lučjo upanja osvetlilo neizbežno smrt. V tem iskanju, ki se često obrača na alkimijo in orientalni mysticism, je Pasolinijev tragični konec skoraj uresničitev neke želje in izpolnitev pričakovanja.

Od danes sprejemajo davčne prijave v Lenassiju

Goriško županstvo obvešča, da bo od danes dalje v telovadnici zavoda Lenassi, Kapucinska ulica 17, odprt urad za sprejemanje davčnih prijav. Ta teden bo odprt od 8.30 do 12.30, od ponedeljka dalje pa tudi popoldne in sicer od 15. do 18. ure.

Županstvo obvešča tudi, da so v omenjenem uradu na razpolago obrazci za razne kategorije.

Županstvo obvešča nadalje, da v pokrajinskem ravnateljstvu urada za neposredne davke, v Filizjevi ulici, že deluje posebna služba, ki daje navodila in pojasnila glede izpolnjevanja davčnih prijav. Urad je odprt vsak delavnik, od 8.30 do 13. ure.

Posebne urnike za sprejemanje davčnih prijav so te dni odredili tudi na županstvih drugih občin v pokrajini, medtem ko informacije o izpolnjevanju prijav nudijo pri raznih strokovnih združenjih.

Oproščeni davčni oporečniki: ni šlo za kaznivo dejanje

Proces proti trem davčnim oporečnikom se je včeraj na goriškem sodišču zaključil z oprostilno razsodbo. Renato Fiorelli in Pino Jesusig, predstavnika Zelene liste v Gorici, in šolnik Mario Leghissa iz Trziča so se znašli na zatožni klopi, ker so 26. in 27. marca demonstrirali pred davčno izterjevalnico v Ul. Carducci. Z letaki in transparentom so izkazovali solidarnost davčnemu oporečniku, ki so mu zarubili del premoženja, in obenem zagovarjali pravico do oporekanja plačilu davkov, ki jih država namenja stroškom za oboroževanje.

Orožniki so jih prijavili zaradi propagandiranja kaznivih dejanj in ker je na letaku bila nepopolna navedba avtorjev. Sodniki so jih včeraj po skoraj 6-urni obravnavi oprostili, ker niso zagrešili kaznivih dejanj. Zaradi formalne nepravilnosti na letakih bodo morali plačati globo 150 tisoč lir.

Razsodba je gotovo pomembna na vsedržavni ravni, kot dokazuje prisotnost odvetnikov iz Bologne in Verone na včerajšnji obravnavi. Podobni procesi proti davčnim oporečnikom so se doslej vedno zaključili z oprostitvijo oporečnikov, vendar v zadnjem času je v enem primeru kasacijsko sodišče prišlo do drugačnih zaključkov.

Včerajšnja obravnava se je pričela s posegom javnega tožilca dr. Trotte, ki je menil, da so obtoženci podžigali javnost k davčnemu oporekanju in torej zagrešili kaznivo dejanje, za katero zakon predvideva od 6 mesecev do 5 let zapor. Predlagal je priznanje splošnih olajševalnih okoliščin in še

posebno okoliščino, da so to počeli zaradi posebnih moralnih vrednot, kot je pacifizem in nasprotovanje vojnim stroškom. Zahteval je zato obsodbo na 6 mesecev zapor.

Odvetniki Tarlao in Maniaco iz Gorice, Locatello iz Pordenona, Chirco iz Bologne in Corticelli iz Verone so v dokaj borbenih nastopih zahtevali oprostitev. Predvsem, ker da obtoženci sploh niso nikogar spodbujali k oporekanju in torej niso zagrešili kaznivih dejanj (kot so končno razsodili tudi sodniki). Poleg tega pa so poudarili, da spodbujanje k oporekanju ni kaznivo in obsežno utemeljili to stališče. Konec koncev, so ugotovili, so tudi vidne cerkvene osebnosti (od mons. Bettazzija do tržaškega škofa Bellomija) večkrat javno nastopile v prid davčnemu oporekanju vojnim stroškom, pa jih ni nihče postavil na zatožno klop.

Razsodbo so obtoženci in njihovi somišljeniki, ki so sledili obravnavi, sprejeli z vidnim zadovoljstvom. »V bistvu nam razsodba daje prav,« nam je izjavil občinski svetovalec Fiorelli »in dokazuje, da je ne samo dovoljeno, pač pa je naša civilna dolžnost, da javno zagovarjamo naše izbire proti stroškom za oboroževanje.« Fiorelli je tako napovedal, da bodo na sedežu Zelene liste v Ul. Formica 3 nadaljevali vsak večer informativno službo za vse, ki bi želeli že ob letošnjih davčnih prijavah oporekati vojnim stroškom s tem, da odtržejo 5,5% davkov in jih namenijo skladu za mirovne pobude.

Andrej Inkret: Poezija in resnica

Objavljamo esej znanega slovenskega teatrologa in kritika, ki je imel uvodno razmišljanje na letošnjem mednarodnem pisateljskem srečanju na Bledu

Nič temnejšega ni od jasne govorice in nič resničnejšega ni od pesmi, ki je razum ne more zapopasti.

(Edvard Kocbek, Lipicanci)

Vprašanje o literaturi in resnici, ki je postavljeno v naslov tega uvodnega razmišljanja, noče biti ozko specialistično vprašanje in ne reflektira na formalne akademske odgovore. Prav nasprotno. Vprašanje o literaturi in resnici razumevam kot temeljno vprašanje o smislu literature. Pri tem nimam v mislih samo resnico, za katero gre v tisti novi literaturi, ki jo pišemo danes, pač pa naše današnje razumevanje poezije sploh, saj se poezija pač vedno dogaja kot živa, odprta in tako tudi spremenljiva komunikacija. Zunaj komunikacije, ki je vedno seveda aktualna, ni in ne more biti nobene poezije, s tem pa tudi nikakršne njene »resnice«.

Kot problem se zastavlja torej prav to razumevanje in komunikacija, kar na neki način sponira tudi skupni naslov naših pogovorov, ki »resnico literature« komparativno sicer povezuje z »resnico zgodovine«, hkrati pa vendar obe »resnici« tudi določno razmejuje med seboj. To pomeni, da resnica ni ena sama, da ni nič samoumljivega, splošnega in dokončnega. Kakor je resnica odprta in vprašljiva v literaturi, je nejasna in negotova tudi v okrožju tako imenovane zgodovine, odvisna in prvi vrsti od našega razumevanja pesniških in zgodovinskih fenomenov. S tem pa seveda nočem reči, da je postala resnica nekaj poljubnega in do kraja razpoložljivega naši hermenevtični samovolji, saj bi to pomenilo, da z resnico ni sploh nič več in da so samo še subjektivistične, torej ideološke spekulacije, ki jim je vse dovoljeno in ki niso odgovorne ničemur razen svojim pragmatičnim apetitom, za katere vsi prav dobro vemo, da nimajo konca in da zmerom vse izničujejo.

Prav tako nočem reči, da sta se literatura in zgodovina preprosto razšli, vsaka pač z nekakšno svojo specialistično, delno, relativno »resnico«, in da se zdaj postavljata pred nas kot nekakšna alternativa: lahko se sicer prosto odlčamo med literarno in zgodovinsko resnico, toda naša odločitev bo vedno parcialna. Ne v literaturi ne v zgodovini se nam resnica v vsej svoji nerazdeljivosti in kompleksni razvidnosti ne bo več razodela.

Moja misel je drugačna. Mislim namreč, da je še vedno mogoče in treba govoriti o kompleksni in nerazdeljivi resnici, le da je ta resnica ambivalentna in paradoksalna.

Poskusil bom pokazati, da je prav literatura oziroma v najširšem smislu poezija tisti prostor, v katerem se celovita resnica človeškega sveta še vedno razkriva z vso svojo silovitostjo in z vsem svojim neubranljivim čarom, hkrati pa najbolj določno tudi v vsej svoji ambivalentnosti in paradoksalnosti. Če pa je tako, se seveda

zastavlja vprašanje, zakaj potem sploh govorimo o dveh resnicah, ob »resnici literature« tudi o »resnici zgodovine«. Odgovor je pravzaprav preprost.

Če zajema pojem zgodovine na prvi strani vse tisto, kar se je objektivno in faktično zgodilo v preteklosti, pa zgodovina na drugi strani ni nič drugega kot subjektivna zavest o teh preteklih dogodkih. Zgodovinska resnica je stvar naše spominke vednosti in našega aktualnega »pri-povedovanja« o teh preteklih dogodkih, in ničesar drugega. Če pa je res, da je zgodovina »zgodba« (istoria) o preteklosti in če je kot zgodba v prvi vrsti pač stvar tistega, ki jo pripoveduje, njegove radovednosti, senzibilnosti in oblikovalne fantazije - potem se v tej točki zgodovinska in poetična resnica po vsem videzu stikata in prekrivata. Kakor je zgodovina v svojem bistvu zgodba o dogajanju minulega človeškega sveta, tako oblikuje in variira takšno zgodbo o človeški preteklosti zmerom znova tudi poezija. Prva in druga go oblikujeta vedno iz nekakšne hipotetične sedanjosti.

To pa seveda ne pomeni, da sta zgodovina in poezija kratko in malo eno in isto. Razlika med njima se najbolj razvidno pokaže v tem, da poezija v svojem poetskem bistvu nikdar ni samo pričevanje o preteklosti in da pravzaprav ne deluje na zgolj zgodovinski način. Čeprav je vsaka pesniška umetnina vedno izraz natanko določenega zgodovinskega konteksta, pa ta kontekst s svojo govorico na čuden način prerašča. Lahko bi rekel, da poezija sploh ne pozna preteklosti, čeprav zmerom pripoveduje samo o njej in vedno seveda neposredno iz nje. Kljub vsem spremenljivim interakcijam med sedanjostjo in preteklostjo, kljub vsem epohalnim duhovnim preobratom in znanstvenim odkritjem, razrednim bojem in revolucijam, političnim prevratom in tehničnim inovacijam... se v poeziji ohranja nekakšen »večen čar«, kakor je to imenoval Marx. Ali kot nas o tem z Gadamerjevimi besedami uči fenomenološka poetika: poezija se vedno dogaja »istočasno« z nami. Njena resnica je aktualna resnica, ali je sploh ni.

Ko danes berem Ajshila, Shakespeara ali Becketta, se mi resnica človeškega sveta razkriva nenavadno jasno, izostreno in zavezujoče - in prav malo pomislim na to, da pripovedujejo vsi trije svoje magične, strašne in katarzične zgodbe iz neke bolj ali manj daljne preteklosti - in da sem, na drugi strani časa, sam s svojim življenjem ujet v neko nejasno, le po površini stvari razlito sedanjost. Iz poezije se pred menoj z vznemirljivo silovitostjo razkriva neka kompletna slika sveta in me neubranljivo prevzema s svojo usodno in brezpogojno resničnostjo. Njena resnica ne more biti samo, od večraj, kakor tudi ne more biti samo do danes, ko se razkriva pred menoj in ko me prevzame s svojo čudno črno silo. Zdi se, kakor da je razkritost te resnice, ta alêtheia do časa popolnoma ravnodušna.

Tako se torej zdi, kakor da je pesniška oziroma literarna umetnina kratko in malo zavarovana pred destriktivno silo preteklosti, saj mi je dostopna v vsej svoji celoviti neposrednosti in živi konkretnosti, pa naj je nastala pred mnogimi stoletji ali šele včeraj - samo odpreti se morava drug pred drugim. Da je literatura v svoji poetski substanci »trans-historična«, priča na primer tudi dejstvo, da je umetnostnim in zgodovinskim znanostim dostopna samo v tistih svojih komponentah, ki zanjo kot poezijo niso odločilnega pomena, na primer v spoznavnih, ideoloških ali političnih razsežnostih - medtem ko ostaja vse drugo, kar je za poezijo bistveno, za sleherno znanost povsem nejasno in negotovo.

Znano in neizpodbitno zgodovinsko dejstvo pač je, da ideološki in politični projekti nenehoma nastajajo in odmirajo, poezija pa kar nekako ostaja z nami... Na žalost moramo preživeti največji del svojega življenja prav z ideologijami, nenehno si moramo izmišljati politiko in nenehoma moramo prihajati z njo v spore.

S tem pa seveda nočem reči, da je moja komunikacija s poezijo odvezana od pozitivne zgodovinske varnosti in od konkretne ideološko politične pragmatike - in da predstavlja potencialen azil in oazo (nekakšne misteriozne »večnosti«), sredi plehkega, začasnega, nemara celo lažnega (političnega, zgodovinskega...) sveta, v katerem moram živeti, naj mi je to prav ali ne. Prav tako nočem reči, da je med poezijo in zgodovino nasprotje, ki bi ga bilo mogoče označiti na aristotelovski način kot nesorazmerje med univerzalno in partikularno, idealno in zgodovinsko mero človeške resničnosti.

Če namreč zgodovina v izvirnem smislu pomeni vse tisto, kar se je z ljudmi zgodilo v preteklosti, in če oblikuje poezija svoje zgodbe prav tako le na podlagi tistega, kar ji je izročeno iz preteklosti (hkrati pa jih oblikuje tako, da se temu izročnemu na mitski način izroča tudi sama), potem ne more biti dvoma, da pripovedujeta obe, poezija in zgodovina, »zgodbo« o eni in isti človeški resničnosti. Obema gre za zgodbo in za resnico človeškega sveta v vsakršnih njegovih antinomijah in spopadih, osvobodilnih upanjih in deziluzijah, usodnih zmotah in tako imenovanih tragičnih krivdah, veličastnih eshatoloških projektih, ki se porajajo zmerom na novo, in nesmiselnih žrtvah, ki jih terja vedno znova njihovo uresničevanje. Obe pripovedujeta, skratka, o trpljenju, umiranju in smrti, ki je slehernemu med nami dodeljena samo ena. Spričo te resnice pravzaprav ni več važno, da jo zgodovina razkriva z osupljivo, pogosto popolnoma »neverjetno« govorico objektivnih dejstev in njihove kavzalnosti - in da jo poezija izreka s skrivnostno energijo imaginacije, ki se ne meni ne za faktične ne za oktroirane omejitve, ampak

raste iz sproščene, vznemirljive, osvobojevalne igre.

Na tem mestu omenim pesnika Edvarda Kocbeka, ki ugotavlja, da je človek prav v pesniški igri najbolj zvest svoji človeškosti.

»To je igra igralca, ki igra na vse, to se pravi na svobodo, ne da bi pri tem prizadel svobodo svojega bližnjika.« Kocbek ugotavlja, da sem v poetični igri svoboden za nekaj in ne od nečesa: »V tem prostoru so moje svobodne odločitve odgovor na vso življenjsko resničnost.« Mogoče je reči, da je prav takšna svoboda tista izvirna, temeljna resnica (in možnost) človeškega, ki se lahko razkrje samo v poeziji.

Zgodovina namreč nikdar ne more izraziti vse človekove resničnosti. Čeprav je človek edini tvorec zgodovine in se svojemu zgodovinskemu poslanstvu nikdar ne more in ne sme odpovedati, je vedno tudi njen objekt in v zadnji konsekvenci njena žrtev. Kolikor je lovec, toliko je hkrati tudi plen.

Zato je človek do svojega zgodovinskega poslanstva nujno v ambivalentnem razmerju. Njegova lastna dejanja ga nenehoma usodno razpenjajo med pripadnost in distanco, med aktivizem, avtorefleksijo in dvom, vero in herezijo, zvestobo in izdajstvo, ljubezen in prevvaro, zanos in ironijo... V zgodovini človek zmerom ogroža in prizadene svojega bližnjika. Prav v tem, da to ve, pa je človek, kot nam tudi pripoveduje Kocbekova poezija in nič manj njegova osebna izkušnja, na poseben način »starejši« od zgodovine, čeprav je njen edini tvorec. Kakor vemo, se iz zgodovine, ki je magistra vitae, nikakor ne nauči ničesar. Njegov lastni svet se pred njim zmerom znova razkriva kot problema tičen, ambivalenten in paradoksalen, ali preprosto samo zagoneten in teman. V tem pa je po Camusu sploh izvir poezije: »Če bi bil svet jasen, umetnosti ne bi bilo.«

Lahko bi rekel, da postane poezija odvezana od zgodovine in njene resnice šele tedaj, kadar je na najgloblji, celovit in nerazdeljiv način spojena z njo. Kadar v njenem »objektivnem« gradivu ne poizveduje za boljšimi ali slabšimi koncepti in pragmatičnimi rešitvami, pač pa v zgodovinski resničnosti razbira sled nekakšne konstante, nenehoma vričajoče se, hkrati pa vendar tudi zmerom drugačne resnice človeškega sveta.

Šele takrat se resnica poezije razkrije kot »drugačna«, kot »trans-historična« resnica. Kakor beremo pri Dušanu Pirjevcu, je drugačnost poezije v tem, da njena resnica ni uporabljiva, da ne prinaša nikakršne koristi, »ne odpira poti v novi svet«, »ne utemeljuje in ne postavlja nikakršnih novih vrednot ali vere«: »Zato te resnice, ki jo človek izgovarja v Poeziji, ni mogoče uporabiti na način aktivizma, voluntarizma ali racionalizma. Zato je tudi Poezija pravzaprav igra.«

Zato gre v poeziji za resnico.

Nastopil bo tudi Tržaški oktet

Mednarodni zborovski festival v Clusoneju

Idilično gorsko mestoce Clusone, najpomembnejše središče Zgornje Val Seriane, se te dni vneto pripravlja na pričetek 4. Mednarodnega zborovskega festivala, na katerem bo sodelovalo 21 tujih zborov iz 16. držav, 25 italijanskih zborov in 10 folklornih skupin. Od slovenskih in jugoslovanskih zborov se bodo Festivala udeležili mešani zbor »Moša Pijade« iz Zagreba, Tržaški oktet in mešani zbor Obala iz Kopra.

Organizator Festivala in gostitelj blizu 1500 pevcev je moški zbor IDICA (Coro Italiano di Canti Alpini), ki slavi letos 30-letnico ustanovitve. Zbor IDICA je znan tudi pri nas, saj je lani aprila gostoval na Tržaškem na pobudo zbora »Vasilij Mirk« s Proseka-Kontovela in Tržaškega okteta. Zbor IDICA prireja vsakih pet let velike mednarodne festivale pod geslom »Pesem ne pozna meja«; v enkratnem prijateljskem vzdušju se srečujejo zbori iz vse Evrope, letos pa bo na Festivalu zastopana tudi Afrika. Četrtega festivala se bodo namreč udeležili zbori iz Italije, Avstrije, Belgije, Finske, Madžarske, NDR, Grčije, Kenije, Izraela, Jugoslavije, Luksemburga, Holandske, Poljske, Španije, Švedske in Švice.

Pokrovitelj Festivala je predsednik Republike Francesco Cossiga. Pevci se bodo sešli v Clusoneju v četrtek, 28. maja, poslovlili pa v nedeljo, 31. maja. V štirih večerih se bodo vrstili številni koncerti v približno petdesetih občinah pokrajine Bergamo; nastopi bodo v jutranjih oz. dopoldanskih urah po šolah. Prvi dan Festivala bo povorka po Bergamu, zadnji dan pa po Clusoneju s skupnim nastopom pod šotorom.

Tržaški oktet se na Festival v Clusoneju že vneto pripravlja, kajti pevci točno vedo, kaj jih tam čaka: izostren posluh petja nenasičnega občinstva. Pred petimi leti so vzbudili veliko zanimanja in simpatije; domov so prišli s polno dušo neizbrisnih spominov, s polnim srcem novih prijateljev, od katerih se mnoga še vedno utrjujejo in poglobljajo.

Tržaški oktet bo v štirih dneh Festivala nastopil kar sedemkrat, dvakrat bo pel na uradnih sprejemih, petkrat pa po raznih šolah in seveda na večernih revijah.

Zbor IDICA prireja Mednarodni zborovski festival zato, da bi približal svojo pesem vseh narodov sveta svojim ljudem, da bi dvignil pevsko kulturo, da bi ustvaril med pevci različnih jezikov, ras in kultur trdno vez prijateljstva in občutje pobratimstva. V vseh teh plemenitih namenih zbor IDICA imenitno uspeva.

Iz likovnih galerij

Virtuozi Israelove

Tržaška likovnica Maura Israel se po malone štirih letih ponovno predstavlja svoji tržaški publiki. Predah med njeno zadnjo osebno razstavo v tržaški občinski galeriji ter sedanjost v galeriji Cartesius je sicer precejšen, toda kdor si je ogledal njena dela v občinski galeriji leta 1983 in se sedaj sprehodi ob njenih oljih in grafičnih listih v razstavišču ob tržaškem Ljudskem vrtu, bo takoj opazil nekatere značilnosti te tržaške umetnice, med katerimi je osnovna posebnost dejstvo, da se njena motivika omejuje izključno na temo - glasbenik ali obširneje vzeto na temo - glasba. Sicer pa je vsej sedanj razstavi tudi dala skupen tematski naslov - Virtuoz.

In zares se pred gledalcem vrstijo na steni galerije slike, ki prikazujejo violinista, flautista, violončelista, klarinetista, pianista, pa tudi pevski zbor, skratka sami glasbeniki odnosno sama glasba. Toda o tem govorijo tudi naslovi posameznih del, olj in grafik kot na primer »Flavta«, »Trio«, »Violončelist«, »Dirigent«, »Simfonija«, »Preludij« itd. itd., saj je likovnica tokrat razstavila kar 16 grafičnih odtisov in 28 olj po večini manjšega formata.

Druga značilnost slikarke Maure Israel so njene barve. Razstavljene jedkanice so odtisnjene v črno-belem, olja pa so vsa v nekakšni rjavi barvi, seveda v vseh mogočih odtenkih, ki gredo včasih vse do rdeče barve, včasih pa so malone bele, pač v odnosu do vira luči odnosno svetlobe, ki v snopih ozarja virtuoz ali del virtuoz in njegov instrument, vse ostalo pa postaja čedalje temnejše, čimbolj se pač od pramena svetlobe oddaljuje in postaja tako rjava barva vedno temnejša ter predstavlja mrak. Osvetljen,



opazen je torej glasbenik, virtuoz, ki seveda igra publiki, poslušalcem, toda publika je v temi in je torej ne vidi.

To je posrečeno obrazložil tržaški umetnostni kritik Carlo Milic, ki je postavil kot motto svoji predstavitvi razstave štiri Brechtove verze, ki v preprostem smiselnem prevodu pravijo: »Kajti eni so v mraku, - drugi pa so osvetljeni. Zato so vidni le ti, ne vidijo pa se tisti, ki so v mraku.«

Razstava, ki je ob odprtju v soboto priklicala v galerijo veliko občinstva, bo trajala do 28. maja.

kulturna paleta - kulturna paleta - kulturna paleta

Štihov večer z Jožetom Smoletom

Jutri bo v kristalni dvorani hotela Slon spet kulturni večer Bojana Štiha, prireditve, ki v pogovoru predstavlja slovenske znane osebnosti in zanimive teme. Tokrat bo gost večera predsednik RK SZDL Jože Smole, z njim pa se bo pogovarjala Jelka Kušar.

Zbrana dela Mihaila Bulgakova

Mihail Bulgakov, slavni pisatelj, avtor romana »Mojster in Margareta«, bo končno doživel prvo objavo svojih zbranih del do 1990 v domovini, Sovjetski zvezi. V zadnjih petih letih so v Sovjetski zvezi sicer natisnili okrog

Pesmi Milke Hartman v nemškem prevodu

Koroška pesnica in kulturnoprosvetna delavka Milka Hartman je zadnja leta doživela nekaj natisov pesmi in

njihovo uglasbitev, k temu pa je treba prišteti še nov izbor pesmi in prevod le-teh v nemščino. Za osvežitev spomina naj pomenimo, da je njena prva pesniška zbirka »Moje grede« izšla leta 1952, to se pravi sorazmerno poznno. Od takrat je Hartmanova obogatila svoj opus s še marsikatero stvaritvijo.

Zveza DSLU izdaja revijo Likovne besede

Zveza društev slovenskih likovnih umetnikov je izdala novo, tretjo številko svojega glasila Likovne besede. Izdajajo ga že tri leta, vendar je vsako leto izšla le ena številka, predvsem zaradi pomanjkanja denarnih sredstev. Tokrat so dobili od Kulturne skupnosti Slovenije nekaj več denarja, zato v prihodnje načrtujejo izid štirih števil letno. Glavni urednik Likovnih besed je Borko Tepina, odgovorni urednik pa Maksim Sedej ml.

Likovne besede so nastale kot sestavni del širše revitalizacije Zveze DSLU. Delovni program Likovnih besed ni namenjen zgolj obveščanju in dialogu med posameznimi likovnimi umetniki, ampak želi ustvariti bolj odprto povezavo in dialog tudi z drugimi umetniškimi vrstami ter z duhovnimi gibanji današnjega časa. Kot so povedali likovni umetniki na tiskovni konferenci ob predstavitvi nove številke, si brez te povezave ne morejo predstavljati in ustvarjati lastnih umetniških idej in lastnega kulturnega prostora, povezanega s kulturami drugih jugoslovanskih narodov, z Evropo in svetom. Likovne besede bodo namreč kot likovni kulturni spomin predstavili tudi izven Slovenije, v enem izmed tujih jezikov pa jih bodo pošiljali tudi v druge kulturne institucije po svetu.

Oblikovalci Likovnih besed so začeli široko akcijo iskanja naročnikov. Predvsem se jim zdi pomembno, da pridobijo tudi likovne pedagoge, saj je strokovni študij in izobraževanje na likovnem področju močno pomanjkljivo. Veliko razočaranje za ustvarjalce Likovnih besed je skoraj popolna nedozivnost in nezanimanje 260 razstavišč po Sloveniji za njihovo delo. Prav razstavišča bi namreč pri opravljanju svoje dejavnosti nujno potrebovala nek medij, ki bi jih obveščal o aktualnih dogodkih in v katerem bi lahko prebrali tudi strokovne eseje in razprave z likovnega področja.

Nogomet: povratna finalna tekma pokala UEFA

Drevi Dundee United - Göteborg

DUNDEE (ŠKOTSKA) — Drevi bo na sporedu povratna finalna tekma nogometnega pokala UEFA med Dundee Unitedom in Göteborgom. V prvem srečanju pred dvema tednoma so zmagali švedski nogometaši z 1:0.

Škoti so si v soboto enostavno »zapravili« tudi škotski pokal, saj so izgubili v finalu z 0:1 proti ekipi Saint Mirren. Moštvu Dundee Uniteda sedaj ne preostaja drugega, kot da »reši« svojo sezono z osvojitvijo pokala UEFA, saj so nerodno odpovedali tudi v prvenstvu. Varovanci trenerja Jim McLeana bodo tako drevi igrali na vse ali nič.

Anglija - Brazilija: remi

LONDON — V nogometnem srečanju, veljavnem za pokal Stanley Rous, sta se sinoči Anglija in Brazilija razšli pri izidu 1:1 (1:1). Strelca: Lineker v 35. min. in Mirandinha v 36. min.

Košarka: na turnirju Don Bosca

Jadranovci pričeli z zmago

Jadran - Servolana 85:72 (39:40)

JADRAN: Lippolis, Žerjal 4, Čuk 25, Persi 2, Lokar 21, Gulič, Sosič 8, Štoka 13, Terčon, Rauber 12, Uršič.

PM: Jadran 12:16; 3 TOČKE: Lokar 2, Sosič 1; PON: Čuk (39), Štoka (40), Rauber (38)

TRST — V otvoritveni tekmi 4. košarkarskega turnirja »Don Giacomo Sarti«, ki ga prireja Don Bosco, je Jadran, ki pa je igral brez Marka Bana, s precejšnjo težavo premagal Servolano. Slednja je nudila močan odpor vse do polovice drugega polčasa, ko sta si bili ekipi povsem enakovredni. Zatem pa je Jadran izkoristil nekaj napak nasprotnika ter si s hitro igro v napadu priboril tudi do 15 točk prednosti.

Zlasti učinkovit je bil Čuk, v obrambi pa sta se izkazala Štoka in Rauber, ki sta polovila številne odbite žoge. Omenimo še, da je za Jadranovo postavo tokrat nastopil poletovec Persi. (Krečič)

DANAŠNJI SPORED: 19.00 Leasest - Don Bosco; 21.00 Stefanek - Ag. Ippica Monti (pod tem imenom nastopa ljubljanska postava Nova košarka).

Eriksson direktor Fiorentine

FIRENCE — Šved Sven Goran Eriksson, ki ni imel sreče pri Romi, bo skoraj gotovo novi tehnični direktor nogometnega prvotigaša Fiorentine. Vodstvo Fiorentine naj bi o najemu švedskega trenerja dalo uradno sporočilo danes ali najpozneje jutri.

Scifo v Milanu

MILAN — Včeraj je v Milan dopotoval belgijski nogometaš (sicer italijanskega porekla) Vincenzo Scifo, ki bo kot tujec igral za Inter.

Jugoslavija pregazila ČSSR

ATENE — Na mednarodnem košarkarskem turnirju v Atenah je Jugoslavija včeraj s 104:78 (56:39) premagala Češkoslovaško. V drugi tekmi je Grčija s 111:105 odpravila Kanado.

Danes Španija — Italija

TOLEDO — V okviru priprav na evropsko košarkarsko prvenstvo bo Italija nastopila na turnirju v Španiji, kjer poleg domače reprezentance (s katero se bodo »azzurri« pomerili danes) nastopata še Sovjetska zveza in ekipa ameriških vseučilišnikov.

Moser še v dvomu

TRENTO — Francesco Moser, ki se je pri padcu med predvčerajšnjim treningom poškodoval, je včeraj zapustil bolnico. Skoraj gotovo ne bo mogel nastopiti na kolesarski dirki po Italiji, ki se prične jutri. Dokončno odločitev bo kolesar sprejel danes.

Dirka miru: Ampler vodi

KARPACZ (Poljska) — Na 10. etapi kolesarske »dirke miru« (Harrachov - Karpacz, 135 km) je zmagal Ampler (NDR), ki tudi vodi na skupni lestvici.

Rezultati osnovnošolske olimpiade



Posnetek s srečanja v igri med dvema ognjema

Kot smo že poročali, je bilo v soboto v okviru osnovnošolske olimpiade v Borovem športnem centru tekmovanje v atletskem troboju in v igri med dvema ognjema, pri TPK Sirena v Barkovljah pa regata optimistov, na kateri so se mladi jadralci kljub ne preveč ugodnim vremenskim razmeram odlično odrezali. To je bil v bistvu zadnji večji nastop mladih tekmovalcev, saj bo v soboto ob 10. uri na sporedu le še sklepna slovesnost s kratkim sporedom, finalom v igri med dvema ognjema in nagrajevanjem.

Sobotni rezultati troboja:

DEKLICE

1. RAZRED: 1. M. Samez (Milje) 429; 2. A. Starec (FIN) 413; 3. K. Mezgec (RIB) 412; 4. M. Kukanja (M.GRE) 408; 5. K. Macho (RIB) 401; 6. C. Candian (ŠIR) 399; 7. T. Rogelja (ŽUP) 392; 8. J. Miličević (RIB) 377; 9. I. Flego (ŠIR) 375; 10. G. Sadlowski (RIB) in N. Milič (ŠIR) 365; 12. F. Mezgec (RIB) 364; 13. I. Meula (MIL) in A. Postogna (Milje) 357; 15. T. Giugovaz (ŽUP) 352; 16. V. Jacopich (RIB) 338; 17. V. Ciacchi (M.GRE) 313; 18. S. Caris (ŽUP) 305; 19. J. Gruden (ŽUP) 285; 20. K. Dilli (MIL) in J. Ziberna (ŽUP) 262; 22. E. Feletti (MIL) 259.

2. RAZRED: 1. T. Škomac (FIN) 436; 2. T. Tomaselli (RIB) 410; 3. E. Sancin (GRB), L. Sgubin (RIB) in V. Repini (ŽUP) 406; 6. T. Ruzzier (MIL) 404; 7. V. Sancin (BJ) 398; 8. I. Jelerčič (ŽUP) in A. Pavlica (ŽUP) 397; 10. Z. Miličević (RIB) 396; 11. K. Amato (MIL) 390; 12. I. Perosa (RIB) 388; 13. A. Zuzek (ŠIR) 387; 14. R. Orel (RIB) in E. Čok (ŽUP) 379; 16. E. Lantier (GRB) 374; 17. T. Sternad (RIB) 369; 18. M. Čermelj (RIB) 367; 19. E. Gruden (ŽUP) 366; 20. A. Hrvatič (GRB) 365; 21. E. Balde (ŽUP) 357; 22. L. Lombardo (RIB) 355; 23. K. Breclj (FIN) 344; 24. M. Bontempo (ŽUP) 340; 25. K. Severi (MIL) 335; 26. I. Malusa (ŽUP) 323; 27. L. Bretzel (FIN) 293; 28. N. Feletti (MIL) 286.

3. RAZRED: 1. T. Gruden (RIB) 474; 2. M. Faimann (ŽUP) 457; 3. R. Sossi (GRB) 455; 4. S. Padovan (RIB) 436; 5. M. Sancin (RIB) in A. Pertot (FIN) 427; 7. M. Kodrič (ŠIR) in M. Stibiel (M.GRE) 413; 9. J. Cergol (MIL) 409; 10. S. Crevatin (Milje) 407; 11. J. Germani (RIB) 402; 12. D. De Paolis (KET) 399; 13. K. Duplančič (MIL) 393; 14. R. Ravasi (MIL) 385; 15. M. Fichfach (Milje), S. Dougan (ŽUP) in I. Legovini (FIN) 384; 18. I. Candian (ŠIR) 382; 19. P. Morozzi (GRE) 374; 20. J. Pečar (MIL) 370; 21. M. Kuret (BJ) 367; 22. P. Dolhar (BJ) 366; 23. B. Ursic (ŽUP) 356; 24. E. Manin (MIL) 352; 25. A. Turco (GRB) 334.

4. RAZRED: 1. T. Pitacco (RIB) 497; 2. I. Milič (BJ) 482; 3. A. Mignacca (ŽUP) 464; 4. F. Milone (KET) 460; 5. K. Simunič (ŽUP) 445; 6. M. Mamolo (BJ) 444; 7. V. Cappellini (ŽUP) 442; 8. M. Pernarcich (ŠIR) 436; 9. E. Stocca (M.GRE) 432; 9. M. Colombin (Milje) 432; 11. I. Vidali (MIL) 421; 12. S. Sternad (RIB) 419; 13. S. Perosa (RIB) 418; 14. M. Crapesi (ŽUP) 412; 15. K. Comar (MIL) 411; 16. T. Jogan (FIN) 409; 17. T. Lorenzi (MIL) in M. Flego (ŠIR) 407; 19. T. Padovan (RIB) 406; 20. S. Mosetti (ŽUP) 394; 21. K. Baric (Milje) 390; 22. K. Bezenšek (FIN) 389; 23. K. Puzzer (MIL) 388; 24. K. Gleria (RIB) 385; 25. M. Cesar (BJ) 355; 26. K. Furlanich (BJ) 331.

5. RAZRED: 1. A. Azman (BJ) 566; 2. P. Gregori (BJ) 529; 3. K. Vodopivec (FIN) 523; 4. D. Prašel (BJ) 510; 5. S. Legovich (ŽUP) 508; 6. B. Čok (MIL) 494; 7. D. Neubauer (RIB) 493; 8. R. Orlich (RIB) 491; 9. N. Zubalič (ŽUP) 486; 10. V. Mercandel (Milje) 484; 11. K. Fischer (KET) 481; 12. A. Giugovaz (ŽUP) in N. Bellazzi (MIL) 479; 14. F. Simoni (ŽUP) 476; 15. G. Galvani (ŽUP) 475; 16. A. Faimann (ŽUP) 472; 17. R. Roici (M. GRE) in D. Pincin (RIB) 471; 19. A. Bersan (ŽUP) 470; 20. S. Vianello (ŠIR) 466; 21. M. Debeljuh (BJ) 461; 22. H. Sigoni (ŠIR) 460; 23. L. Ilić (ŠIR) in I. Vitez (FIN) 457; 25. K. Omari (BJ) 454; 26. R. Petronio (KET) 453; 27. I. Lovrencic (Milje) 451; 28. S. Tersar (RIB) 447; 29. F. Crevatin (Milje) 444; 30. M. Viola (Milje) 443; 31. G. Meucci (BJ) 432; 32. D. Oleni (ŠIR) 431; 33. S. Mazziero (ŽUP) 428; 34. K. Pecar (MIL) 424; 35. T. Lampe (ŠIR) 420; 36. R. Cominotto (Milje) 410; 36. A. Scheimer (FIN) 410; 38. K. Cerni (M.GRE) 409; 39. E. Oleni (ŠIR) 404; 40. E. Znidarskič (BJ) 401; 41. M. Crapesi (ŽUP) 379; 42. S. Rebulla (ŠIR) 367; 43. P. Crapesi (ŽUP) 277.

DEČKI

1. RAZRED: 1. I. Zobin (Milje) 419; 2. S. Jančar (RIB) 409; 3. P. Savarin (MIL) 407; 4. M. Bizjak (M.GRE) 402; 5. M. Serio (Milje) 401; 6. A. Zupan (ŽUP) 389; 7. A. Manzin (M.GRE) 385; 8. M. Stefančič (RIB) 375; 9. A. Zornada (GRE) 365; 10. M. Viviani (FIN) 362; 11. D. Cossutta (ŠIR) 360; 12. D. Leone (RIB) 356; 13. F. Ugričič (MIL) 351; 14. L. Ziberna (GRE) 347; 15. M. Peterlin (MIL) 346; 16. S. Fabris (ŠIR) 339; 17. R. Lunazzi (ŽUP) 337; 18. B. Stefanović (FIN) 334; 19. N. Corda (Milje) 314; 20. M. Giacconi (ŽUP) 310; 21. C. Kranjec (ŠIR) 274.

2. RAZRED: 1. G. Lorenzi (MIL) 466; 2. P. Bergagna (ŽUP) 426; 3. I. Bosich (M.GRE) 421; 4. C. Baitz (ŽUP) 419; 5. R. Debelis (M.GRE) 415; 6. A. Roberti (GRB) 414; 7. F. Viviani (FIN) 413; 8. P. Furlan (GRB) 412; 9. V. Carbonini (ŽUP) 409; 10. G. Carapucci (RIB) 395; 11. I. Kobal (MIL) 384; 12. M. Mauri (MIL) 359.

3. RAZRED: 1. P. Brazzani (GRB) 494; 2. V. Bandelj (ŽUP) 490; 3. T. Samez (Milje) 467; 4. D. Negrinis (Milje) 466; 5. F. Marko (M.GRE) 459; 6. E. Žerjal (M. GRE) 457; 7. D. Jagodic (FIN) 447; 8. M. Babich (KET) 446; 9. P. Padoan (MIL) 436; 10. F. Domio (GRE) 433; 11. M. Turk (FIN) 432; 11. P. Padoan (MIL) 436; 12. R. Sustersič (ŽUP) in W. Stoch (Milje) 427; 14. I. Furlani (M.GRE) 425; 15. G. Talotti (KET) 421; 16. I. Furlani (BJ) 419; 17. A. Bertocchi (Milje) 408; 18. L. Urdih (KET) 407; 19. I. Gregori (ŽUP) 403; 20. F. Zarotti (BJ) in F. Čok (M.GRE) 399; 22. S. Sulli (ŠIR) 396; 23. L. Pieri (ŽUP) in A. Kozman (BJ) 391; 25. I. Mozetič (GRB) 390; 26. R. Scerni (FIN) 389; 27. D. Fischer (KET) 384; 28. A. Kafol (FIN) 383; 29. G. Verč (ŽUP) 379; 30. P. Nadišek (MIL) 375; 31. D. Štokelj (BJ) 373; 32. S. Smotlak (M.GRE) 370.

4. RAZRED: 1. A. Mezzari (KET) 528; 2. M. Colja (ŠIR) 512; 3. D. Mondo (Milje) 502; 4. A. Siega (RIB) 501; 5. P. Rasmann (BJ) in R. Buda (RIB) 491; 7. T. Oberdan (ŠIR) 487; 8. M. Jogan (FIN) 483; 9. E. Lapel (ŽUP) 475; 10. W. Sancin (ŠIR) 473; 11. A. Močilnik (MIL) 469; 12. S. Lipovec (RIB) 468; 13. M. Viola (Milje) 464; 14. M. Urdih (KET) 462; 15. G. Ruzzier (MIL) 461; 16. L. Marchesi (FIN) 460; 17. D. Sancin (KET) in M. Ursic (ŽUP) 459; 19. S. Kovac (ŽUP) in F. Tavčar (M.GRE) 451; 21. A. Domio (M.GRE) in M. Mettullo (FIN) 439; 23. I. Rolich (M.GRE) 435; 24. H. Coretti (MIL) 434; 25. D. Beorchia (RIB) 432; 26. I. Gregori (KET) 430; 27. D. Pussini (ŠIR) 427; 28. A. Stanesse (MIL) 422; 29. T. Cotzia (Milje) 417; 30. S. Pozar (BJ) 403; 31. O. Norio (FIN) 381; 32. M. Pisani (BJ) 325.

5. RAZRED: 1. M. Stanchi (Milje) 552; 2. M. Cernigoi (FIN) 544; 3. L. Tence (KET) 532; 4. I. Veljak (FIN) 516; 5. G. Bizjak (M.GRE) 503; 6. P. Rustja (ŽUP) 502; 7. M. Nadlišek (BJ) 499; 8. M. Poropat (MIL) 491; 9. D. Stefani (M.GRE) 490; 10. M. Papucci (FIN) 488; 11. F. Jurinčič (ŠIR) 485; 12. M. Crevatin (ŽUP) 478; 18. W. Ravasi (MIL) 477; 19. R. Ellero (Milje) 475; 20. A. Moscarda (ŠIR) 474; 21. L. Fontanot (MIL) 472; 22. G. Franco (ŽUP) 469; 23. I. Guardiancich (BJ) in A. Sartori (ŽUP) 467; 25. M. Verri (BJ) 466; 26. R. Corda (Milje) 465; 27. V. Gregorič (RIB) 462; 28. P. Bembi (BJ) 456; 29. I. Petelin (KET) 449; 30. M. Sancin (GRB) in I. Kerže (RIB) 448; 32. G. Debelis (M.GRE) in M. Settini (GRB) 440; 34. D. Biekar (M.GRE) 439; 35. N. Sabadin (GRB) in A. Coloni (RIB) 438; 37. D. Dermota (KET) 420; 38. A. Maver (Milje) 405; 39. S. Jelenich (GRB) 251.

SKUPNA LESTVICA: 1. Ribičič 99,5; 2. Župančič 90; 3. Finžgar in Milje 62,5; 5. Gregorič Stepančič 59,5; 6. Bazoviški junaki 53,5; 7. Grbec in Milčinski 33; 9. Širok 28,5; 10. Kette 28.

Rezultati regate optimistov:

1. Gerta Meucci (BJ); 2. Marjana Debeljuh (BJ); 3. Werner Sancin (ŠIR); 4. Saška Azman (BJ); 5. Andrej Močilnik (MIL); 6. Alessandro Coloni (RIB); 7. Vasja Gregorič (RIB); 8. Martina Krapež (ŽUP).

OPOMBA: RIB - Ribičič; ŽUP - Župančič; FIN - Finžgar; M.GRE - Marica Gregorič Stepančič; BJ - Bazoviški junaki; GRB - Grbec; MIL - Milčinski; ŠIR - Širok; KET - Kette.

Šolski nogometni turnir

CICIBANI (2. in 3. razred OŠ)

REZULTATI 2. KOLA

Igrišče v Trebčah

Prosek, Križ - Bazovica, Katinara, Sv. Frančišek, Donadoni, Škedenj, Sv. Ivan 0:9

STRELCI: Padoan 3, Brazzani 3, Bergagna 1, Marc 1, Pussini 1. PR/KR: Košuta, Pertot, Gruden, Starc, Prašelj, Rupel, Tence, Husu, Bukavec.

BA/KA/SV.FR/DON/ŠK/SV.IV: Urdih, Bergagna, Grgič, Brazzani, Ban, Marc, Pussini, Padoan.

ZAČETNIKI (4. in 5. razred OŠ)

REZULTATI 2. KOLA

SKUPINA B (IGRIŠČE V BAZOVICI)

Frančišek, Sv. Ivan, Donadoni - Sv. Ana 10:0 (6:0)

STRELCI: Jurinčič 5, Tence 2, Križmančič 1, K. Pussini 1, Grgič 1.

SV.FR/SV.IV/DON: D. in K. Pussini, Grgič, Tence, Križmančič, Sancin, Jurinčič.

SV. ANA: Rolich, A. in F. Domio, Tavčar, Stefani, Debelis, Furlanič.

Bazovica - Sv. Jakob, Škedenj, Katinara 6:1 (4:0)

STRELCI: Granzotto 2, Doljak 1, Grgič 1, Gregori 1, Metlika 1, Jurinčič 1. BAZOVICA: Družina, Doljak, Grgič, Posega, Gregori, Granzotto, Metlika.

SV.JA/ŠK/KA: Poropat, Gregorič, Tegacci, Settimi, Lipovec, Jurinčič, Biondi.

SKUPINA C (IGRIŠČE V REPNU)

Repentabor - Opčine 0:1 (0:0)

STRELEC: Bellafontana.

REPENTABOR: Aleksander Purič, E. in L. Braini, Guštin, Aljoša Purič, Mulič, Deste, Škabar, Carli.

OPČINE: Bellafontana, A. in B. Plesničar, Jerman, Germani, Tretjak, Hrovatin, Tavčar.

Zgonik - Opčine, Gropada, Trebče

8:0

STRELCI: Zidarič 3, Aljoša Milič 3, Pacor 2.

ZGONIK: Aljoša in Alan Milič, Rebula, Zidarič, Pacor.

OP/GR/TR: Antonič, Glavina, Del Cocco, Čuk, Ivančič.

DEČKI (1. in 2. razred NSŠ)

IGRIŠČE NA PROSEKU

Nabrežina - Rojan 6:0 (2:0)

STRELCI: Kante 2, Sardoč 2, Pertot 2.

NABREŽINA: Gherli, Kante, Peric, Sardoč, Cerin, Legiša, Pertot, Gruden.

ROJAN: Giacomini, Turk, Maver, Bajec, Filipčič, Vodopivec, Gregori, Capelli, Vremec, Majcen.

Turnir v miniodbojki v priredbi Agoresta

Kakih 40 deklet med 9. in 12. letom starosti se je v soboto udeležilo turnirja v miniodbojki, ki ga je v sovedenjski telovadnici priredilo vodstvo združene ekipe Agorest. S tem so pri tem društvu sklenili sezono z najmlajšimi odbojkaricami, članicami društev Briški grič, Mladost, Sovodnje in Dom. Razposajen živčav v Sovodnjah je privabil na tribune tudi precej staršev in drugih, ki so z veseljem sledili prvim korakom mladih deklet ob mreži.

Pobudo, ki ni imela tekmovalnega značaja, saj je pomenila srečanje mladih športnic, bodo v kratkem ponovili tudi v Števerjanu, zaključek pa naj bi bil v Dobrodo, kjer se bodo dekletom pridružili tudi mladi odbojkarji.

Udeležence sovedenjskega turnirja so bile razdeljene v dve skupini. V prvi so nastopile odbojke nekoliko večje deklce, v drugi pa one, ki so s to športno panogo komaj pričele.

Postave

BRIŠKI GRIČ A: Maja Humar, Petra Mikluš, Gaja Gravner.

SOVODNJE A: Martina Fajt, Valentina Devetak, Sabrina Peric, Elena Kadež.



MLADOST A: Barbara Jelen, Eleda Kadež, Nataša Radetti.

DOM A: Matejka De Rocco, Martina Sošol, Katja Štiligoj.

BRIŠKI GRIČ B: Tamara Mizerit, Evelin Bulfoni, Sara Mikluš.

SOVODNJE B: Sonja Legiša, Zulejka Devetak, Aleksandra Pizzo, Maja Lavrenčič.

MLADOST B: Francesca Battisti, Tamara Frandolič, Barbara Fornasari.

DOM B: Irena Jakin, Martina Nanut, Rosanna Zotti.

BRIŠKI GRIČ C: Tanja Humar in Janja Košič.

MLADOST C: Romina Ferfolja, Katjuša Peric, Veronika Lavrenčič.

SOVODNJE C: Francesca Musina in Elena Kovic.

Na sliki: srečanje mladih odbojkaric.

Redni občni zbor Športnega društva Vesna iz Križa

Rešitev problemov je že nakazana

V soboto zvečer je bil v Ljudskem domu v Križu redni občni zbor športnega društva Vesna iz Križa, katerega se je udeležilo lepo število članov in prijateljev, pa tudi vseh tistih, ki jim je problematika in usoda tega društva pri srcu.

Društvo upravlja le člansko nogometno ekipo Vesna, ki nastopa v 2. amaterski ligi, zato je bilo razumljivo dosti govora o igralcih, lestvici in finančnih možnostih, od katerih je seveda neposredno odvisna bodočnost ekipe same.

Osrednje poročilo je imel predsednik Klavdij Sedmak, ki je orisal aktivnostno krivuljo društva v zadnjem dvehletnem obdobju. Tehnični rezultati so bili lani spodbudni, saj je Vesna osvojila odlično absolutno drugo mesto v 2. AL, poleg tega pa se je uvrstila v finale državnega pokala. Letošnje prvenstvo, ki se zaključuje, je Vesna odigrala z bolj ali manj lanskim postavo, vendar so bili rezultati iz več razlogov nekoliko slabši, saj se ekipa nahaja na sredini lestvice.

Novemu odboru, ki je bil izvoljen pred dvema letoma in ki mu načeluje Klavdij Sedmak, je v zadnjem poslovnem obdobju šlo predvsem za to, da



Klavdij Sedmak

sanira še precej kritično bilanco, vendar je nato predsednik nadzornega odbora Miro Sedmak poudaril: »Bilanca smo sanirali, a ne lestvice!« Jasnno je, da je eno odvisno od drugega, vendar pa se da le z zdravim poslovanjem računati na srednje in dolgoročno programiranje, ki tudi neposredno vpliva na lestvico samo.

Predsednik Klavdij Sedmak je ša analiziral nekaj pekočih problemov društva, kot je pomanjkanje mladinske ekipe (oz. točneje mladinskih

ekip) in pa razširitve kriškega igrišča. Obvezal se je za čimprejšnjo pozitivno rešitev predvsem problema mladincev, saj ni vseeno, kje in kako se kriška mladina športno udeležuje. Sedmak je seveda omenil finančno stanje društva, ki se med drugim rešuje na »ljudski« način, pač s prirejanjem šlager, loterij

Košarka: pionirski festival Slovenije v Ljubljani

Reprezentanca ZSŠDI v finalu

Naši zamejski reprezentanci sta v nedeljo zabeležili tako v Ljubljani, kot v Kranju izredno pozitivne rezultate. Naši najmlajši košarkarji združene ekipe propagande so v Ljubljani v polfinalu pionirskega festivala Slovenije zasluženost osvojili prvo mesto in se tako uvrstili v finale, ki bo 31. t. m. v Novi Gorici. Prav gotovo je uvrstitev med štiri najboljša moštva v Sloveniji za nas izreden uspeh. Vendar varovanci trenerjev Vascotta in Vremca so prav v finalni tekmi pokazali, kaj znajo. V prvi dopoldanski tekmi je ekipa ZSŠDI le s težavo strla odpor Novomeščanov, ki so izgubili prav na samem koncu, Slovan pa je iste nasprotnike premagal z večjo lahkoto. Lep uspeh torej, podoben tistemu izpred dveh let, ko je ekipa Luke Furlana v Rogiški zasedla končno drugo mesto na tem tekmovalstvu.

Tudi kadeti ZSŠDI so v drugem kolu turnirja prijateljstva v Kranju zapustili dober vtis, z zmago nad ljubljanskim Slovanom in s častnim porazom proti premočni zagrebški Ciboni. Trener Brumen je bil z igrjo, ki so jo fantje prikazali, izredno zadovoljen. Kadete čaka v nedeljo dolgo potovanje v Zagreb, kjer bo na sporedu tretje kolo tega turnirja.

Polfinale pionirskega festivala Slovenije

ZSŠDI - NOVO MESTO 50:45, SLOVAN - NOVO MESTO 56:50, ZSŠDI - SLOVAN 53:38.

POSTAVA ZSŠDI - 1. TEKMA: Ban 2, Marucelli, Gruden 6, Budin 9 (1:4), Emili 2 (2:2), Raubar 2 (0:2), Brus, Salvi, Baic 10, Tomsig 4 (0:2), Posega 14, Daneu 1 (1:2). 2. TEKMA: Filipčić, Ban 6, Marucelli, Gruden 2 (0:1), Budin 4 (2:4), Emili 2, Salvi 7 (3:4), Bajc 3 (1:2), Vodopivec 2, Tomsig 4 (2:4), Posega 18 (0:2), Daneu 5 (1:2).

2. kolo turnirja prijateljstva ZSŠDI - SLOVAN 98:89 (44:42)

ZSŠDI: Arena 17 (1:1), Lippolis 14 (6:6), Simonič, Lessizza, Krasna, Škerk 26 (4:5), Sterni 21 (2:11), Pertot 3 (1:3), Race 3 (1:3), Gruden 2, Paulina 6 (2:6), Bajc 4 (2:2).

CIBONA - ZSŠDI 105:77 (68:41)

ZSŠDI: Arena 17 (1:2), Lippolis 6 (2:2), Simonič, Lessizza 6, Krasna 5 (1:2), Škerk 13 (0:1), Sterni 12 (2:2), Pertot 2 (0:1), Race 4 (4:8), Gruden 2, Paulina 11 (1:2), Bajc.

Lestvica: Cibona Zagreb 8; ZSŠDI 4; Slovan Ljubljana in Triglav Kranj 2. (Vato)

1. MOŠKA DIVIZIJA

Tolažilna skupina B

EXPRESS BASKET - CIBIBONA 105:114 (46:59; 99:99)
CIBIBONA: Sancin 1 (1:2), Fonda 4, Jogan 24, Rudež 0, Smotlak 24 (3:9),

Kovačič 20, Volk 38 (5:7), Pupulin 2, Ciuffi 1 (1:2).

PON: Smotlak (42), Kovačič (42). 3 TOČKE: Volk 3, Smotlak 3, Jogan 2.

Z zmago proti nevarni ekipi Express Basket so cicibonaši zasedli prvo mesto na lestvici svoje tolažilne skupine. Potek tekme je bil dvoiličen. V prvem delu so košarkarji Cicibone igrali res dobro, zlasti učinkovita je bila kombinirana obramba po vsem igrišču. V drugem polčasu je razlika v točkah ostala nespremenjena 32. minute (87:75). Odtlej so naši popustili, domačini pa so počasi zaostanek zmanjšali in izenačili v 40. minuti. V podaljšku je Express Basket prvič pvedel, z igrišča pa sta odšla Smotlak in Kovačič zaradi petih osebnih napak. V zadnjih treh minutah je Pavel Volk dosegel 12 točk iz vseh položajev in odločil tekmo v korist svoje ekipe. Cicibonaši bodo naslednjo tekmo igrali že jutri zvečer (v četrtek) ob 21.15 proti CUS. (Vanja Jogan)

CUS - SOKOL 72:79 (35:43)

SOKOL: Rovatti 11 (1:3), Golemac, Ušaj 9 (4:5), Vellussi 32 (5:8), Caharija 15 (3:8), Devetak 3 (1:2), Pertot, Klanjšček, Vidoni, Pupis 8 (2:3).

3 TOČKE: Ušaj 1, Vellussi 3.

Sokolovci so v tej tekmi zasluženost slavili, saj je bila tržaška ekipa prešibka. Vseskozi so bili v vodstvu, vsekakor so si odločilno vodstvo priigrali od 9. do 13. minute (32:17). Tekmo so tako sklenili že v prvem polčasu, čep-rav so se nasprotniki večkrat nevarno približali. Tokrat se je izkazal predvsem Vellussi, ob njem pa še v obrambi in pod košema Rovatti. (D. S.)

LESTVICA: Cicibona 6; Express Basket 4; Sokol in CUS 2; CRT in Dop. Poste 0.

Tolažilna skupina D

BARCOLANA - BOR 79:81 (44:41)

BOR: Oblak 2, A. Furlan (0:2), Udovič 10, Merku 4, Slobec 4, Canciani 22 (10:11), Baitz 2 (2:4), Krečič 15 (3:4), P. Furlan 5 (1:3), L. Furlan 13 (1:2).

3 TOČKE: L. Furlan 2.

Borovci so v zadnjem kolu premagali Barcolano in tako zasedli končno šesto mesto na lestvici D skupine, ne glede na izid petkove zaostale tekme s Santosom. Proti Barcolani je Bor prikazal nekoliko slabšo igrjo kot v prejšnjih srečanjih, ko je igral proti močnejšim nasprotnikom. Predvsem so tokrat odpovedali centri, ki so bili v napadu precej neuspešni. Glavno breme je tako padlo na zunanje igralce, ki so zadovoljivo opravili svojo nalogo. Še predvsem gre pohvaliti dobro igrjo Cancianija v napadu in požrtvovalnost Andreja Furlana v obrambi. (Marko Oblak)

KONTOVEL ELECTRONIC SHOP

- LIBERTAS 52:71 (25:38)

KONTOVEL ELECTRONIC SHOP: Nabergoj 11 (1:2), Pertot 4 (1:2), Lukša 9 (1:4), Kneipp 2, Zeugna 6, Starc 3 (1:2), Emili 13 (1:4), Bogatec 4.

3 TOČKE: Lukša 2, Pertot 1.

Še ena tekma, še en poraz. V tem pogledu je največja vrlina Kneippovih varovancev gotovo »doslednost«. V soboto pa so »plavi« pokazali dokaj zrelo igrjo, tako da so bili stalno za petami objektivno boljši Libertasovi postavi. V nadaljevanju je tekma postala precej napeta. In res je škoda, da je sicer dober strelec Sergij Lukša izgubil živce zaradi nesoglasja s sodnikom ter storil nekaj naivnih napak. Nasprotnik je tako imel prosto pot do visoke zmage. Kljub porazu si tokrat zaradi zagrizenosti zasluži pohvalo prav vsa Kontovelova ekipa, še posebej pa David Nabergoj in Dean Bogatec. (A. Z.)

LESTVICA: SGT 24; Inter 1904 20; Ferroviario 17; Santos 16; Libertas 14; Bor 10; Kontovel Electronic Shop in Barcolana 2.

PROPAGANDA

Tolažilna skupina

POGGI BASKET - POLET 50:34 (19:18)

POLET: Pro 2, Vatta 2, Marucelli 6, Guštin 4, Raubar 14, Ferfolja, Krevatin 4, Škabar 2, Vidali, Colja.

Mladi poletovci so izgubili tudi proti tržaški ekipi Poggi Basket. Kot sam rezultat kaže, je bilo stanje na igrišču v prvem polčasu izenačeno. V drugem delu so Openci popustili in to predvsem v obrambi. Med poletovci sta se izkazala predvsem Marucelli in Raubar. (Vremec)

TURNIR TRST-GORICA

POLET - DOM 78:65 (38:32)

POLET: Fabi 7 (0:1), Malalan 3, Kerpan 17 (2:4), Granier 6, Piščanc 22, Perčič 9 (3:4), Grgič 12 (2:4).

DOM: Košuta 8 (2:4), Corsi 18, Čubej 11 (1:3), Orzan 14, Rinelli 6, Batello 6.

V zaostali tekmi turnirja Trst-Gorica je Polet premagal postavbo goriskega Doma. Obe ekipi sta nastopili okrnjeni. To se je poznalo zlasti Goricanom. Poletovci so bili po zaslugi Piščanca in Kerpana pod košema v premoči. To pa je bilo tudi odločilno na tej tekmi. Pri Domu sta bila najboljša Čubej in Corsi. (Vremec)

naše šesterke v pokrajinskih ligah

1. MOŠKA DIVIZIJA

BOR - LE VOLPI 0:3 (14:16, 9:15, 14:16)

BOR: Jablanšek, Marega, Sedmak, Clemente, Starc, Švab, Blasi.

Tekma je bila v presledkih zelo zanimiva, posebno v tretjem setu, ko so borovci zaigrali zbrano in preudarno in povedli z rezultatom 9:0. Tokrat je bila igra zelo dopadljiva. Naši pa so to edino večjo priložnost, da bi osvojili set, nerodno zapravili. (Tul)

1. ŽENSKA DIVIZIJA

SLOGA COIMPEX - SOKOL INDULES 3:0 (15:3, 15:10, 15:5)

SLOGA COIMPEX: Ciochi, Zitter, Černe, Čufar, Fabrizzi, Foschini, Kocman, Lupinc, Marucelli, Rebula, Škerk.

SOKOL INDULES: Cattonar, Brumat, Grilanc, Ana in Irena Živec, Ban, Kosmina, Gruden, Devetak, Crociatti, Renzi.

Sloga Coimpex je odigrala svojo običajno tekmo, zlasti je bila učinkovita v napadu, kjer je bila razlika med ekipama najbolj očitna. (Inka)

UNDER 14 ŽENSKE

Skupina A

BOR FRUIEXPORT - OMA ARMES 2:1 (16:14, 15:13, 11:15)

BOR FRUIEXPORT: Sancin, Vidali, Brazzani, Grbec, Visentin, Milanič, Pahor, Inamo, Fučka.

Le malo je manjkalo, da bi borovke izgubile svojo nepremaganost. V prvem nizu smo bili priča odlični igri obeh šesterk, na koncu pa so vseeno borovke slavile. V drugem nizu se gostje niso takoj znašle, borovke pa so še naprej igrale dobro in povedle 14:1. Tedaj je OMA z močnimi servisi poskušala nadoknaditi zaostanek, borovke pa so se neverjetno zmedle (delni izid 11:0), v zadnjem hipu pa so le dosegle še petnajsto točko in zmago. V 3. nizu je napetost popustila, OMA je bila stalno v vodstvu in je zasluženost dosegla častno točko.

DOPOLAVORO FERROVIARIO ALTIPIANO CARISCO - SLOGA A 0:3 (7:15, 3:15, 4:15)

SLOGA A: Čebulec, Drasič, Grgič, Jogan, Križmančič, Pavat, Pieri, Purič, Škerk.

Sloga A je proti zadnjeuvrščeni ekipi slavila rutinsko zmago. Skromne nasprotnice klub svojih dobrih volji niso mogle nikoli ogroziti slogašic, ki so bile boljše v vseh igralnih elementih. (Inka)

Skupina B

SLOGA B - CUS 2:1 (15:11, 8:15, 17:15)

SLOGA B: Canziani, Crissani, Cusma, Čač, Doljak, Gojča, Križmančič, Moltedo, Operti, Palčić.

naše enajsterice v pokrajinskih ligah - naše enajsterice v pokrajinskih ligah

UNDER 18

PONZIANA - BREG 1:1 (1:1)

STRELEC ZA BREG: Braida BREG: Petronio, Salvi, Kerstich, Bevk, Diminich, Slavec, Tamaro, Braida, Pittaco, Cottar, Paiano, Bandi.

Sobotna zmaga prejšnjega tedna je Brežanom dala novega zanosca, tako da so se potrudili in zaključili prvenstvo z zasluženim remijem proti Ponziani. Tekma se je v bistvu zaključila že v prvem polčasu. Brežani so povedli po skupni akciji z Braido, ki je prav v sklepnih minutah prišel do osebnega uspeha z zadetkom. Ponziani pa je uspelo izenačiti s posrečenim strelom z razdalje. (Diego)

LESTVICA: Edile in S. Sergio 42, Chiarbola 34, Roianese in Costalunga 32, S. Luigi 31, S. Andrea 27, Olimpia in Opicina 24, Montebello 21, Ponziana 19, S. Vito 17, Campanelle 11, Breg 6.

NARAŠČAJNIKI

PRIMORJE - COSTALUNGA 3:3 (2:2) STRELCA ZA PRIMORJE: Štoka, Tomasetig 2.

PRIMORJE: Blason (Štolfa), Sullini (Luxa), Pečar, Princival, Tence, Prasselli, Frassinelli, Žagar, Pascut, Štoka (Gherbassi), Tomasetig.

Že v drugi minuti so Prosečani dosegli prvi zadetek s Štoko, ki je pred vratarjem izkoristil podajo Tomasetiga, ki je že nekaj minut zatem z lepim strelom izven kazenskega prostora podvojil. Nato so gostje naprej zmanjšali zaostanek in nato še izenačili. Rdeče-rumeni so imeli ves čas pobudo in tudi nekaj priložnosti, a so bili netočni. V drugem polčasu je bila igra izenačena. Naši so povedli z 11-metrovke po prekršku nad Tencejem (izvedel jo je Tomasetig), Costalunga pa je izenačila zaradi avtogola Prassellija, ki je žogo nesrečno poslal v lastna vrata. (Š. M.)

LESTVICA: Muggesana 56, Portuale 51, Montebello 50, Fortitudo 49, CGS 43, S. Luigi 37, Olimpia in Giarizzole 35, Zaule 30, S. Andrea 25, Junior in Domio 21, Opicina in Costalunga 15, Campanelle in Primorje 13, Canpi Elisi 11.

NAJMLAJŠI

BREG - ZAULE 6:0 (3:0) STRELCA ZA BREG: Impellizzari 3, P. Dazzara 2, Ota.

BREG: Giglifanò, Strain, Ota, M. Gombač, Švab, K. Dazzara, Mauri (v d.p. Degrassi), R. Gombač, Impellizzari, P. Dazzara, Grilanc.

Proti povprečnim Zaulam Brežani niso imeli velikih problemov. V prvem polčasu je presenetil Valter Impellizzari, ki je dosegel kar tri zadetke. V drugem polčasu so naši nadaljevali z napadi in s prikazano igrjo zadovoljili številno občinstvo. Junak dneva je bil Impellizzari. (R. G.)

SAN GIOVANNI - BREG 1:1 (1:1)

ZA BREG: avtogol BREG: Giglifanò, Strain, Švab, M. Gombač, Ota, K. Dazzara, Mauri, R. Gombač, Vrše (v d.p. Impellizzari), P. Dazzara, Grilanc (v d.p. Laurica).

V prvem polčasu so plavi vseskozi napadali in tudi povedli po strelu Vršeta, ki je zadel drog, odbito žogo pa je nasrptonikov branilec nerodno poslal v mrežo. San Giovanni je kmalu remiziral z edinim posrečenim strelom v vrata. V drugem polčasu so gostitelji prevzeli pobudo, toda Bregov vratar Giglifanò je bil vedno na pravem mestu. Pohvalo si zasluži Švab, ki igra iz tekme v tekmo boljše. (R. G.)

PRIMORJE - SAN VITO 0:2 (0:0)

PRIMORJE: Franza, Riolino, Pahor, Škabar, Luxa, Ligozzi, Husu (Osi), Štoka, Battigelli, Sardoč, Zacchigna.

Domačini so tekmo izgubili nezasluženost. V prvem polčasu so imeli pobudo, a njegovi strelji so bili prešibki. V drugem polčasu se stanje ni spremenilo. Gostje so dosegli še tri zadetke in Franza je moral v nekaterih priložnostih lepo poseči. (Š. M.)

LESTVICA: Supercaffè 10, Chiarbola 7, S. Andrea in Portuale 5, Campanelle 3, Primorje in Opicina 2.

Skupina B

BREG - SAN LUIGI 0:4 (0:2)

BREG: Rapotec, Calzi, Bajec, Coretti, Čuk, Laurica, Bandi, Punis, Vrše, Mondo, Kermac.

Proti močnejšemu San Luigiju Bregovi začetniki niso imeli posebne sreče. Ne glede na končni izid, je bila igra izenačena, smola in netočnost domačih igralcev pa sta botrovali neugodnemu izidu. (R. G.)

LESTVICA: Domio 10, S. Luigi 7, Don Bosco 5, Breg, Altura in Fortitudo 4, Servola 0.

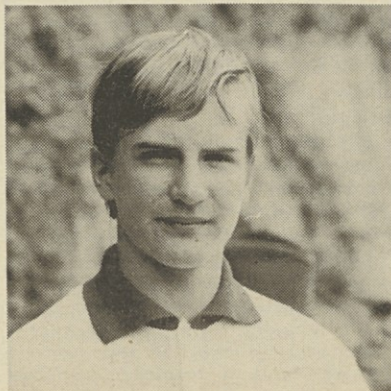
Na Goriškem

MLADOST - MARCELLIANA 1:2 (0:2)

MLADOST: Ferfolja, Petean, Zampar, Marušič, Peršolja, Marino Petean, Gergolet, Dario, Devetak, Gergolet (Narduzzi), Kobal.

Mladinske igre v lokostrelstvu: odlični dosežki naših

Bogdan Stopar deželni prvak



Bogdan Stopar

V soboto so bile na sporedu na Gradu sv. Justa deželne kvalifikacije mladinskih iger v lokostrelstvu, ki so prinesle openski nižji srednji šoli prestižno zmago: Bogdan Stopar je namreč prepričljivo osvojil prvo mesto ter se bo tako udeležil vsedržavnega finala mladinskih iger, ki bodo oktobra v Rimu.

Dan kasneje pa je bilo, spet na Gradu sv. Justa, lokostrelsko tekmovalstvo »900 round«, ki ga je organiziralo društvo ASCAT. Med drugimi so se ga udeležili tudi lokostrelci Zarje in Našega prapora, ki so zabeležili nekaj dobrih rezultatov.

Tamara Ražem (Zarja) je namreč osvojila prvo mesto v kategoriji de-

klic, prav tako pa je v kategoriji naraščajnic osvojila prvo mesto tudi tekmovalka Našega prapora Vesna Lutman. Marko Čuk (Zarja) je med mladinci osvojil drugo mesto in drugo mesto je osvojil tudi Boris Lutman (Naš prapor) med dečki. V isti kategoriji je njegov klubski tovariš Ivan Zotti osvojil tretje mesto. Med instinktivci pa je Valter Micalli (Zarja) osvojil drugo mesto. V kategoriji začetnikov je drugo mesto pripadalo tekmovalcu Našega prapora Aleksandru Coceaniju.

Za Zarjo so nastopili še Bogdan Stopar, Aleksander in Stojan Ražem ter Franko Križmančič, ki so se vsi zadovoljivo uvrstili.

Druga Slogina ekipa je z zmago proti CUS prijetno presenetila. Slogašice so že od vsega začetka igrale borbeno in zbrano, z veliko voljo do zmage, ki je zlasti prišla do izraza v zadnjem nizu, katerega so naše igralkke osvojile po ogorčenem in izenačenem boju. Še zlasti razveseljivo je, da so mlade slogašice tokrat prvič pokazale izredno temperamentno igrjo. (Inka)

KONTOVEL ELECTRONIC SHOP - BREG B 3:0 (15:11, 15:8, 15:13)

KONTOVEL ELECTRONIC SHOP: Košuta, Rebula, Gruden, Sedmak, Regent, Bogatec, Nataša Sedmak.

BREG: Tanja in Vesna Parovel, Ota, Samar, Mase, Gobbo, Cadenaro, Kosmač, Bastia.

Lahko bi rekli, da je šlo za precej nenavadno tekmo. Kontovelke so pričele dobro in povedle z 9:0, tedaj pa se je nekaj zataknilo in nasprotnice so nadoknadile vse zamujeno, vendar so si v končnici domačinke zagotovile niz. Kontovel je bil boljši tudi v drugem setu in tako osvojil srečanje. Po novih predpisih pa je obvezen še tretji set, ki resnično daje možnost trenerjem, da poskusijo različne postavbe. (Štoka)

Na Goriškem

LUCINICO - SOVODNJE

AGOREST 0:3 (7:15, 3:15, 4:15)

SOVODNJE AGOREST: Anka in Tanja Kuzmin, Ceselli, Fajt, Petejan, Azzori, Milocco, Pahor, Devetak, Florenin, Grillo.

V predzadnji tekmi na tujem so Sovodnje Agorest zmagale z glatkim 3:0 in so le korak od prvega mesta. Trener Berdon je uporabil vse razpoložljive igralkke, ki so se lepo izkazale. (M. K.)

LIBERTAS KRMIN - DOM AGOREST 3:0 (15:8, 15:11, 15:11)

DOM AGOREST: Magda in Maša Braini, Tanja in Katja Gaetta, Hvalič, Prisco, Paulin, Makuc.

V zadnji prvenstveni tekmi je Dom Agorest gladko izgubil proti Libertasu iz Krmina, ki trenutno deli prvo mesto na lestvici s Sovodnjami Agorest. Libertas je sicer homogena ekipa, vendar je bilo od domovk pričakovati kaj več, ker so že pred tem prvenstvom odigrale prvenstvo under 16. Sedaj pa so zlasti proti koncu prvenstva under 14 povsem popustile. (D. R.)

SUPERMINIVOLLEY

BOR FRUIEXPORT

- CACCIATORE 2:1 (12:3, 5:12, 12:4)

BOR FRUIEXPORT: Puzzer, Kovac, Fachin, Pogačar, Puntin.

Borovke nastopajo v novoustanovljenem prvenstvu (igrišče 6x6 m, štiri igralkke za vsako ekipo) z edinim namenom, da si naberejo nekaj tekmovalnih izkušenj, a žanjejo tudi lepe uspehe. Doslej so namreč v treh tekmah dosegle dve zmagi.

STRELEC ZA MLADOST: Marino Petean.

Po dolgi seriji zmag je Mladost izgubila in tako zdrknila na 4. mesto lestvice. Srečanje je bilo dokaj zanimivo in borbeno. Pri domačinih je izstopala hitrost napadalcev, gostje pa so pokazali boljše skupno igrjo.

Marceliana je takoj začela napadalo in in se večkrat približala doberdopskemu vratarju. Oba gola pa je dosegla tudi s pomočjo nepazljivosti kraške obrambe. V drugem polčasu so domačini zaigrali nekoliko bolje na sredini in z Marinom Peteanom prišli do zadetka, ki pa za remi ni zadostoval. (M. P.)

Lestvica: Ronchi A 38, Marceliana in San Michele 37, Mladost 36, S. Polo 34, Romana in Staranzano 28, Gradese 25, Turriaco in Vermegliano 21, Fossalton 15, Pieris 13, Fincantieri 6, Ronchi B 3.

CICIBANI

Na Goriškem

MLADOST - PIERIS 3:3 (3:0)

MLADOST: Zanier, Lavrenčič, A. Gergolet, Pahor, P. Gergolet, M. Gergolet, Ferletič, I. Gergolet.

STRELCA ZA MLADOST: M. Gergolet, P. Gergolet in Pahor.

Mladi igralci Mladosti so proti solidnemu Pierisu izenačili, kar je vsekakor dober rezultat in kaže, da so kraški nogometaši resni tudi na treningih. Sam potek srečanja pa bi lahko še bolje nagradil domačine, ki so v prvem polčasu vodili kar s 3:0. V nadaljevanju pa se jih je polastila trema in tako je prišlo do izenačenja. (M. P.)

Dopolnilno prvenstvo

PORTUALE - PRIMORJE 1:2 (0:2)

PRIMORJE: Švara, Guštin, Purič, Trampuž, Širca, Nadlišek, Emili (Princival).

Odličen prvi polčas je Primorju omogočil novo zmago proti solidnemu Portualeju. Naši so igrali hitro in natančno ter dosegli dva zadetka s Širco. V prvem polčasu bi lahko naši dosegli še več golov, a v drugem so popustili. Vseeno pa so branilci zanesljivo ustavljali nasprotnike. Pohvalo si zaslužijo Trampuž, Širca in Nadlišek skupaj z vso ekipo. Omenili bi še krstni nastop mladega Normana Princivala. (Maksi)

Naročnina: mesečna 13.000 lir - celoletna 156.000 lir, v SFRJ številka 150.- din, naročnina za zasebne mesečno 2.000.- din, trimesečno 5.000.- din, letno 20.000.- din, upokojenci mesečno 1.500.- din, trimesečno 3.750.- din, letno 15.000.- din. Za organizacije in podjetja mesečno 3.000.- din, letno 30.000.- din, nedeljski letno 4.000.- din.

Poštni tekoči račun za Italijo

Založništvo tržaškega tiska, Trst 13512348

Za SFRJ - žiro račun 51420-603-31593

ADIT 61000 Ljubljana

Kardeljeva 8/II. nad. - telefon 223023

Oglaš - Ob delavnih trgovski 1 modul (šir. 1 st. viš. 23 mm) 50.000 lir. Finančni in legalni oglasi 3.350 lir za mm višine v širini enega stolpca. Mali oglasi 650 lir beseda. Ob praznikih povisek 20%. IVA 18%. Osmrtnice, zahvale in sožalja po formatu. Oglasi iz dežele Furlanije-Juljske krajine se naročajo pri oglašnem oddelku PUBLIEST - Trst, Ul. Montecchi 6 - tel. 775275, tix 460270 EST I, iz vseh drugih dežel v Italiji pri podružnicah SPI.

primorski

dnevnik

20. maja 1987

TRST - Ul. Montecchi 6 - PP 559

Tel. (040) 764832 (4 linije) - Tix 460270

GORICA - Drevored 24 maggio 1

Tel. (0481) 83382 - 85723

CEDAD - Stretta De Rubels 20

Tel. (0432) 731190

Odgovorni urednik Bogumil Samsa

Izdaja
in tiska

ZTT
Trst

Član italijanske
zveze časopisnih
založnikov FIEG

Volilne nepravilnosti na Filipinih

MANILA — Filipinska desnica in levica sta že med volitvami - ki so potrdile politično premoč predsednice Corazon Aquino - zatrjevali, da je prišlo do volilnih goljufij. Bivši obrambni minister Juan Ponce Enrile je celo zahteval, naj volitve razveljavijo.

Zdaj, ko so volitve mimo, pa se je na to temo izrazil tudi predsednik zasebne organizacije NAMFREL, ki je nadzorovala potek volitev. Christian Monsod je potrdil vest, da je na Filipinih prišlo do volilnih netočnosti, tako pri glasovanju kot pri štetju glasov. Za nepravilnosti pa naj bi bili odgovorni tako vladni kandidati kot predstavniki opozicije.

Po še neuradnem štetju glasov, ki so ga poverili NAMFREL, naj bi si stranka Aquinove priborila 23 od 24 senatnih sedežev, v zbornici pa naj bi ji pripadalo 114 od 200 sedežev. Predsednica Aquinova bi morala odgovoriti na obtožbe opozicije, ki jih potrjujejo izjave NAMFREL, do ponedeljka.

Na genovskem procesu včeraj na vrsti zastopnik prizadete stranke Ascari

Cilj ugrabitve ladje »Achille Lauro« res izkrcanje v izraelski luki Ašdod



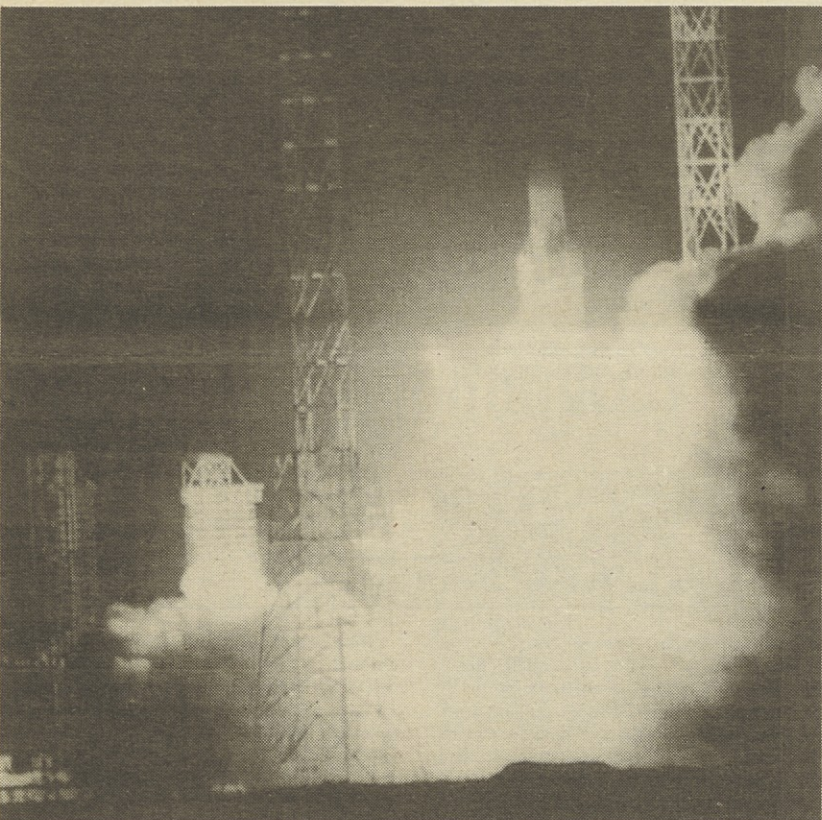
Obtoženca Ibrahim Abdelatif in Mažed al Molqi zapuščata sodno dvorano (AP)

GENOVA — Ugrabitve ladje »Achille Lauro« in uboj Leona Klinghoferja sta teroristični dejanji na italijanskem ozemlju proti italijanskim in ameriškemu državljanu, zato jih ne gre uokvirjati med politične probleme: to je rekel včeraj na porotnem prizivnem sodišču v Genovi odv. Edoardo Ascari kot zastopnik prizadetih strank — ladjarske družbe Lauro in med teroristično akcijo ranjenega pomorščaka Pasqualeja Langelles. Za dogodke na potniški ladji oktobra 1985 so po Ascarijevem zatrdilu vsak po svoje krivi vsi obtoženci, zato je treba potrditi prvostopenjske razsodbe.

Obtoženci menijo seveda drugače. Ibrahim Abdelatif in Mažed al Molqi, vodja teroristične operacije oziroma njegov pomočnik, sta ponovila časniki karjem že znane teze. Al Asadija, ki se je ogradil od takšnih terorističnih akcij, sta označila kot izdajalca palestinskega naroda, češ da se je pustil podkupiti od Italijanov. Dejstvo, da je proces v Italiji, sta opredelila kot zaro- to Izraela in Amerike proti Palestin- cem s pripombo, da bi morala sodna razprava biti v Egiptu. Voditelj FLP Abu Abasa sta imenovala kot iskrene- ga palestinskega borca in izrazila za- dovoljstvo, ker je bil na vrhu v Alžiru potrjen za člana izvršnega odbora PLO. Obtoženca sta se pritožila nad razmerami v zaporu in povedala, da sta hotela na to opozoriti mednarodni Rdeči križ z gladovno stavko in poskusom samomora. O Klinghoferju sta rekla, da ga sploh ni bilo na ladji, potrdila pa sta, da je ugrabitve ladje imela za cilj prodor komandosov v iz- raelško luko Ašdod, kjer naj bi podprli napad palestinskih vrstnikov na Izra- elce.

Razsodba bo znana v soboto.

V SZ izstrelili »Progress-30«



MOSKVA — Včeraj so v Sovjetski zvezi izstrelili vesoljski kontejner »Progress-30«, ki je pomebni sestavni del širšega orbitalnega načrta Mir. S to posebno ladjo, ki je delno vesoljska ladja, delno pa raketi podoben rezervoar goriva, bo SZ preskrbela s potrebno energijo svojo orbitalno postajo Mir, na kateri se nahajajo »ekspanzivni materiali« in drugi tehnični instrumenti.

Na orbitalni postaji Mir se od 5. marca nahajata tudi dva astronauta, Jurij Romanenko in Aleksander La- vejkin.

11. aprila sta srečno opravila »vesoljski sprehod«, do zdaj pa sta bila deležna treh »obiskov« vesoljskih rezervoarjev »Progress«.

Na sliki (telefoto AP): Izstrelitev rakete-rezervoarja »Progress-30«

Generalni guverner Fidžija prevzel oblast v svoje roke

SUVA — Generalni guverner otočja Fidži Penaia Ganilau, ki na arhipelagu zastopa angleško kraljico in je torej najvišja politična osebnost Fidžija, je včeraj odklonil podporo vladi uporne- ga polkovnika Sitivenija Rabuke. Guverner Fidžija je obenem izjavil, da bo zaenkrat prevzel oblast v svoje roke, da bo razpustil parlament in da bo razpisal nove politične volitve.

Domača radijska postaja je včeraj oddala vest, da se je Rabuka oklical za generala armade, uporni Rabuka pa naj bi sprejel vse guvernerjeve odlo- čitve. Slednji je včeraj povabil prebi- valce otočja, da ostanejo mirni — za- dnje dni je bilo več manifestacij pre- bivalcev indijskega porenja — in nadaljujejo s svojimi vsakdanjimi opravili. Guverner Ganilau je obenem tudi napovedal oblikovanje posebne- ga sveta, ki bo vodil državo do izred- nih volitev in bo »preveril učinkovi- tost ter splošno podporo ustavi iz leta 1970 ter predlagal morebitne poprav- ke, ki bi zadostili pričakovanjem Fid- žijcev«. Ganilau se je odločil za raz- pust parlamenta po posvetu s sodniki vrhovnega sodišča, ki so prejšnji te- den označili državni udar za ilegalne- ga in neveljavnega. Generalni guver- ner je sicer tudi izjavil, da ne bo za-

konsko preganjal pučistov, saj name- rava storiti vse, kar je v njegovi moči, da bi prišlo ponovno do narodne sprave med prebivalci (in njihovimi poli- tičnimi zastopniki) indijskega porenja ter med avtohtonimi prebivalci mela- nezijsko-mikronezijske rase. Guverner bo tudi v kratkem obiskal Veliko Bri- taniijo, kjer se bo srečal s kraljico Eli- zabeto.

Na drugi strani je novepečeni gene- ral Rabuka v sporočilu 700 vojakom največje kasarne Fidžija dejal, da je pripravljen sprejeti tudi smrtno kazen. Po zakonu Commonwealtha, katerega član je tudi Fidži, so namreč izdajalci obsojeni na smrt. Kot znano, je Sitive- ni Rabuka zahteval ustavne popravke, ki bi onemogočili prebivalcem indij- skega porenja — ti so za 17 tisoč enot številčno prehiteli domorodce —, da bi politično nadzorovali otok.

V noči med ponedeljkom in torkom je državljani indijskega porenja, najbrž neuravnovešeni, za nekaj ur zasegel le- talo boeing 747 novozelandske letal- ske družbe, ki je letelo na progi To- kio—Wellington. Mož je takoj osvobo- dil vse potnike ter je zahteval, naj ga prepeljejo v Libijo. Po energičnem po- segu enega izmed teh članov posadke so fanta pomirili.

Vojni ostanki ubili 3 osebe

TURIN — Pri Cortereggiu blizu Lusiglije (Ivrea v turinski pokra- jini) je eksplozija dveh nemških ročnih bomb, 3 kilogramov dina- mita in 200 gramov trotila iz časa druge svetovne vojne ubila tri in hudo ranila eno osebo. Žrtve so narednik Giuseppe Rizzo (25 let) iz Alessandrie, podnarednik Paolo Lavernicocca (21) iz Barija in ci- vilni delavec Mario Corte (23) iz Alessandrie, ranjeni pa podnare- dnik Franco De Michelis (20) iz Novi Ligureja (kljub težkim po- škodbam na glavi se bo verjetno rešil). Gre za pripadnike protitan- kovske stotnije Taurinense, kjer je delal tudi Corte, oziroma izve- dence za razstreljevanje min: vo- jni material so našli med preureja- njem kmečke hiše in bi ga morali uničiti, a ga je neznano kako na- enkrat razneslo.

Mehiški komunisti za priznanje pravic predstavnikom klera

CIUDAD MEXICO — Frančiškanski redov- nik, predsednik in heroj Mehike Benito Juarez je po zmagi nad francoskimi intervencionističnimi silami, sredi polovice prejšnjega stoletja, kazno- val kolaboracionizem katoliške cerkvene hierar- hije s tem, da ji je z novo ustavo odvzel vse državljanske pravice ter vse imetje, tako da ni bil mehiški kler lastnik niti cerkev, v katerih so maševali domači duhovniki. Revolucija iz leta 1910 in revolucionarna ustava iz leta 1917 sta torej ločili cerkev od državnega upravnega apa- rata in privedli kler do marginalizacije v doma- čem političnem življenju.

Deželo je konec prejšnjega meseca obiskal tudi papež Wojtyła, njegovo poslanstvo na me- hiškem ozemlju pa ni bilo le ekumenskega zna-

čaja, ampak je imel obisk tudi točen politični cilj. Kritične analize tega obiska so ponovno po- stavile v ospredje vprašanje odnosov med kato- liško cerkvijo in mehiško državo. Prvi so se oga- silili domači komunisti in to v pomembnem poli- tičnem trenutku, ko so se vse mehiške levičarske stranke zedinile v Enotno socialistično partijo Mehike.

V mehiškem političnem življenju se že od prvih revolucionarnih let vselej postavlja v ospred- je vprašanje nerešenih odnosov s katoliško cer- kvijo, za veliko novost pa so poskrbeli mehiški komunisti, ki se po novem zavzemajo za normali- zacijo odnosov in za priznanje državljanskih pra- vic tudi vsem cerkvenim »uslužbencem«.

Policija ne stavka več



Perujski vojaki, ki so nadomeščali stavkajočo policijo (AP)

Prizadevanja za preprečitev širjenja aidsa v Jugoslaviji

BEOGRAD — Da bi preprečili širjenje aidsa, je nujno čimprej izdelati enotni jugoslovanski program zdravstvenega in vzgojnega prosvetlje- vanja in izobraževanja. To so sklenili na seji sek- cije Zvezne konference za socialno politiko, zdravstvo in standard, na kateri so preučili druž- bene dejavnosti v boju s to hudo boleznijo.

Da bi bile informacije o načinu širjenja aidsa čimbolj dostopne, mora zajeti propagandno delo- vanje osnovne in srednje šole, fakultete, delovne organizacije, krajevne skupnosti, množične druž- benopolitične organizacije, Rdeči križ, novinarje, veliko bolj kot doslej pa tudi zdravstvene delav- ce. Epidemija aidsa, ki se je začela v Jugoslaviji, mora biti družbeni in ne le medicinski problem.

Težava je v tem, da je le eden od stotih zdrav- stvenih delavcev zmožen pravilno seznaniti pre-

bivalstvo z vsemi možnostmi zaščite, meni dr. Vladimir Duič. Dr. Boris Vuković opozarja, da bi se lahko število obolelih in okuženih zmanjšalo komaj za dva do tri odstotke, če bi uporabili vse znane ukrepe medicinske zaščite (sterilizacijo in- strumentov, kontrolo krvi, organov darovalcev, sperme za umetno oploditev, preparatov za hemo- filitike). Po najnovejših ocenah bi za to letno po- trebovali okoli 6,4 milijarde dinarjev. Kljub veli- kim sredstvom in sorazmerno majhnim učinkom je zdravstvo dolžno z vsemi sredstvi zaustaviti glavne poti širjenja okužbe. V položaju, ko še ni cepiva niti učinkovitih medicinskih preparatov, ostaja pravočasno informiranje glavno zdravilo.

Ljubljanski epidemiolog dr. Miha Likar je na podlagi prevladujočega strokovnega stališča slo-

venskih psihiatrov opozoril, da je le malo mož- nosti, da bi vse te dejavnosti imele večji uspeh, saj gre za spremembo seksualnega vedenja, ki ga je težko spremeniti z raznimi pozivi. Takšna opo- zorila so bila uspešna edinole med homoseksual- ci v ZDA in Veliki Britaniji.

Predstavnik zagrebške tovarne RIS je dejal, da so kondomi v jugoslovanski družbi še vedno tabu tema. Dosedanji poskusi širšega reklamiranja teh proizvodov so propadli. Anica Šašić iz Zavoda za načrtovanje družine je predlagala, da posebej izo- brazijo učitelje biologije in šolske zdravnike, da bi le-ti uspešno seznanili otroke z nevarnostjo aidsa. S takšnim izobraževanjem je po njenem mnenju treba začeti v nižjih razredih osnovne šole. (dd)

Na Nizozemskem aretirali nacista

DEN HAAG — Nizozemska poli- cija je v ponedeljek aretirala neke- ga nizozemskega državljana, ki je osumljen, da je bil v vojnem času nacistični zločinec. Gre za 68 let starega moškega, čigar imena niso sporočili, pač pa so objavili samo njegove začetnice: M. J. de R. Osumljen je, da je bil paznik v koncentracijskem taborišču Om- men, kjer je med julijem 1942 in majem 1943 zagrešil nekaj zločinov. Vsa povojna leta je živel v Zahodni Nemčiji. Ko je pred kratkim zapro- sil za potni list, so ga na osnovi te prošnje nizozemske oblasti identi- ficirale in aretirale so ga takoj, ko je prestopil mejo z Nizozemsko.